

**W NUMERZE:**

**Kontrakty od dzisiaj**

Dzisiaj zaczynają w Środzie działalność zespoły lekarzy rodzinnych. Tymczasem rozstrzygnięto przetarg na świadczenie usług medycznych dla Słupi Wielkiej i Szlachcina.

strona 3

**Średnie bezrobocie**

W rejonie Środy zanotowano 6,7% stopę bezrobocia. Sytuuje to nas w środku rejonów województwa. Najlepiej sytuację przedstawia się tradycyjnie w Poznaniu. Tam bezrobocie wynosi 1%.

strona 3

**Telefoniczni wandalie**

We wrześniu już siedmiokrotnie włamywano się do ulicznych automatów telefonicznych. Niszczono zamki i kradziono kasety z żetonami.

strona 4

**Zwalnianie tempa**

Po remoncie ulicy Wielkiej Świętego Ducha i okolic powstała w tym rejonie średzkiej starówki strefa zamieszkania. To już druga w Środzie taka strefa. Odtąd będzie trzeba tam jeździć wolniej i parkować w miejscach wyznaczonych.

strona 4, 5

**„Przez Okno” na fali**

Kolejne sukcesy na arenie muzycznej odnieśli K. Dziurzyńska i M. Gordziej, czyli duet „Przez Okno”. Wiele wskazuje na to, że teksty tego ostatniego będzie już niedługo śpiewała Elżbieta Adamiak.

strona 6

**Lider Polonia**

Po ostatnim zwycięstwie 2:0 nad Lubońskim KS piłkarze Polonii Środa znajdują się na czele tabeli czwartej ligi. A apetyty rosną w miarę jedzenia.

strona 13

**Obchody w Hipolicie**

## Szkoła fachowców



W Zespole Szkół Zawodowych w Środzie zainaugurowano obchody 50-lecia istnienia szkoły. Potrwają one zapewne przez cały rok, gdyż w

tym czasie w Hipolicie spotykać się będą jego absolwenci.

Więcej czytajcie na str. 6.

foto Zb. Król

**F. Skibiński odchodzi ze Stowarzyszenia „SOS”**

## Co będzie z Czarodziejem z Lipowej

Pod koniec września nastąpiły zmiany osobowe w Zarządzie Stowarzyszenia Pomocy „SOS”. Odszedł jego wiceprezes Feliks Skibiński. Sprawa ta w opinii pana Feliksa ma znamiona vendetty. „Zostałem zmuszony do odejścia” twierdzi. Druga strona, czyli Zarząd Stowarzyszenia mówi, że podczas walnego zebrania

przyjęta została ustna rezygnacja przede wszystkim ze względu na stan zdrowia pana Skibińskiego. Takich rezygnacji w ostatnim czasie składał wiele. Po „odejściu” pan Feliks skierował w stronę byłych współpracowników szereg zarzutów.

Więcej czytajcie na str. 5

**Czarne Piątkowo**

## Zgubne skutki naprawy

21 września doszło do tragicznego zdarzenia w Czarnym Piątkowie. Mężczyznę przejechał ciągnik rolniczy.

Na polu w Czarnym Piątkowie trwało zbieranie pomidorów. 68-letni mieszkaniec tej miejscowości prowadził ciągnik rolniczy, zaś ośmiu innych ludzi pracowało na polu. W pewnym momencie ciągnik zaczął się psuć. Kierujący pojazdem zaczął go sam naprawiać, próbując traktor na nowo uruchomić. W końcu, zupeł-

nie niespodziewanie, ciągnik ruszył. Niestety, mężczyźni nie udało się zejść na bok i ciągnik go przejechał.

Samego zdarzenia nie widzieli pracujący na polu ludzie. Dopiero po chwili zwrócili uwagę na „ryczącego” pojazd i zaraz go zatrzymali. Poszkodowany kierowca, z licznymi obrażeniami wewnętrznymi został odwieziony do szpitala w Środzie, gdzie zmarł.

(kóz)

**Środa, Jarosławiec, Pławce**

## Chodnikowe szaleństwo

W kilku miejscach trwają jednocześnie prace przy zakładaniu nowych chodników. Wszystkie wykonuje średzka Strada. Nowe chodniki powstaną w dwóch wioskach - Jarosławcu i Pławcach. W pierwszej Strada układa dwa odcinki: pierwszy o długości 335 metrów z masy bitumicznej na podkładzie z betonu, a drugi z płytek ma mieć długość 131 metrów. W Pławcach układanie chodnika rozpocznie się od poniedziałku, a chodnik - wykonany z masy podobnej do

użytej na średzkim targowisku - ma mieć długość około 150 metrów.

Nowe chodniki otrzymają również dwie ulice w mieście. Kończy się już układanie chodnika przy ul. Paderewskiego. Trochę więcej pracy mieć będzie Strada przy ul. Kórnickiej. Po jednej stronie ulicy na odcinku od ul. Sienkiewicza do Mickiewicza powstanie nie tylko chodnik z wjazdami do posesji, ale i żuźlowe zatoki do parkowania.

krzem

**CR CENTRUM REKLAMY Drukarnia**  
ZAKŁAD POLIGRAFICZNY  
etykiety - materiały reklamowe  
druki akcydensowe - wizytówki  
listowniki - pieczątki - zaproszenia - dyplomy  
nadruki na zapalniczkach i długopisach  
**Ksero**  
PN-PT: 9<sup>00</sup>-16<sup>00</sup>, SO: 10<sup>00</sup>-13<sup>00</sup>  
63-000 Środa Wlkp., Dąbrowskiego 5  
tel./fax 285 22 73

**OPTYK Gniotowski**  
KOMPUTEROWE  
BADANIE WZROKU  
STR. 3 i 24

**KOMPUTEROWE  
BADANIE WZROKU** (za darmo do okularów)  
OPTYK  
Środa Wlkp. · ul. Wiosny Ludów 10  
(naprzeciwko „małego kościoła”)

**PIĄTKA s.c.**  
Środa Wlkp., ul. Paderewskiego 2B, tel. 285-64-14  
oferuje w ciągłej sprzedaży:  
kalendarze książkowe, trójdzielne, planszowe i listkowe na rok 1999  
papier komputerowy  
papier kserograficzny  
rolki do kas fiskalnych  
taśmy do drukarek, cartridge, tonery do kserokopiarów  
segregatory  
koperty  
od poniedziałku do piątku w godzinach od 8<sup>00</sup> do 16<sup>00</sup>  
**ZAPRASZAMY**

**P. H. U. KLIMPEX**  
oferuje po najniższych cenach  
SZWEDZKA BLACHA  
DACHÓWKOWA I TRAPEZOWA  
BELGIJSKA BOAZERIA PCV  
RYNNY I RURY PCV  
Hurtownia: Śrem, ul. Gostyńska 49  
tel. (0-61) 283-23-23, tel./fax. (0-61) 283-33-13

Towarzystwo Edukacji Bankowej SA w Poznaniu  
**ROCZNE POLICEALNE STUDYUM FINANSÓW** w Środzie Wlkp.  
SZKOŁA NA CZASIE  
bankowość · księgowość  
podatki  
zarządzanie i marketing  
oraz administracja i finanse lokalne  
63-000 Środa Wlkp., ul. Lipowa 9  
tel. (061) 285 24 53

**UNINET**  
NAJNIŻSZE CENY NA  
PAPIER Ksero · SKŁADANKĘ  
AKCESORIA KOMPUTEROWE  
TAŚMY · TONERY  
ARTYKUŁY BIUROWE  
KOMPUTERY  
W DOWOLNEJ KONFIGURACJI  
UNINET Środa, ul. Prądyńskiego 2 28-535-43



W TYM TYGODNIU

# Witryny kandydatów

Do wyborów samorządowych zostało nieco ponad tydzień. Jeszcze w przyszłym tygodniu przypomnimy zasady głosowania. Na razie możemy poobserwować, jak sądzą, pierwszą naprawę poważną kampanię wyborczą do władz samorządowych. Witryny sklepowe wypełniają się plakatami kandydatów, zaś ogłoszenia wyborcze stanowią coraz większy procent wszystkich ogłoszeń w naszym tygodniku. Czekające nas dni przyniosą z całą pewnością nasilenie kampanii. Miejmy nadzieję, że do końca, jak to zresztą deklarowały komitety, będzie ona prowadzona w

sposób kulturalny i, co ważne, rzeczowy.

Sporo miejsca w tym numerze „Gazety” poświęcamy miejskim inwestycjom. Wspomnijmy m.in. że już w najbliższym czasie pojedziemy po nowym dywaniku na ulicy Kościuszki, rozpoczyna się także przebudowa ulicy ks. Kegla. Dodajmy jeszcze, że zakończono już inwestycję w obrębie ulicy Wielkiej Świętego Ducha. Tam właśnie powstała druga w Środzie strefa zamieszkania.

Jedną z bardziej znanych postaci w Środzie - Feliks Skibiński odchodzi ze Stowarzyszenie Pomocy

„S.O.S.” w atmosferze skandalu. Sprawa ta wywoła zapewne sporo emocji. W każdym razie, jak to już bywa zawsze, obie strony konfliktu mają swoje racje. Inne zdarzenie, które opisaliśmy na naszych łamach - sprawa Zygmunta P. znalazła swój finał w kolegium.

Od dzisiaj w Środzie działają zespoły lekarzy rodzinnych. Za kilka tygodni będziemy chcieli poznać Państwa opinie na temat wprowadzonych zmian. Na razie obserwujemy.

Zbigniew Król

Najgorszy jest brak informacji

## Wstydliva choroba

21 września ogłoszono Światowym Dniem Choroby Alzheimera. W tej chwili w Polsce cierpi z jej powodu ponad 200 tys. osób. Wiadomo, że w naszym mieście także jest kilka chorych osób. Choroba polega na powolnym i nieodwracalnym zapominaniu - codziennych czynności, umiejętności jedzenia, mówienia, poznawania bliskich... W konsekwencji prowadzi do śmierci. Dopiero kilka lat temu ten najgorszy z rodzajów starczej demencji wyszedł z ukrycia. Niestety nadal jest on traktowany jak coś czego należy się wstydzić. Nie wiadomo co ją wywołuje i nie ma na nią lekarstwa. W Polsce w tym roku dopuszczono do sprzedaży dwa leki, które co prawda nie likwidują przyczyn ale spowalniają jej rozwój. Leki te skutują jednak najlepiej w pierwszym etapie choroby, charakteryzującej się rozkojarzeniem, czasami depresją, gubieniem przedmiotów itp. Niestety miesięczna kuracja kosztuje ok. 480 zł.

Choroba dotyka także osoby opiekujące się chorymi, które także a może przede wszystkim potrzebują wsparcia psychologicznego. Tymczasem w Polsce nadal brakuje specjalnie przygotowanej w tym kierunku kadry medycznej. Skandalem jest też fakt, że choroba Alzheimera nie jest wpisana na listę chorób przewlekłych a tym samym uznana za chorobę społeczną. W związku z tym chorzy i opiekunowie nie mają praktycznie żadnych praw. Stowarzyszenie walczy o wpisanie jej do przyszłego wykazu chorób przewlekłych.

W Wielkopolsce, o dziwo, nie ma ani stowarzyszenia, ani fundacji zajmującej się pomocą chorym i ich opiekunom. Taką organizację tworzą ludzie, których problem ten dotyka bezpośrednio. Wsparcia oraz infor-

macji udzielają dwa razy w tygodniu (wtorek i czwartek) członkowie stowarzyszenia lekarz i psychiatra, tyle że w Warszawie (tel. 022 612-11-22). W Środzie pomoc pielęgniarską lub opiekuńczą można uzyskać w Ośrodku Pomocy Społecznej. Udzielana ona jest okresowo. Nie ma punktu, w którym chorzy i ich opiekunowie mogli by się spotykać i porozmawiać o codziennych problemach. A przecież tak ważne jest by wreszcie chorzy i ich opiekunowie mogli wreszcie wyjść z ukrycia.

pik

Zdrowie nie tylko psychiczne

## Zapraszamy na spotkania

Dzisiaj, 1 października, obchodzony jest Międzynarodowy Dzień Człowieka Starego. Rozpoczynający się miesiąc przynosi ze sobą jeszcze dwa ważne dni - Światowy Dzień Ochrony Zdrowia Psychicznego (10.10) oraz Dzień Walki z Nędzą (17.10). W związku z tym Ośrodek Pomocy Społecznej, Stowarzyszenie Pomocy „SOS” oraz Gminna Komisja d/s Rozwiązywania Problemów Alkoholowych organizują okolicznościowe

spotkanie 13.10.br. o godz. 16:00 w Domu Środowiskowym przy ul. Szkolnej 2.

W programie spotkania organizatorzy zapewnili oprócz prezentacji twórczości ŚDS (połączonej z aukcją prac) i występów artystycznych dwie prelekcje: lek. med. Janiny Głównickiej na temat „Co to jest zdrowie psychiczne” i mgr Bernadety Staszak „Zatrzymać przemoc domową”.

pik

Zniwa, powierzchnia, plony

## Najwięcej pszenicy ozimej

Znane są już dane o tegorocznych zniwach w naszej gminie. Na ogólną powierzchnię naszej gminy 20.710 ha użytki rolne stanowią 17.266 ha. W gminie Środa 760 indywidualnych gospodarstw rolnych obejmuje powierzchnię 12.260 ha. Oprócz tego funkcjonuje w naszej gminie 8 spółdzielni rolniczych o pow. ogólnej 3 tys. ha oraz 4 gospodarstwa państwowe o łącznej pow. 2 tys. ha. Ogółem przyjęć można, że średnia powierzchnia gospodarstwa wynosi 16,1 ha.

Ogółem rolnicy obsiali zbożami 7.800 ha. Średni plon zbóż w tym roku 46,5 q/ha. Spośród zbóż najczęściej zasiano pszenicy ozimej (1.950 ha), żyta (1.300 ha) oraz pszenżyta ozimego (1.000 ha).

Tegoroczne zbiory ziemniaków średnio wyniosły 280 q/ha, a ogółem ziemniakami obsiano 1.500 ha. Około tysiąca ha obsiano burakami cukrowymi.

krzem

KOMITET WYBORCZY „NASZA ŚRODA” ma zaszczyt zaprosić Szanownych Państwa

## na FESTYN WYBORCZY,

który odbędzie się 4 października b.r. na Starym Rynku w Środzie Wlkp. w godz. 14:00 - 21:30

PROGRAM FESTYNU

- 14:00 - loty balonem dla dzieci, loterie, konkursy - w towarzystwie kluana i szcudlarza
- 15:30 - występy artystów: Magda Durecka, Felicjan Andrzejczak, Kaczki z Nowej Paczki, La Guardia (standardy muzyki rockowej)
- 19:00 - iluzjonista i konkursy dla dzieci
- 20:00 - gwiazda wieczoru zespół SKALDOWIE

Gośćmi honorowymi będą:

WOJEWODA POZNAŃSKI PAN MACIEJ MUSIAŁ  
oraz Posłowie AKCJI WYBORCZEJ SOLIDARNOŚĆ i UNII WOLNOŚCI.

SERDECZNIE ZAPRASZAMY

STRONA 2

1 października 1998

GAZETA ŚREDZKA

ZAPRASZAMY DO NASZEGO BIURA OGŁOSZEŃ

ŚRODA, UL. WIOSNY LUDÓW 10, pok. 216, tel./fax 285-37-69

# Biuro Obrotu Nieruchomościami

pomoże Ci przy kupnie i sprzedaży

## mieszkania

oraz przy zamianie lokali i ich wynajmie.

- Będzie pomocne przy załatwianiu spraw związanych z nieruchomościami rolnymi na terenie naszej gminy oraz tam, gdzie wskażesz.
- Sporządzimy dla Ciebie kompletną dokumentację do każdej umowy kupna - sprzedaży, będziesz mógł skorzystać z szerokiego zakresu naszych porad.
- Zapraszamy od poniedziałku do piątku w godzinach 9:00 - 15:00 przy ul. Stary Rynek 9 (wejście od ul. Św. Wawrzyńca) 63-000 Środa Wlkp., tel. 285 - 68 -24
- Zapewniamy miłą obsługę i owocną współpracę.

Największy wybór w Wielkopolsce

TICO Lanos S i S+



2500\* zł  
taniej



3000\* zł  
taniej

POLNIS<sup>®</sup>

AUTORYZOWANY DEALER

Swarzędz - Jasin, ul. Wrzesińska 54 ☎ (0 61) 817 30 97

AUTOSERWIS

A. K. RUSZCZYŃSCY

DAEWOO

BEZPŁATNA OBSŁUGA

Lanos Nubira Leganza

(przez 3 lata od chwili zakupu lub 100 000 km)

Gratis!

OLEJE  
SWIECE  
PASKI  
PŁYNY  
I INNE

WYJĄTKOWO  
KORZYSTNE  
UBEZPIECZENIA

Ponadto w sprzedaży: TICO, NEXIA, ESPERO  
wszelkie modele POLONEZA  
osobowego i dostawczego  
oraz CITROEN C15

Promocyjne ceny

SERDECZNIE  
ZAPRASZAMY

62-023 Robakowo/Gądko, ul. Krótka 4; tel./fax (061) 817 12 16, 817 06 10

Każdy zakup samochodu nowego lub używanego  
premiowany jest 7 i 14 dniowymi wakacjami!

GAZETA ŚREDZKA



## Ulica ks. Kegla

## Wysepka obronna

W przyszłym tygodniu rozpocznie się remont zakrętu ul. Ks. Kegla w okolicy „ogólniaka”. O planach remontu pisaliśmy już wcześniej. Na zakręcie powstanie dodatkowa wysepka odgradzająca dwa pasy ruchu i zabezpieczająca przed uderzeniem samochodem jadącym z ul. Wiosny Ludów w kamienicę stojącą na zakręcie.

Dla uzyskania miejsca na zakręcie wycięto już wcześniej cztery drzewa. Prace potrwać około tygodnia, a kierowcy liczyć muszą się z zamknięciem na jeden dzień tego odcinka. Po zakończeniu remontu na całej długości ulic Wiosny Ludów i Ks. Kegla powróci ruch dwukierunkowy.

krzem

## Bezrobocie

## W środku tabeli

Środa znajduje się mniej więcej w środku tabeli rejonów w województwie pod względem bezrobocia. Obecnie wynosi ono u nas 6,7%.

Najniższe bezrobocie, i to nie tylko w województwie, ale także w całym kraju, zanotowano w Poznaniu. Wynosi tam ono zaledwie 1%. Lepiej niż w Środzie jest w Nowym Tomyślu (4,1%), Obornikach (4,3%), Śremie (5,4%) i Grodzisku (5,5%). Gorzej we Wrześni (6,8%), Szamotułach (7,1%) i Gnieźnie (9,1%).

W przyszłym dużym województwie wielkopolskim Środa będzie plasowała się w górnej części tabeli. Dla przykładu podajemy tylko, że Koninie

stopa bezrobocia wynosi 13%, w Kaliszu 7,1%, zaś w Lesznie 5,4% (ale np. Góra w Leszczyńskim ma 16% bezrobotnych). (kóz)

## Trzebisławki

## Zmiana kodu

Uwaga! Od 1 października wieś Trzebisławki dołączona została do rejonu doręczeń Środa Wlkp. 1. Dotychczasowy kod pocztowy 62-035 zmieniony został na 63-000 (poczta Środa Wlkp.). Pamiętajmy o tym przy adresowaniu listów. Nie zapomnijmy też powiadomić znajomych.

krzem

## Ogłoszeniodawcy!

Reklamy wyborcze, zarówno komitetów wyborczych, jak i indywidualne kandydatów do poszczególnych rad, przyjmujemy tylko do jutra, czyli do piątku 2 października do godz. 16:00. Po tym terminie umieszczenie ogłoszenia wyborczego w ostatnim numerze przed wyborami (numer ukaże się 8 października) będzie niemożliwe.

Redakcja

## PRZYJDŹ! ZOBACZ! POSŁUCHAJ!

Dnia 06.10.1998 r. (wtorek) o godz. 17:00

w sali konferencyjnej Biblioteki Publicznej w Środzie Pl. Zamkowy 15 odbędzie się spotkanie z kandydatami do Rady Powiatowej Komitetu Wyborczego „Nasza Środa”.

*Zapraszamy wszystkich, którzy podobnie jak my pragną, aby nasz przysły powiat był naszą dumą. Nie bądź bierny! Kształtuj wraz z nami wspólną przyszłość powiatu!*

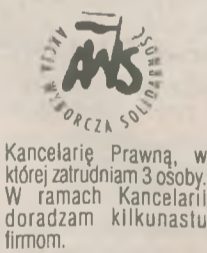
Komitet Wyborczy „Nasza Środa”

**DARIUSZ SZYMCZAK**  
**LISTA nr 2 MIEJSCE nr 4**  
 Kandydat do Sejmiku Wojewódzkiego popierany przez „Naszą Środę”

Mam 36 lat. Mieszkam w Nowym Mieście nad Wartą. Żona, Maria, pracuje jako lekarz stomatolog w Gminnym Ośrodku Zdrowia w Nowym Mieście nad Wartą. Mam czworo dzieci. Najstarsza Marysia – lat 11 i dalej Antoś – lat 6, Jasiu 4 lata i najmłodsza Tereska – urodzona w sierpniu tego roku.

Mając na względzie dobro Państwa i moich dzieci, w Sejmiku Wojewódzkim chciałbym się zająć sprawami EDUKACJI, WYCHOWANIA I SZKOLNICTWA.

Z zawodu jestem prawnikiem. Jako radca prawny prowadzę od 5 lat w Poznaniu własną



Kancelarię Prawną, w której zatrudniam 3 osoby. W ramach Kancelarii doradzam kilkunastu firmom.

Jestem magistrem prawa, absolwentem Uniwersytetu Adama Mickiewicza w Poznaniu. Ukończyłem podyplomowe Studium Bankowości w Akademii Ekonomicznej w Poznaniu oraz Podyplomowe Studium dla Doradcy Podatkowego organizowane przez Centrum Doskonalenia Kadr Ministerstwa Przemysłu i Handlu oraz Institut für Mittel-stansforschung Universität in Mannheim.



## Ulica Kilińskiego

## Nawierzchnia do wymiany



## Zdrowie

## Kontrakty od dzisiaj

Od dzisiaj w naszym mieście rozpoczynają pracę dwa zespoły lekarzy rodzinnych. Zespoły podpisały odpowiednie umowy z wojewodą i zastąpią dotychczasowe rejonu.

W ubiegłym tygodniu podawaliśmy numery telefonów do poszczególnych spółek. Dzisiaj przypominamy je uzupełniając o numery komórkowe. I tak, do Zespołu Astra-Med (dyrektor Zofia Olkiewicz) można dzwonić pod numery: 285-37-95 i 0-601-971-197, zaś do Zespołu Lekmed (dyrektor Zbigniew Majchrzak) pod numery 287-06-66 i 0-604-266-406. Pierwsza spółka przymuje w dotychczasowej przychodni dziecięcej, druga na pierwszym piętrze w głównym budynku ZOZ-u.

(kóz)

Od poniedziałku siałom uprawiać muszą samochody przejeżdżające ulicą Kilińskiego w okolicy Osiedla Młodych. Pachołki rozsiane na jezdni zmuszały do jazdy bardzo ostrożnej. Działo się to za sprawą rozpoczynającego się remontu nawierzchni. Strada, która jest wykonawcą tej inwestycji, przygotowała jezdnię do położenia nowej nawierzchni. Przez dwa dni trwała regulacja urządzeń podziemnych (studzienek, krętek ściekowych). W środę - przy dobrej

pogodzie - rozpocząć się miało układanie nawierzchni, a koniec prac przewidziano na piątek.

Remont nawierzchni współfinansuje - oprócz kasy gminnej - wykonawca kolektora sanitarnego w ulicy Kilińskiego. Po ułożeniu nitki kolektora do zakładów mięsnych i zalepieniu wykopów, asfalt zapadł się i nie nadawał się do użytkowania. Podjęto więc decyzję o wymianie całej nawierzchni.

krzem

## Szlachcin i Stupia Wielka

## Od dzisiaj lub od stycznia 1999

W ubiegłym tygodniu - w wtorek, rozstrzygnięto przetarg na udzielanie porad medycznych (leczenie) mieszkańców Szlachcina i Stupii Wielkiej. Do przetargu stanęły dwie spółki lekarzy rodzinnych, które już od dzisiaj rozpoczynają działalność w Środzie. Nie zdecydowali się stanąć do konkursu lekarze dotychczas leczący pacjentów w tych miejscowościach.

W każdym razie Zespół Astra-Med będzie zajmował się pacjentami ze Stupii, zaś Zespół Lekmed pacjentami ze Szlachcina. Nie wiado-

mo, czy pacjenci będą przyjmowani w swoich miejscowościach, czy też będą musieli jeździć do Środy. Nie wiadomo także kiedy wspomniane zespoły będą leczyły tych pacjentów. W chwili zamykania tego numeru „Gazety” wojewoda nie podpisał jeszcze odpowiednich umów ze spółkami. Jeśli nie nastąpiło to do wczoraj, zespoły zaczną działać w Szlachcinie i Stupii 1 stycznia 1999 roku. Jeśli umowy zdążono podpisać, to już od dzisiaj.

(kóz)

## Kijewo

## Trudno sprzedać działki

Po raz czwarty odbył się już przetarg na sprzedaż przez gminę działek w Kijewie położonych w pobliżu trasy katowickiej. Działki te przeznaczone są na cele przemysłowe. Dotychczas z siedmiu działek udało się tylko sprzedać jedną, podczas pierwszego przetargu. Na drugim pojawił się jeszcze jakiś zainteresowany zakupem, ale do transakcji nie doszło. Kolejne dwa podejścia nie przyniosły efektu. Pozostało do sprzedaży jeszcze około 6 ha ziemi.

Obecnie sprzedaż nastąpi w trybie bezprzetargowym. Chętni do zakupu więcej informacji otrzymają w Wydziale Geodezji i Gospodarkami Gruntami Urzędu Miejskiego w Środzie.

krzem

## Wiaty przystankowe

## W oczekiwaniu na autobus

Już niedługo kolejne przystanki w wioskach gminy Środa zmienią się nie do poznania. Z kasy gminnej zakupiono bowiem 10 wiat przystankowych, podobnych do wcześniej instalowanych w naszej gminie. Cena jednej wiaty to nieco ponad 2900 zł. Staną one m.in. w Nadziejewie, Stupii Wielkiej, Zielnikach, Brzeziu, Pierzchnie i Chwałkowie.

krzem

## Bądź dziennikarzem!

Jeśli masz dobre pomysły i niezłe pióro, spróbuj swoich sił na łamach naszego tygodnika. „Gazeta Średzka” poszukuje współpracowników - korespondentów na terenie gmin: Środa, Dominowo, Kórnik, Krzykosy, Nowe Miasto i Zaniemyśl.

Wszystkich zainteresowanych prosimy o kontakt z naszą redakcją: Środa, ul. Wiosny Ludów 10, p. 216, tel. 285-37-69.

**LADY**  
**CHŁODNICZE**

Przedstawicielstwo kilkunastu firm. Największy wybór! Najniższe ceny!  
**INTERMEX Środa Wlkp.**  
 ul. 27 Grudnia 1 - 5 (przy bazie GS)  
 tel. (0-61) 28 536 79

- regały
- szafy
- bonety
- kostkarki
- zamrażarki
- ciągi chłodnicze
- schładzalniki mleka
- konserwatory lodów

## ONKOLOGIA

**lek Mohsen Nasher**  
 specjalista chirurg - onkolog  
 ul. Poselska 52 tel. 285-55-11  
 przyjęcia: 0-602 113 -138  
 sobota 9:00 - 10:00  
 środa 16:00 - 18:00

**Jarostaw**  
**KRZEMINSKI**

kandydat  
 do Rady  
 Miejskiej

nr 5 na liście  
**SOJUSZU**  
**SAMORZĄDOWEGO**  
 w okręgu 1



**OPTYK**  
**Gniotowski**  
**Kacper Gniotowski**  
 ul. Daszyńskiego 6  
 (naprzeciwko Urzędu Miejskiego)  
 tel. 0602 - 265 - 514 • 287-02-50

**Poleca:**  
 szeroką gamę szkielec optycznych  
 modnych opraw okularowych  
 (trwałych, lekkich i odpornych na odkształcenia)

**Okulista - kompleksowa opieka lekarska z komputerowym badaniem wzroku najnowszym aparatem firmy Nikon - środa od 16:00**  
**ZAPRASZAMY** pon - pt 9:00 - 17:00 • sob 9:00 - 13:00



## Rozstrzygnięcie kolegium

28 września w Rejonowym Kolegium do spraw Wykroczeń w Środzie Wielkopolskiej odbyła się rozprawa przeciwko obwinionemu dyrektorowi Ośrodka Kultury - Zygmunta P. Został on obwiniony o to (według wniosku o ukaranie przesłanego do kolegium przez policję), że: „w dniu 24 sierpnia 1998 roku około godziny 23:00 na ulicy 20 Października kierował samochodem marki Citroen, będąc w stanie po spożyciu alkoholu. W tym samym miejscu i okolicznościach jechał on samochodem z nadmierną prędkością i nie panował nad prowadzonym pojazdem, w wyniku czego podczas skrętu w ulicę 17 Września przekroczył oś jezdni i wjechał na chodnik, uderzając w barierki ochronne, które uszkodził. Ponadto uszkodził przednie koło prowadzonego pojazdu, czym naraził na szkodę Ośrodek Kultury (w użytkowaniu, którego był i jest pojazdem)”.

Zygmunt P. nie stawiał się na rozprawę. Przedstawił pismo następującej treści: „Z uwagi na przebywanie na zwolnieniu lekarskim i przewidziane dalsze leczenie, uprzejmie proszę o rozpoznanie sprawy bez mojego udziału. Jednocześnie proszę o zapoznanie się z dodatkowymi wyjaśnieniami i dokumentami załączonymi do pisma”. Do prośby tej dołączono kserokopie zaświadczenia lekarskiego, które informowało o tym, że Zygmunt P. jest chory od dnia 25 września do 28 września.

W tym miejscu należy dodać, że obwiniony ma prawo, lecz nie obowiązku uczestnictwa w rozprawie, może on z możliwości bezpośredniej obrony swoich racji zrezygnować.

W związku z powyższym rozprawa odbyła się w trybie zaocznym. Kolegium nie wzywało świadków zeznających wcześniej w sprawie, gdyż nie widziało takiej potrzeby. Protokoły zeznań świadków stanowiły materiał dowodowy i według składu orzekającego nie zachodziły

tutaj żadne wątpliwości ani konieczność stawiania dodatkowych pytań.

Kolegium Rejonowe do spraw Wykroczeń w Środzie uznało obwinionego Zygmunta P. winnym postawionych mu zarzutów i wymierzyło następujące kary: zasadniczą karę grzywny w wysokości 800 złotych, koszty postępowania w wysokości 12 złotych oraz jako środek kary zakaz prowadzenia pojazdów mechanicznych w kategoriach B i D na okres 8 miesięcy (zaliczając na okres kary czas od zatrzymania prawa jazdy w dniu 2 września 1998 roku).

Orzeczenie nie jest prawomocne, zarówno obwiniony jak i oskarżyciel mają prawo odwołać się do drugiej instancji czyli do Sądu Rejonowego w Środzie.

Stop

### Informacje drogowe

## Zabłąkany byk

W ostatnich dniach w trzech wypadkach drogowych rannych zostało sześć osób. Zdarzały się natomiast kolizje nietypowe, np. w Ruskowie Volkswagen uderzył w... byka.

### WYPADKI

21 września o godz. 19:55 w Kórniku na ul. Zamkowej kierujący Fiatem 126p potrącił pieszego - mieszkańca Kórnika, który doznał złamania nogi oraz odniósł obrażenia głowy. Pieszy został odwieziony do szpitala.

22 września o godz. 7:00 w Boguszynie (gmina Nowe Miasto) maluch wjechał do rowu. Dwie osoby zostały ranne.

26 września o godz. 19:50 w Gądkach na drodze 42 Iveco zderżyło się z Fordem. Przyczyną było nie ustąpienie pierwszeństwa przejazdu. Trzy osoby zostały ranne.

### KOLIZJE

21 września o godz. 11:00 w Jaryszkach na drodze 42 (gmina Kórnik) kierujący Volkswagenem Polo doprowadził do zderzenia z Toyota Corolla.

22 września o godz. 13:30 w Środzie na ul. Wałowej zderzyły się Skoda Felicia i Żuk.

24 września o godz. 12:45 w Krzykosach na drodze 42 kierujący Oplem nie zachował bezpiecznej odległości i uderzył w tył Poloneza.

25 września o godz. 0:30 w Ruskowie VW Passat uderzył w przechodzącego przez jednię... byka. O godz. 6:30 w Gądkach na drodze 42 Neoplan najechał na tył autobusu, ten z kolei zjeżdżając na prawe pobocze zderzył się z Fiatem 126p, a później z Fordem. Przyczyną było nie zachowanie odpowiedniej odległości. O godz. 16:00 w Grójcu doszło do kolizji dwóch Volkswagenów. Przyczyną było gwałtowne - nieuzasadnione - hamowanie. O godz. 20:30 w Zaniemysłu Polonez uderzył w nieoświetlony ciągnik Zetor. O godz. 21:15 w Koszutach na drodze 42 kierujący Oplem Corsą nie zachował bezpiecznej odległości i zderzył się z Fiatem Uno.

26 września o godz. 2:45 w Koszutach na drodze 42 kierujący Fiatem 126p wjechał do rowu, uderzył w znak drogowy, a następnie w słup trakcji elektrycznej. Słup złamał się,

### Druga strefa zamieszkania

## Wolniej w okolicach Rynku

Najpierw w okolicach Osiedla Jagiellońskiego, a teraz blisko Rynku powstanie strefa zamieszkania. Ulice i chodniki wyłożono kostką, zainstalowano nowe lampy. Stoją także odpowiednie znaki drogowe.

W strefie zamieszkania pojazdom wolno poruszać się z prędkością do 20 km na godzinę. Kierowcy mogą parkować jedynie w wyznaczonych do tego miejscach, zaś pieszy może poruszać się po całej szerokości - nie ma różnicowania na jezdnię i chodnik, i ma pierwszeństwo przed pojazdami.



Wjeżdżając zatem do centrum od strony ulic: Szpitalnej, Wielkiej Świętego Ducha, Krótkiej zwróćmy uwagę na znak i zachowajmy szczególną ostrożność.

(kóz)

Na zdjęciu: ulica Wielka Św. Ducha

foto krzem

### Automaty telefoniczne

## Plaga wandalizmu

Jeszcze w wakacje najczęściej psuto automaty telefoniczne po prostu wyrwijąc słuchawkę. We wrześniu natomiast, aż siedmiokrotnie włamywano się do aparatów i kradziono kasety z żetonami.

Bilans włamań jest rzeczywiście pokaźny. Do automatu przy ul. Poselskiej (przy poczcie) wkradano się 12 i 21 września, do automatu na Szkole Podstawowej nr 3 na ul. 20 Października 14 i 21 września, na

bloku 42 na Os. Jagiellońskim 21 września, na ul. Lipowej (poczta) 22 września, zaś na dworcu PKS 23 września. Jak z tego widać najgorszy był dzień 21 września. Oczywiście oprócz kradzieży kasety, niszczone zamki przy automatach.

Najwięcej szkód dotyczy, praktycznie od momentu zawieszenia, aparatu na „trójce”. Aż strach pomyśleć, co się stanie, kiedy z uszkodzonego automatu będzie chciał skorzystać ktoś w pilnej i niezwykle ważnej potrzebie. Wandalom brakuje jednak wyobraźni. (kóz)

### Kronika policyjna

## Sprzęt RTV i... skóry jeleni

W dzisiejszej kronice informujemy przede wszystkim o licznych kradzieżach. W Biernatkach ukradziono m.in. dwie skóry jeleni. Oto wszystkie zdarzenia.

20 września ok. godz. 21:00 w Środzie na stadionie przy ul. Sportowej, podczas uroczystości dożynkowych, skradziono pozostawioną na krześle marynarkę wraz z telefonem komórkowym Nokia na szkodę firmy z Poznania.

21 września w Konarskich (gmina Kórnik) wyłamano okno w drzwiach samochodu Fiat 126p i skradziono radioodtwarzacz na szkodę mieszkanki Pysząca.

W nocy z 21 na 22 września w Środzie na Os. Jagiellońskim z piwnicy bloku, po wcześniejszym ukręceniu skobła kłódki mocującej przy drzwiach wejściowych i włamaniu się do środka, ukradziono rower Jubilat o numerach fabrycznych 9610961924.

Z 23 na 24 września w Koninku (gmina Kórnik) na terenie Państwowych Ogródków Działkowych w jednym z domków, ukradziono czujnik bezprzewodowy oraz uszkodzono okno na szkodę mieszkańca Poznania, natomiast w drugim domku wybito szybę i skradziono przewód elektryczny na szkodę innego mieszkańca Poznania.

W nocy z 24 na 25 września w Środzie na ul. Dworcowej otwarto samochód Fiat 126p dopasowanym kluczem i skradziono radioodtwarzacz, dwie sztuki głośników, gaśnicę, koło zapasowe oraz narzędzia.

26 września w pociągu relacji Poznań - Kępno 22-letni mieszkaniec Poznania ukradł torebkę damską wraz z dokumentami na szkodę

mieszkanek Nowego Tomyśla. Sprawcę ujęto jeszcze w pociągu pomiędzy stacjami Gądki a Środa.

Między 19 a 26 września w Biernatkach (gmina Kórnik) włamano się do domku rekreacyjnego na działce i skradziono wiertarkę udarową, rower górski oraz sprzęt wędkarski na szkodę mieszkańca Poznania.

Z 26 na 27 września w Środzie przy ul. Kilińskiego dopasowanym kluczem otwarto drzwi samochodu Fiat 126p i skradziono radio samochodowe i dwie kolumny Tonsil.

Między 20 a 27 września w Biernatkach (gmina Kórnik) rozerwano kłódkę i wyłamano zamki w drzwiach domku rekreacyjnego mieszkanki Poznania. Ukradziono radiomagnetofon Hitachi, telewizor Sanyo i dwie skóry jeleni.

(kóz)

### Drugi

## Progi słabo oznaczone

Dwa tygodnie temu pisaliśmy na naszych łamach o zamontowaniu pierwszych w naszym mieście progów zwalniających (G.Ś. 37: „Drogowe zwalniacze”). Informowaliśmy wówczas, że jeśli tylko poprawi się aura, garby zostaną odpowiednio pomalowane, aby kierowcy łatwiej mogli je zauważyć.

Tymczasem pogoda poprawiła się, a odpowiedniego oznaczenia nie wykonano. Tak więc ci, którzy nie zauważają znaków pionowych, a w dodatku pojadą za szybko (w strefie zamieszkania wolno jeździć z prędkością do 20 km na godzinę), mogą nie tylko popsuć sobie auto, ale w dodatku doprowadzić do jakiejś kolizji. A przecież zapewne nie o to chodziło pomysłodawcom progów.

(kóz)

## WOLNE MIEJSCA PRACY

na dzień 25.09.1998 r.

murarz (3), dekarz - blacharz (2), betoniarz zbrojarz (10), malarz (1), malarz proszkowy (1), robotnik budowlany (10), ślusarz (1), spawacz gazowy (2), stolarz meblowy (wiek do 35 lat - 1), mech. operator maszyn budowlanych (1), kierowca ciągnika (1), kierowca sam. ciężarowego C + E (1), elektryk (z upr. 1 KV - 2), szwaczki (5), kelner (1), piekarski (lub do przyuczenia, M - 1), fryzjer męski (1), bez zawodu (M - 21), technolog żywności (wyższe, mikrobiolog - 1), technik budowlany (drogowe, M - 2), inżynier budownictwa (drogowe - 1), z - ca kierownika (25 - 35, zagad. handlu, sam. własny, znaj. komputera - 1), przedst. firmy (do 25 lat - znaj. komputera, pr. jazdy kat. B - 1)

Informacje o wolnych miejscach pracy można uzyskać w Rejonowym Urzędzie Pracy Środa Wlkp. ul. Kosynierów 46

Kierownik  
Rejonowego Urzędu Pracy  
w Środzie Wlkp.  
Łukasz Walczak

### INFORMATOR MIEJSKI

Pogotowie Energetyczne - 285-22-91  
Gazownia Rozdzielnicza Gazu - 285-28-21  
Straż Pożarna - 998, 285-30-68,  
Komenda Rejonowa Policji - 997,  
285-21-78, 285-21-97,  
Pogotowie Ratunkowe - 999, 285-33-12  
Straż Miejska - 285-32-15  
MPCWiK - 285-35-18  
Zakład Gospodarki Mieszkaniowej -  
285-67-93  
Usługi Komunalne - 28-540-68,  
28-540-69  
Urząd Miejski - 285-23-21  
Urząd Rejonowy - 285-80-53  
Rejonowy Urząd Pracy - 285-80-32  
Urząd Skarbowy - 285-80-91  
Urząd Poczty:  
ul. Dąbrowskiego - 285-80-81  
ul. Poselska - 285-25-97  
Polskie Koleje Państwowe - 285-38-04  
Polski Czerwony Krzyż - 285-34-46  
Ośrodek Pomocy Społecznej - 285-35-80  
Środowiskowy Dom Samopomocy -  
285-38-06  
Dom Pogodnej Jesieni - 285-31-47  
Zarząd Dróg - 285-34-36  
Zespół Opieki Zdrowotnej - 285-40-31  
Postój taksówek - 285-29-09  
Zakład pogrzebowy - 285-40-69,  
0602-696-055  
APTEKI:  
„Eskulap” ul. Dolna 7 - 285-38-08; „Pod  
Złotą Wagą” ul. Dąbrowskiego 39 -  
285-35-53; „Śródmiejska” ul. Spichrzowa  
3 - 285-81-39; „Jagiellońska” ul. Prze-  
cznica 2 - 285-59-12; „Pod Orłem” Stary  
Rynek - 285-34-11  
Apteka dyżurna: „Jagiellońska”



Osiedle przy ul. Topolskiej

## Brukowanie osiedla



Trwają prace przy układaniu nawierzchni dwóch ulic na osiedlu domków przy ul. Topolskiej. W planach przewidziano ułożenie nawierzchni z kostki brukowej na terenie całego osiedla. Taką umowę podpisała z miastem Strada. Umowa przewiduje jednak, że

prace wykonywane będą etapami. Pierwszy - w tym roku - to ułożenie nawierzchni na ulicach Dowbór - Muśnickiego i ks. Meissnera (patrz zdjęcie). Prace powoli są już kończone, a w przyszłym tygodniu planowany jest odbiór wykonanej nawierzchni. (krzem)

Kórnicka inwestycja

## Wielkie wykopki

Trwają prace ziemne w centralnym placu Kórnicka, na którym stoi Ratusz będący siedzibą władz. Jest nim Plac Niepodległości. Ekipy robotników pracują przy wykopach czyniąc teren częściowo nieprzejezdnym. Z tego właśnie powodu przystanki komunikacji PKS oraz miejskiej przeniesiono na ulicę Wojska Polskiego.

Roboty te są końcowym etapem trwającego od roku kanalizowania (podciśnieniowego i grawitacyjnego) Kórnicka. Obecnie budowana jest końcówka przyłączenia z przepompownią na ulicy Poznańskiej. Prace i związane

z nimi uciążliwości trwające już od dziesięciu dni na Placu Niepodległości, potrwać jeszcze około tygodnia. Całościowy koszt inwestycji pochłonął dwadzieścia sześć starych miliardów złotych. Z tego niecała połowa spłynęła ze środków pozyskanych z zewnątrz, resztę wyłożył budżet gminy.

Po wykonaniu robót na placu, wykonawcy przeniosą się jeszcze na ulicę Szkolną. Tam prace nie potrwać dłużej niż dwa dni. Na tym zakończy się ta wielka inwestycja.

Stop

Zakończony remont

## Ulice z solidnym fundamentem

Firna Fundament z Wrześni zakończyła wreszcie remont nawierzchni ulic w rejonie Wielkiej św. Ducha, św. Warzyńca, Krótkiej, Szpitalnej i Tylniej. Rejon ten wreszcie stał się przejezdny dla samochodów, a jednocześnie przyjemnie spacerować sobie tutaj.

W trakcie remontu na terenie wszystkich ulic wykonano 2660 m kw. jezdni oraz 1898 m kw. chodnika - wszystko z kostki betonowej. Koszt

całej inwestycji to prawie 390 tysięcy zł.

Jednocześnie w tym rejonie wykonano kanalizację sanitarną wraz z przyłączami, a Energetyka Poznańska partycypowała w modernizacji sieci energetycznej zasilającej wymienione ulice.

Na stronie obok piszemy również o powstaniu w obrębie starówki strefy ruchu pieszo.

krzem

Wybory samorządowe

## Ostatnie przygotowania

Wybory samorządowe już za 10 dni. Komisarz wojewódzki podał do publicznej wiadomości listy zgłoszonych kandydatów do poszczególnych rad. Komitety otrzymały numery, trwa kampania wyborcza. Jedną z ostatnich czynności jaka pozostała przed wyborami to sporządzenie spisu wyborców. Tylko osoby, które znajdują się w spisie wzięć będą mogły udział w głosowaniu. Listy wyłożone są do wglądu w urzędach gminnych.

W Środzie codziennie w godzinach urzędowania do 9 października sprawdzić można listy w Wydziale Spraw Obywatelskich w Ratuszu (na parterze).

Za tydzień w „Gazecie” nasz przewodnik po niedzieli wyborczej. Przeczytacie w nim m.in. gdzie możemy głosować, jak należy głosować, by głos był ważny, jak ustalony zostanie wynik wyborów.

krzem

Zmiany w Telekomunikacji

## Nowe numery

W poniedziałek 28.09 br. TP SA zmieniła numery telefonów działających w ramach tzw. Telefonicznego Automatu Informacyjnego na terenie naszego województwa. Po tej zmianie należy wybierać następujące numery: prognoza pogody nr 9221, program telewizyjny nr 9225, zegarynka nr 9226, horoskopy nr 9227, bajki nr 9228, program kin oraz teatrów nr

9229, informacja o dyżurach aptek i szpitali nr 9438, porady dla bezrobotnych nr 9319, odjazdy pociągów z Poznania do miejscowości zaczynających się na litery od A do K oraz ze stacji Września nr 9313, do miejscowości od L do Z nr 9314, informacja o numerach kierunkowych w ruchu międzynarodowym nr 9310, wyniki gier liczbowych nr 9377. (pik)

F. Skibiński odchodzi ze Stowarzyszenia „SOS”

# Co będzie z Czarodziejem z Lipowej

22 września podczas walnego zebrania Stowarzyszenia Pomocy „SOS” z funkcji wiceprezesa zrezygnował Feliks Skibiński. Od wielu lat był on jednym z najważniejszych i najbardziej aktywnych członków Stowarzyszenia. Jest też postacią znaną w naszym mieście o czym może świadczyć chociażby piąte miejsce w tegorocznym konkursie „Średzianin Roku”.

Stowarzyszenie Pomocy „SOS” w Środzie Wlkp. zostało wpisane do rejestru stowarzyszeń 8 marca 1993. Od samego początku pan Feliks pełnił funkcję wiceprezesa. Pierwszym prezesem była Barbara Pepeta, a od 10 maja 1997 r. funkcję tę objęła Katarzyna Idaszak. Stowarzyszenie zgodnie ze statutem m.in. otoczyło opieką rodziny najuboższe (wspierając je materialnie i finansowo), prowadzi także magazyn z odzieżą używaną oraz art. sportowymi, ma pod swoją opieką Dom Pogodnej Jesieni, współpracuje z Środowskim Domem Samopomocy i świetlicą środowiskową, organizuje letni wypoczynek dla dzieci. Jest też organizatorem wielu imprez okolicznościowych oraz współorganizatorem Ogólnopolskiego Festiwalu dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnej. Środki finansowe pozyskiwane są od osób fizycznych i prawnych oraz z działalności gospodarczej prowadzonej przez sklep wielobranżowy „Plus”. Z darów przygotowywane są także paczki świąteczne. We wszystkich tych działaniach pan Feliks brał czynny udział.

O pewnych napięciach we władzach Stowarzyszenia slychać było od dawna. Nasiliły się one w zeszłym roku - oficjalnie pan Skibiński zapowiadał, że chce z niego odejść. Z nowym prezesem pan Feliks nie umiał się porozumieć. „Konkretne konflikty zaczęły się jak tylko prezesem została K. Idaszak” - powtarzał pan Skibiński. Z czasem sprawa rozeszła się „po kościach”, chociaż pewne niedomówienia zostały. Zarówno szefowa OPS-u Bernadeta Staszak jak i prezes Stowarzyszenia Katarzyna Idaszak jednogłośnie twierdzą, że pan Skibiński odejście zapowiadał już od dawna. Wielokrotnie składał ustne rezygnacje, które jednak nie zostały przyjęte. Od jakiegoś czasu nieustannie skarżył się na zły stan zdrowia. Wobec powyższego postanowiono przyjąć jego dymisję, gdyż „zdrowie jest najważniejsze”.

Oficjalnie więc powodem odejścia był zły stan zdrowia. „Jestem inwalidą II grupy i wiadomo, że nie zawsze jestem dyspozycyjny. Ale do tego stopnia to na pewno nie. W tej chwili ja rezygnacji nie pisałem i oparto się na poprzednich. Zgodziłem się i podziękowałem za współpracę dotychczasową. Na tym się skończyło” - powiedział nam F. Skibiński. Jednakże według byłego wiceprezesa został on zmuszony do odejścia. Wpływ na zgodę na rezygnację miało poniedziałkowe spotkanie z dyr. OPS B. Staszak, która przedstawiła wówczas konkretne zarzuty: działania przeciwko dobremu imieniu ŚDS - chodziło tu o rozmowę telefoniczną ze sponsorem, podczas której pan Feliks miał przekonywać go, by nic nie dał na Dom Środowski. „Jaki ja bym miał cel dzwonić do sponsora, żeby nic nie dał? Żaden. Ja się starałem jeszcze pomóc” - zarzutem p. Feliks kategorycznie zaprzecza. Najcięższym zarzutem było jednak posądzenie o kradzież. Na pytanie o dowody pan Feliks odpowiedział „Nie wiem. Nic mi o dowodach nie powiedział” (p. Staszak).

Według dyr. Bernadety Staszak przebieg rozmowy wyglądał inaczej: „Faktem jest, iż w dniu 21.09.1998 r. w obecności kierownika sekcji metodycznej pani Danuty Wieczorek przeprowadziłam rozmowę z panem Feliksem Skibińskim na okoliczność podważania przez niego autorytetu pracowników ŚDS w oczach jednego

ze sponsorów. Dowodem na to jest wydruk drukarki telefonicznej z prowadzonej rozmowy przez pana F. Skibińskiego w dniu 18.09.1998 r. o godz. 8:21 z właścicielem tejże firmy. Wobec przedstawionego dowodu pan F. Skibiński nie miał nic na swoje usprawiedliwienie. Jako dyrektor Ośrodka Pomocy Społecznej, w którego strukturę organizacyjną wchodzi również ŚDS nie mogę pozwolić na podważanie dobrego imienia instytucji, którą zarządzam. Jednocześnie informuję, że w trakcie prowadzonej rozmowy nie padły z moich ust zarzuty dotyczące kradzieży darów przez pana F. Skibińskiego. Wypowiedź pana F. Skibińskiego świadczy o pogarszającym się stanie jego zdrowia i uważam, że przyjęcie przez walne zebranie Stowarzyszenia jego wcześniej wielokrotnie składanej ustnej rezygnacji jest w pełni zasadne. Jako szef OPS na Walnym Zebraniu Stowarzyszenia złożyłam panu F. Skibińskiemu ustne podziękowanie za prowadzoną działalność. Również pan F. Skibiński podziękował wszystkim członkom Stowarzyszenia za miłą współpracę”.

W trakcie rozmowy pan Feliks zarzucił wiele swoim byłym współpracownikom m.in.: nieinformowanie go o przygotowaniach do Festiwalu, brak koordynacji działań we władzach - wyniknęły z tego niepotrzebne problemy (m.in. wysłano podwójne listy z prośbą o sponsorowanie), brak podziękowań dla sponsorów po Festiwalu, stwarzanie problemów z dostępem do samochodu, gdy trzeba było przywieźć rzeczy od sponsora, że rzeczy, które sponsorzy dawali na jakiś konkretny cel, nagle zmieniały swoje przeznaczenie - niektóre z darów (chodzi tu konkretnie o buty) były sprzedawane. Na pytanie gdzie się podziały pieniądze z tej sprzedaży pan Feliks odpowiada „Nie wiem, ja do tego nie miałem dojścia. Nic na ten temat nie wiem”.

Prezes Stowarzyszenia K. Idaszak nie zgadza się z tymi zarzutami. Według niej pan Feliks doskonale był poinformowany o zadaniach, jakie ma pełnić w związku z przygotowaniem festiwalu. Stowarzyszenie dysponuje samochodem służbowym tylko w poniedziałki i środy. Zawsze zgodnie z wcześniejszym zgłoszeniem pan Skibiński miał do dyspozycji auto, natomiast bezpośrednio przed organizowanymi imprezami samochód był do jego dyspozycji bez ograniczenia. Tak jak w każdej instytucji również i Stowarzyszenie zobowiązane jest do prowadzenia właściwej gospodarki finansowej, również do prowadzenia kart drogowych. Tak więc pan Skibiński musiał informować o miejscu i celu wyjazdu. Pan Feliks był odpowiedzialny za kontakty ze sponsorami i

bezpośrednio przywoził dary. Nie zawsze dary te były przekazane z fakturą. Zarząd przyjął zasadę, że każdorazowo pan Skibiński informuje Zarząd o przywiezionych darach a komisja dokonuje ich protokolarnego przyjęcia. Następnie zgodnie ze statutem Stowarzyszenia magazyn wydaje je osobom w potrzebie. Pan Skibiński był zobowiązany do ustalenia pewnych reguł w kontaktach ze sponsorami i kiedy darczyńca miał specjalne życzenia - było to respektowane. Również dotyczy to sprzedaży obuwia za niską cenę z przeznaczeniem na organizację festiwalu - wg p. Feliksa było to za zgodą sponsora. Każdy dochód jest udokumentowany - także indywidualne wpłaty od osób fizycznych i prawnych. Dary, w pełni nie wykorzystane podczas festiwalu, przeznaczone zostały dla uczestników zajęć ŚDS, dzieci ze świetlicy socjoterapeutycznej oraz Klubu Pogodnej Jesieni. O każdym posiedzeniu Zarządu Stowarzyszenia pan Feliks był informowany. „Niestety w ostatnim okresie trzykrotnie musieliśmy zmieniać termin zebrania z uwagi na zgłaszane ciągle niedyspozycje zdrowotne pana Feliksa. Zarówno Zarząd jak i członkowie Stowarzyszenia na bieżąco są informowani o stanie majątkowym Stowarzyszenia i jego działalności. Pan Skibiński do tej pory nie zgłaszał braku informacji w tym zakresie oraz niezrozumienia prowadzonej gospodarki finansowej Stowarzyszenia. Jako Prezes podejmuję decyzję w oparciu o uchwały Zarządu, które są zgodne z celami statutowymi naszego Stowarzyszenia.” - mówi K. Idaszak.

Wielokrotnie, szczególnie po organizowanych imprezach, pan Skibiński składał rezygnację. Na początku września br. pan F. Skibiński oficjalnie oświadczył w obecności członków komisji rewizyjnej, iż rezygnuje z działalności w Stowarzyszeniu, ponieważ podejmuje pracę zarobkową w Poznaniu. W związku z tym na posiedzeniu walnym w dniu 22.09.98 r. ta ustna rezygnacja została jednogłośnie przyjęta przez członków Stowarzyszenia. Za swą działalność społeczną jako podziękowanie otrzymał dyplom. Ustne podziękowanie w imieniu OPS-u złożyła również mgr B. Staszak”.

Pomimo rozgoryczenia pan Feliks z optymizmem patrzy w przyszłość. Ma sprecyzowane plany. Chce nadal pracować na rzecz dzieci niepełnosprawnych oraz z rodzin najuboższych i patologicznych. „Stanowczo mogę powiedzieć. Pomagałem dzieciakom i pomagam będę. Ja nie spocznę na laurach. Chciałbym ruszyć jak najprędzej”.

Agnieszka Piątek

## Jarosław KRZEMINSKI

### kandydat do Rady Miejskiej

nr 5 na liście  
SOJUSZU  
SAMORZĄDOWEGO  
w okręgu 1





Obchody w Hipolicie

# Szkoła fachowców



świadczą usługi dla ludności. Podkreślał także, że Hipolit to szkoła perspektywiczna.

Po tej oficjalnej części było można wreszcie spokojnie porozmawiać, przypomnieć stare dzieje. W świetlicy szkolnej otwarto wystawę fotografii, przedstawiającą szkołę w różnych momentach jej historii, a następnie odbyło się spotkanie pokoleń.

Od listopada w Zespole Szkół Zawodowych rozpoczną się zjazdy klasowe.

(kóz)

Na uroczystości inauguracji obchodów 50-lecia Zespołu Szkół Zawodowych im. H. Cegielskiego - w piątek 25 września - pojawiło się wielu gości. Poza częścią oficjalną zorganizowano również spotkanie pokoleń.

Pierwszym punktem obchodów była msza św. w Kolegiacie. Odprawił ją ks. kanonik Aleksander Rawecki. Później wszyscy przeszli do Hipolita. Tam, na szkolnym boisku, przedstawiono część artystyczną. Młodzież pod kierunkiem polonistki Barbary Gierczyńskiej przygotowała program, w którym fragmenty wierszy i piosenki przeplatano opowieścią o historii szkoły.

Później do mikrofonu ustawiła się długa kolejka notabli. Dyrektor Hipolita - Mirosław Ardelli wracał pamięcią do czasów, kiedy szkoła mieściła się jeszcze w barakach przy SP1, a on rozpoczął swoją pracę pedagogiczną. Gratulacje składał dyrektor szkoły w niemieckim Duderstadt, szkoły zaprzyjaźnionej z naszym ZSZ. Niemcy przywieźli ze sobą prezent - oprawioną fotografię ich miasta, zrobioną z lotu ptaka (moment wręczenia na fotografii). List gratulacyjny z Kuratorium Oświaty odczytał starszy wizytator Kazimierz Gala. Wreszcie zastępca burmistrza Jerzy Bartkowiak dziękował za wykształcenie setek znakomitych fachowców, którzy teraz

Sukcesy duetu „Przez Okno”

## Marek Gordziej dla Elżbiety Adamiak?

Dawno już nie pisaliśmy o duecie „Przez Okno”, czyli o Katarzynie Dziurzyńskiej i Marku Gordzieju. Tymczasem w ostatnich miesiącach sporo oni jeździli po kraju i to z dużymi sukcesami. Do tych sukcesów zdążyli nas już przyzwyczaić. Dzisiaj kilka słów o dwóch ważniejszych imprezach, w których brali udział, o pracy studyjnej i częstym pojawianiu się w eterze.

W jury III Augustowskich Nocy z Gwiazdami zasiadły... prawdziwe gwiazdy: Elżbieta Adamiak, Mateusz Pospieszalski i Wojciech Waglewski. „Przez Okno” w Augustowie wyśpiewało Srebrny Księżyc, czyli drugą nagrodę. Powiedzmy tylko, że po konkursie na antenie Programu III Polskiego Radia, w audycji Janusza Deblesema „Gitarą i piórem”, Elżbieta Adamiak wypowiedziała się niezwykle entuzjastycznie o tekstach Marka Gordzieja, wróżąc mu karierę znakomitego poety. Sukces w Augustowie może również zaowocować współpracą M. Gordzieja z E. Adamiak. Piosenkarka chciałaby bowiem śpiewać teksty średzianina.

Spektakularnym wyczynem ductu zakończyła się wcześniejsza Ogólnopolska Turystyczna Giełda Piosenki Studenckiej w Szklarskiej Porębie. „Przez Okno” zgarnęło tam w zasadzie wszystkie pierwsze nagrody: dla zespołu, dla autora tekstów, za najlepszą piosenkę. Dodajmy jeszcze, że po drodze były występy na Jarmarku Dominikańskim w Gdańsku, koncerty w Obornikach Śląskich i ponownie w Szklarskiej Porębie oraz w Radom-

Czwartek w Bibliotece

## Spotkanie ze Zdzisławem Wardejnym

Gościem pierwszego w tym roku kulturalnym czwartku bibliotecznego będzie Zdzisław Wardejn. Ten znany aktor teatralny i filmowy przyjeżdża do Środy już dzisiaj - 1 października. Początek spotkania zaplanowano na godz. 17:00 w górnej sali w Bibliotece im. R. W. Berwińskiego.

(kóz)

ŠTK zaprasza

## Ognisko w Podgaju

Średzkie Towarzystwo Kulturalne zaprasza w przyszły piątek 9 października na ognisko w Podgaju. Jak zwykle jego głównym organizatorem jest Gospodarstwo Wdrożeniowo - Nasienne Janusza Paula w Jarosławcu.

Wszyscy chętni powinni wcześniej się zapisać w siedzibie ŠTK

(piwnica w budynku Urzędu Miejskiego) w czasie dyżurów członków Towarzystwa w czwartki w godz. 10:00 - 12:00 i w poniedziałek w godz. 16:00 - 18:00. Autokar do Podgaju wyjedzie 9 października o godz. 17:00 spod Ośrodka Kultury.

(kóz)

Koncert w Ośrodku Kultury

## Zaśpiewa Krzysztof Krawczyk

Już dzisiaj w Ośrodku Kultury w Środzie wystąpi Krzysztof Krawczyk wraz z rodziną. Zapewne będzie można posłuchać starych i nowych przebojów artysty. Początek koncertu o godzinie 19:00. Można jeszcze w OK kupić bilety na występ. Kosztują 20 zł. (kóz)

**BIBLIOTEKA im. R.W. BERWIŃSKIEGO**  
w ŚRODZIE WIKP. PL. ZAMKOWY 7 tel. 285-80-49

### OGŁASZA NABÓR

NA KURSY JĘZYKÓW OBCYCH  
dla początkujących i zaawansowanych  
język angielski • język niemiecki

Zgłoszenia prosimy dokonywać w siedzibie Biblioteki codziennie w godz. 10:30 - 18:00 lub telefonicznie 285-80-49 do dnia 15.10.98 r.

**UWAGA!** Uruchomienie poszczególnych grup językowych uzależnione jest od ilości zgłoszeń.

## AGFA Star Print

STUDIO FOTOGRAFICZNE ANDRZEJ LENICKI

Plac im. Armii Poznań 6a

tel. 285-07-61

czynne 9:00 - 17:00

soboty 9:00 - 13:00

### OFERUJE

- zdjęcia legitymacyjne, paszportowe, okolicznościowe, ślubne, reportażowe
- Polaroid w 3 minuty
- filmy amatorskie już po godzinie tylko u nas (filmy u nas zakupione wywołujemy gratis)

## Kino „Baszta” w Środzie zaprasza:

1.10.	18:00	Godzilla
czwartek	20:15	Godzilla
2.10.	18:00	Sześć dni, siedem nocy
piątek	20:00	Kod Mercury
3.10.	18:00	Sześć dni, siedem nocy
sobota	20:00	Kod Mercury
4.10.	18:00	Sześć dni, siedem nocy
niedziela	20:00	Kod Mercury
5.10.	poniedziałek	nieczynne
6.10.	18:00	Przeklęty
wtorek	20:00	Sześć dni, siedem nocy
7.10.	18:00	Przeklęty
środa	20:00	Sześć dni, siedem nocy
8.10.	18:00	Przeklęty
czwartek	20:00	Sześć dni, siedem nocy

Redakcja nie odpowiada za zmiany w repertuarze

## Na co wybrać się do kina?

„Godzilla” - nowa wersja klasycznego thrillera o japońskim potworze. Podczas prób jądrowych na atolu Mururoa zostają napromieniowane jaja gadów. Czterdzieści lat później pojawia się potężny potwór atakujący statki japońskich rybaków.

„Sześć dni, siedem nocy” - dziennikarka z Nowego Jorku spędza wraz ze swoim narzeczonym wakacje na wyspie na Pacyfiku. W drugi dzień urlopu dziennikarka otrzymuje wiadomość, że musi służbowo wyjechać na Tahiti. Kiedy wyrusza w podróż wynajętym samolotem, rozpętuje się burza... W rolach głównych Harrison Ford i Anne Hache.

„Kod Mercury” - funkcjonariusz FBI (Bruce Willis) ma odnaleźć chłopca, który zaginął po śmierci swoich rodziców. Kiedy przypadkowo chłopiec zostaje odnaleziony, nie potrafi mówić. Prawdopodobnie widział morderców i grozi mu niebezpieczeństwo.

„Przeklęty” - horror. Adwokat cierpi na otyłość. Pewnego dnia wyrządza krzywdę Cygance. Ojciec tej ostatniej rzuca klątwę na prawnika, który zaczyna chudnąć.

## Wejściówka na telefon

Harrison Ford jest znany przede wszystkim z filmów przygodowych i akcji. Jaką postać zagrał on w filmie „Poszukiwacze zaginionej arki”?

Jeśli znasz odpowiedź na to pytanie zadzwoń do redakcji w piątek o godz. 15:00 (tel. 285-37-69). Będziesz pierwszy, a otrzymasz podwójną wejściówkę do kina „Baszta” ważną dwa tygodnie. Natomiast ubiegłotygodniowy konkurs wygrał Arkadiusz Borowczyk ze Środy (prawidłowa odpowiedź: Luc Besson). Gratulujemy.



Jubileusz 50-lecia

# Od PZGS-ów do „Rolnika”



Gminne Spółdzielnie „Samopomoc Chłopska” zostały stworzone przede wszystkim z myślą o rolnikach. Świadczy o tym chociażby ich nazwa. Miały właśnie rolników zapatrywać w potrzebne im produkty. Te spółdzielnie zrzeszały się w większe organizacje - Powiatowy Związek Gminnych Spółdzielni. Średzki PZGS, który potem zmienił nazwę na Zakład Handlu, a w 1990 roku uległ znaczącym przekształceniom i stał się Handlową Spółdzielnią Pracy „Rolnik”, właśnie obchodzi pięćdziesięciolecie istnienia.

Powiatowy Związek Gminnych Spółdzielni „Samopomoc Chłop-

ska” powstał 26 lutego 1948 roku. Jednak dopiero kilka miesięcy później - dokładnie 24 września 1948 roku - rozpoczął działalność gospodarczą. W skład PZGS weszły spółdzielnie z Dominowa, Krzykos, Kleszczewa, Kostrzyna, Nekli, Środy i Zaniemyśla. W skład pierwszego prezydium Rady Nadzorczej PZGS weszli Wincenty Kaczmarek, Jan Cieloszyk i Feliks Łażewski, zaś zarząd tworzyli Zygmunt Bartkowiak, Antoni Frąckowiak i Leon Józefowiak. Najdłużej, w latach 1952 - 1968, prezesem zarządu był Romuald Bajsarowicz.

Po zmianach administracyjnych kraju - likwidacji powiatów, Powiatowy Związek Gminnych Spółdzielni przekształcił się w 1975 roku w Zakład Handlu Wojewódzkiego Związku Gminnych Spółdzielni „Samopomoc Chłopska”. Zakład Handlu zaopatrywał sklepy GS w artykuły produkcji rolnej, przemysłowej oraz spożywcze. Prowadził także własną działalność handlową oraz hurtownię artykułów spożywczych i monopolowych, składnicę maszyn rolniczych i materiałów budowlanych. Posiadał także własną bazę transportową. Baza magazynowa znajdowała się (tak jest do dzisiaj) przy ul. Brodowskiej 32. Tam właśnie w latach 1963 - 1987 wybudowano 13 obiektów magazynowych. Zakład Handlu obsługiwał Gminne

Spółdzielnie z Krzykos, Kleszczewa, Kórnik, Nowego Miasta, Swarzędza, Środy i Zaniemyśla. Spółdzielnie z Dominowa i Kostrzyna przeszły w tym czasie w obręb działania Zakładu Handlu we Wrześni.

Historia kraju znacząco wpływała na działalność Spółdzielni. Do kolejnej zmiany doszło bowiem w chwili wielkiego przełomu lat 1989 - 1990. Najpierw zlikwidowano Wojewódzki Związek Gminnych Spółdzielni, a następnie majątek Zakładu Handlu przekazano pracownikom. W ten sposób w maju 1990 roku 69 pracowników byłego Zakładu Handlu założyło Handlową Spółdzielnię Pracy „Rolnik”. Pierwszym prezesem został Lucjan Olkiewicz, po nim krótko to stanowisko piastowała Danuta Urbaniak, zaś od 1 czerwca 1991 roku prezesem jest Jerzy Sobczak.

Dzisiaj „Rolnik” zatrudnia 44 pracowników, przeważnie z długoletnim stażem pracy. Spółdzielnia prowadzi hurtownię spożywczo - monopolową, składnicę maszyn rolniczych i części do ciągników, składnicę materiałów budowlanych oraz trzy sklepy. W niedalekiej przyszłości sklep przy ul. Dąbrowskiego będzie działał na zasadzie samoobsługi. Natomiast dużą część magazynów przy ul. Brodowskiej „Rolnik” dzierżawi różnym spółkom.

Zapewne wszyscy zauważymy, że elewacja biurowca „Rolnika” przy ul. Dąbrowskiego, w którym jednocześnie funkcjonuje sklep, została niedawno odnowiona. Obecnie trwa remont wnętrza. Pięćdziesięciolecie obyło się natomiast bez hucznych obchodów.

(kóz)

Na zdjęciu: prezes J. Sobczak

## Cuda techniki?

# Automaty na karty

Automaty telefoniczne dające nam połączenia dzięki wcześniej wykupionym kartom magnetycznym stały się powszechnością, stanowią techniczne umiłania naszego życia. O kłopotach z wyłudzacami takich kart, którzy blokują telefony, aby potem je stamtąd wyluskać, pisaliśmy już wcześniej. Dzisiaj opisujemy sprawę zgłoszoną nam przez jednego z czytelników.

Otóż udał on się z kartą magnetyczną do automatu na ulicy Wiosny Ludów, tuż przy wejściu do gmachu, w którym mieści się nasza redakcja. Telefon jednak twierdził uparcie, że karta jest nieczytelna. Chcący zadzwonić poszedł więc na Stary Rynek (bo jakoś nie dowierzał nieczytelności karty) i tam uzyskał informację, że posiada kredyt w wysokości 14. Ponieważ nikt nie odbierał telefonu, spróbował dodzwonić się z automatu na Osiedlu Jagiellońskim, też bezskutecznie. Ale tutaj dowiedział się, że na karcie ma już tylko kredyt 8. Następnego dnia na Starym Ryнку kredyt wynosił już 15, oczywiście od pierwszego podejścia na Wiosny Ludów karta nie została użyta.

O co tutaj chodzi? Chyba niewielu potrafi znaleźć na to odpowiedź. Zdaje się jednak, że za taką samą ilość pieniędzy można rozmawiać mniej lub bardziej długo (lub wcale) w zależności od szczęścia.

(ts)

## Spółczna Komisja Mieszkaniowa

# Mieszkania z odzysku

W budynkach po zlikwidowanych szkołach podstawowych w Szlachcinie, Winnej Górze i Starkówcu Piątkowskim uda się pozyskać 11 mieszkań o pow. od 25 do 60 m kw. Tym m.in. zajmowała się na swym ostatnim posiedzeniu Społeczna Komisja Mieszkaniowa. Komisja rozdysponowała również pomiędzy osoby z listy oczekujących pięć lokali mieszkalnych. Dawno już nie zdarzyło się

by członkowie komisji decydowali o takiej ilości mieszkań.

Jedno z nich to zwolniony pokój w Domu Pogodnej Jesieni. Jedyny nowy lokal to strych pod adaptację na lokal mieszkalny. Dwa kolejne mieszkania pozyskano odzyskując mieszkania niezamieszkałe przez najemców. Piąte trafiło do dyspozycji komisji po przeprowadzonej eksmisji.

krzem

## Rozstrzygnięte przetargi

# Zadania rozdane

We wrześniu w Urzędzie Miejskim rozstrzygnięto cztery przetargi na inwestycje gminne. Modernizację ulicy Brodowskiej wykona średzka Strada. Komisja przetargowa nie wybrała natomiast wykonawcy sieci elektrycznej oraz stacji transformatorowej dla osiedla przy ul. Działyńskich.

Rozstrzygnięto za to przetarg na wykonanie zabudowy biurowej po-

mieszczeń Wydziału Spraw Obywatelskich - zabudowę wykona firma „Fach”. Wybrano również wykonawcę umowy pod nazwą „Renowacja, odbudowa i budowa chodników”. Będzie nim Zakład Usług Budowlanych i Utrzymania Czystości Krzysztofa Pigłowskiego ze Środy.

krzem

## Surowce wtórne

# Pojemniki na stłuczkę

Wielokrotnie pisaliśmy już o sprawach czystości, ekologii i prawidłowej gospodarki śmieciami. Dwa tygodnie temu „Gazeta” patronowała sprzątaniu świata w naszym mieście. Miło nam poinformować o dobrym kroku w kierunku ochrony środowiska, jaki poczynił Wydział Rolnictwa i Ochrony Środowiska Urzędu Miejskiego. Oto bowiem daleko posunięta sa rozmowy z firmami, chcącymi do-

starzyć pojemniki na szkło i zainteresowanymi odbiorem tak posegregowanej stłuczki szklanej. Wolę zainstalowania 50 pojemników wyraziła huta szkła w Antoninku. Chce ona jednak odbierać tylko szkło białe. Miasto prowadzi także rozmowy z firmą Surmet z Poznania.

Cenna inicjatywa i z niecierpliwością oczekujemy na pierwsze pojemniki.

krzem

## Z redakcyjnej poczty

Szanowny Pan  
Zbigniew Król  
Redaktor naczelny „Gazety Średzkiej”  
w Środzie Wlkp.

Nawiązując do pańskiego apelu nawołującego do „dokładnego wyjaśnienia sprawy, zwłaszcza wątku policyjnego” (czytelnikom niezorientowanym wyjaśniam, iż chodzi o sprawę związaną z kierowaniem samochodem Urzędu Miejskiego w Środzie Wlkp. przez p. Zygmunta P. oraz niedopełnieniem obowiązków służbowych przez policjantów z KRP w Środzie Wlkp.), zamieszczonemu w „Gazecie Średzkiej” nr 37/169 z dnia 17.09.98 r. uprzejmie wyjaśniam co następuje.

8.09.1998 r. skierowałem do Kolegium do spraw Wykroczeń przy Sądzie Rejonowym w Środzie Wlkp. wniosek o ukaranie p. Zygmunta P. za popełnienie wykroczeń określonych w art. 87 § 1 i 97 Kodeksu Wykroczeń.

Sprawa ta nie została jeszcze przez kolegium rozpoznana.

9.09.1998 r. wszcząłem postępowanie dyscyplinarne przeciwko dwóm policjantom z tutejszej KRP za naruszenie przez nich dyscypliny służbowej poprzez nie odnotowanie w stosownej dokumentacji faktu zgłoszonej interwencji oraz nie sporządzenie notatki urzędowej związanej z podjętą interwencją, a także zaniechanie przeprowadzenia badań na zawartość alkoholu w organizmie p. Zygmunta P.

Postępowanie dyscyplinarne nie zostało jeszcze zakończone. Stwierdziłem też, że niedopełnienie obowiązków służbowych przez policjantów nie wyczerpało znamion przestępstwa w świetle przepisów obowiązującego od 1.09.1998 r. Kodeksu Karnego. Siąd też nie skierowałem tej sprawy do prokuratora. Podjęte przeze mnie działania, a zwłaszcza potwierdzenie faktu nie dopełnienia obowiązków służbowych przez policjantów - oraz czekające ich konsekwencje służbowe - stanowią więc „dokładne wyjaśnienie sprawy, zwłaszcza wątku policyjnego”.

Nic więcej w tej sprawie wyjaśnić się po prostu nie da.

Udzielając Panu Redaktorowi niniejszego wyjaśnienia chcę też uprzejmie zauważyć, iż wyjaśnienia takie jak wyżej zostały udzielone Panu Redaktorowi Stróżyńskiemu przez mojego zastępcę, a pan Stróżyński opublikował je właśnie w numerze 37/169 z dnia 17.09.98, w którym zamieścił Pan swój apel.

Tytuł tego artykułu brzmiał „Dyrektor na zakręcie. Kolegium i sankcje”.

Komendant Rejonowy Policji  
w Środzie Wlkp.  
podinsp. Tadeusz Mnich.

Od redakcji:

Słowo wstępu: list wpłynął do redakcji 22 września, został napisany przed rozstrzygnięciami kolegium. Teraz już wiemy więcej o sprawie. Jak jednak słusznie zauważa komendant T. Mnich, mój apel dotyczył wyjaśnienia wątku policyjnego w całym zajściu. Pragnę wyjaśnić, że przez wyjaśnienie rozumiem określenie, jak doszło do zaniechania obowiązków służbowych policjantów, zarówno tych, którzy byli na miejscu zdarzenia, jak i dyżurnego oraz informacji, w jaki sposób zostaną oni ukarani. Stwierdzenie uchybienia i poinformowanie, iż policjanci zostaną ukarani, to, według mojej opinii, pierwszy etap zmierzający do zakończenia sprawy, a nie jej pełne wyjaśnienie.

Zbigniew Król

# Jarosław KRZEMINSKI

kandydat  
do Rady  
Miejskiej



nr 5 na liście  
SOJUSZU  
SAMORZĄDOWEGO  
w okręgu 1

Jestem rodowitym średzianinem.

Od ponad trzech lat pracuję w „Gazecie Średzkiej”, którą wspólnie z gronem przyjaciół stworzyliśmy z niczego. Od początku „Gazety” pełnię obowiązki zastępcy redaktora naczelnego. Zajmuję się tematyką miejską, życiem gminy. Relacjonuję Czytelnikom „Gazety” działania władz miejskich - decyzje Rady Miejskiej, poczynania Zarządu Miejskiego. Przyglądałem się i komentowałem konstruowanie trzech budżetów gminy. Moja specjalność to jednak inwestycje miejskie. Interesowały mnie - jako reportera miejskiego i fotoreportera - każdy nowy chodnik, lawka, złamany znak czy nieszczelne rury.

Dobrze więc orientuję się w problemach i działalności samorządu. Wiem, ile jest jeszcze do zrobienia w naszym mieście. W mojej pracy pomaga mi wiedza, którą zdobywam. Studiuję bowiem administrację samorządową w Wyższej Szkole Nauk Humanistycznych i Dziennikarstwa w Poznaniu.

Mam 26 lat oraz głowę pełną nowych pomysłów i ciekawych rozwiązań dla naszego miasta. Uważam, że to także powód, dla którego warto oddać na mnie swój głos.

Jarosław Krzeminski



## KANDYDACI DO RADY MIEJSKIEJ W GMINIE ŚRODA

## Okręg 1



**1. Jerzy Bartkowiak**  
lat 44, pełniący funkcję z - cy Burmistrza Miasta Środa Wlkp. przez dwie kadencje Rady tj. od 1990 do 1998 roku, żonaty, dwoje dorosłych synów obecnie studiujących.



**2. Mirosław Ardelli**  
lat 50, wykształcenie wyższe, mgr fizyki, z zawodu nauczyciel. Dyrektor Zespołu Szkół Zawodowych im. H. Cegielskiego w Środzie Wlkp. Radny Gminy Środa od 1988 r. Dotychczasowy członek Zarządu Miasta.



**3. Piotr Jankiewicz**  
lat 45, żonaty, dwoje dzieci. Z wykształcenia lekarz medycyny. Dyrektor Zespołu Opieki Zdrowotnej w Środzie Wlkp. Przewodniczący Komisji Zdrowia i Opieki Społecznej Rady Miejskiej w Środzie Wlkp. II kadencji. Bezpartyjny.



**4. Jerzy Bębenek**  
lat 49, środzianin, córka, wykształcenie średnie techniczne, radny II kadencji, zast. przew. Komisji Rozw. Gosp. i Ochr. Środ., czł. Kom. Rew.; 29 lat pracy zaw., w tym 24 lata w gosp. komunalnej



**5. Jarosław Krzeminski**  
lat 26. Środzianin. Od 3 lat pełni obowiązki zastępcy redaktora naczelnego „Gazety Średzkiej”. Student II roku politologii, specjalność administracja samorządowa. Bezpartyjny.



**6. Józef Przybylski**  
lat 72, emeryt. Wykształcenie średnie. Członek wielu organizacji społecznych. Działacz ruchu spółdzielczego. Rzeźbiarz amator. Członek PSL. Instruktor ZHP.



**7. Piotr Lepczyński**  
lat 38. żonaty, dwoje dzieci. Absolwent AWF w Poznaniu - kierunek trenerski. Od 1987 r. nauczyciel w SP I. Wychowawca i trener drużyn młodzieżowych piłki ręcznej i hokeja na trawie. Bezpartyjny. Członek ZNP.



**8. Jerzy Grześkowiak**  
lat 64, mgr inż. techn. żywności. Długoletni dyrektor techniczny Cukrowni „Środa” - obecnie na emeryturze. Bezpartyjny. Przewodniczący Komisji Rozwoju Gospodarczego i Ochrony Środowiska Rady Miejskiej w Środzie minionej kadencji.



**9. Henryk Markiewicz**  
lat 43, wykształcenie wyższe rolnicze, studia podyplomowe w zakresie planowania przestrzennego i ochrony środowiska. Od 1981 r. pracował w Urzędzie Gminy w Dominowie, a od 1990 r. pracuje w Oddziale Ochrony Środowiska w Urzędzie Rejonowym w Środzie Wlkp. Bezpartyjny.



**10. Józef Stępień**  
lat 63, z zawodu rolnik, ekonomista. Były pracownik finansowo - księgowy. Obecnie działacz: Związku Emerytów Rencistów i Inwalidów - czł. Zarządu Oddziału Środa, członek PZL, OSP - członek Zarządu Środa



**11. Paweł Pajszczyk**  
lat 36, żonaty, dwoje dzieci. Wykształcenie średnie, rzemieślnik. Bezpartyjny.



**12. Stefan Drożdżiński**  
lat 62, z wykształcenia mechanik samochodowy, długoletni pracownik Przedsiębiorstwa Budowlanego „FIRMBUD”, obecnie emeryt, członek Zarządu Polskiego Związku Wędkarskiego.



**13. Zdzisław Majewski**  
lat 42, wykształcenie wyższe, mgr wychowania fizycznego. Nauczyciel w - f w Szkole Podstawowej Nr 2. Trener sekcji zapasniczej ULKS „Tęcza” w Środzie. Bezpartyjny. Członek ZNP.



**14. Marian Popek**  
lat 45, żonaty, jedno dziecko. Wykształcenie średnie techniczne. Pracownik „Strada” sp. z o.o. W latach 1990 - 94 radny - członek Zarządu.



**15. Aleksander Zawodny**  
lat 57, żonaty, troje dzieci. Z wykształcenia technik elektryk. Pracownik Zakładu „Stomil” sp. z o.o. Zainteresowania: problematyka społeczna, polityka miejsko - gminna, ochrona środowiska.



**16. Jerzy Kędzióra**  
lat 55, żonaty, dwoje dzieci, z wykształcenia technik - rolnik. Prezes Zarządu Gminnej Spółdzielni „SCH” w Środzie Wlkp. Przewodniczący Komitetu Osiedlowego Nr 8.



**17. Marek Maciejewski**  
lat 51, nauczyciel w - f. Wychowawca wielu pokoleń młodzieży. Założyciel i wieloletni trener sekcji piłki ręcznej. Długoletni dyrektor OSiR w Środzie i Zaniemyślu. Od 7 lat nauczyciel w - f w SP w Słupi Wielkiej.



**18. Józef Odałowski**  
żonaty, dwie córki. Od 1967 roku pracownik średzkiego „Stomilu”. Pracuje na stanowisku inspektora d/s BHP, z zaimprowizacji fotografik.



**19. Medard Jung**  
lat 43, nauczyciel z 22 letnim stażem, trener, działacz sportowy, organizator letniego wyciecznika dla dzieci. Bezpartyjny.



**20. Zbigniew Józwiak**  
lat 48, wykształcenie średnie. Po latach pracy zawodowej w bankowości, przedsiębiorstwach i sektorze prywatnym realizuje swe regionalne zainteresowania pisząc na łamach lokalnej prasy.

## Okręg 2



**1. Ireneusz Kubiacyk**  
51 lat, matematyk, prof. dr hab. Uniwer. w Poznaniu i Politech. Zielonogórskiej, kier. Studiów Podyplomowych, kier. Zakładu Równań Różniczkowych, prezes Poznańskiego Oddziału Polskiego Tow. Matem., czł. Ameryk. Tow. Matem.



**2. Henryk Kaczor**  
lat 46, rodowity środzianin, mgr administracji. Prezes Firmy Usługowo-Handlowej „DA - PÓ” Sp. z o.o. Radny od 1988 r. Obecnie członek Zarządu Miejskiego i członek Komisji Rozwoju Gospodarczego i Ochrony Środowiska.



**3. Jan Drożdżiński**  
Radny, v - ce Przewodniczący Rady Miasta i Gminy w Środzie Wlkp., członek Komisji Zdrowia i Opieki Społecznej oraz Komisji Rozwoju Gospodarczego kadencji 1994 - 98. Po uzyskaniu mandatu radnego będą realizował program wyborczy Sojuszu Samorządowego w Radzie Gminy.



**4. Tomasz Pawlicki**  
lat 43, żonaty, nauczyciel. Dyrektor Szkoły Podstawowej w Kleszczewie. W poprzedniej kadencji Przewodniczący Komisji Oświaty, Kultury i Sportu Rady Miejskiej. Inicjator taniego i atrakcyjnego wyciecznika letniego dla dzieci, instruktor ZHP. Bezpartyjny.



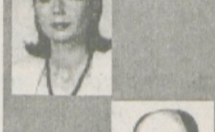
**5. Julian Kempa**  
lat 53, politolog. Pracuje w średzkim Stomilu jako szef marketingu. Jestem zwolennikiem silnego samorządu lokalnego. Posiadam bogate doświadczenie, aby go wspomagać. Moje działania cechuje uczciwość, rzetelność, sumiennosc i pracowitość.



**6. Tadeusz Pawlak**  
lat 43, żonaty, dwoje dzieci. Pracuje w DODP - Poznań na stanowisku z - cy kierownika Zarządu Dróg w Środzie. W minionej kadencji Rady członek Zarządu Miejskiego, odpowiedzialny za bezpieczeństwo ruchu oraz infrastrukturę drogową w mieście i gminie.



**7. Maria Rajewicz**  
lat 41, rodowita środzianka, tech. rolnik, bezpartyjna. Prowadzi z mężem ind. gosp. rol. Cechuje ją dobra organizacja i pracowitość. Matka 2 synów, zna problemy młodzieży i dzieci. Aktywna społecznie, w 95 r. starościna gmin. dożynek. Problemy naszej gminy nie są jej obce.



**8. Wiesław Łuczak**  
lat 45, wykształcenie wyższe. Nauczyciel Zespołu Szkół Rolniczych w Środzie Wlkp., 22 lata pracy. Długoletni działacz sportowy, trener piłki ręcznej. Bezpartyjny.



**9. Andrzej Sujkowski**  
lat 46, środzianin od urodzenia, syn rzemieślnika, bezpartyjny. Żonaty od 22 lat, dwójka dzieci. Lekarz - specjalista seksuolog, ginekolog - położnik. Gospodarność w gminie to gwarancja poprawy życia każdego z nas.



**10. Jan Prusak**  
lat 64, technik mechanizacji rolnictwa, działacz społeczny, od 28 lat przewodniczący Komitetu Osiedlowego Nr 3, Prezes Pracowniczych Ogrodów Działkowych im. Niedziałkowskiego w Środzie Wlkp.



**11. Grzegorz Mroczek**  
lat 32, żonaty, jedno dziecko, wykształcenie średnie techniczne. Pracuje w Przedsiębiorstwie „Polsmaki” na stanowisku technologa. Interesuje się sportem i turystyką. Jest rodowitym środzianinem.



**12. Michał Oporowski**  
lat 51, żonaty, syn - oficer Wojska Polskiego. 25 lat pracy na PKP, z tego przez 20 lat na stanowisku szefa stacji i odcinka w Środzie Wlkp. Obecnie prowadzi działalność gospodarczą. Działacz sportowy, bezpartyjny.



**13. Aleksander Hańczyk**  
lat 59, żonaty, trzech synów, wykształcenie średnie. Pracował w „Stomilu”, obecnie emeryt pragnący poświęcić swój czas dla dobra mieszkańców i miasta.



**14. Marek Zaworski**  
nauczyciel, działacz Szkolnego Związku Sportowego. Wyróżniony m. in. odznaką „Zasłużony Opiekun SKS” przez Zarząd Główny SZS. Jestem zwolennikiem szkoły promującej wszystkie talenty.



**15. Anna Kaźmierowska**  
lat 52, zamężna, 2 synów. Wykształcenie średnie. Długoletnia przewodnicząca NSZZ Prac. „STOMIL”. W „Stomilu” przepracowała 30 lat, aktualnie na emeryturze.



**16. Andrzej Brętkowski**  
lat 47, żonaty, dwoje dzieci, handlowiec. Prezes TG „Sokół”, działacz sportowy, bezpartyjny. Kandyduje na radnego, aby wspierać mądre i ważne inicjatywy na rzecz społeczności lokalnej.



**17. Mieczysław Kubiak**  
lat 60, żonaty, dwoje dorosłych dzieci. Emeryt, wykształcenie średnie ekonomiczne. Posiada doświadczenie w pracy społecznej, politycznej, związkowej, sportowej. Za najbardziej istotne uważa zagadnienia budownictwa, oświaty i wychowania oraz porządku publicznego.



**18. Włodzimierz Sypień**  
lat 46, żonaty, troje dzieci, wykształcenie średnie. Obecnie pracownik BGŻ Środa. Działacz KS Polonia Środa. Będzie starał się rozwiązywać problemy rodziny, młodzieży, bezrobotnych w interesie wyborców.



**19. Józef Sobczak**  
żonaty, dwie córki. Wykształcenie zawodowe, 28 - letni staż pracy. Posiada kwalifikację do Rad Nadzorczych. Z domu rodzinnej wnosi szacunek i uczciwość dla ludzi.



**20. Adam Grzesiak**  
lat 44, żonaty, dwie córki. Przez 23 lata pracował w milicji, a następnie w policji. Aktualnie emeryt - rencista. Obecnie zatrudniony jako strażnik w PKO BP w Środzie Wlkp. Bezpartyjny.

## Okręg 3



**1. Mirosław Jackowiak**  
lat 42, bezpartyjny, rolnik. Wielokrotny radny, członek Zarządu RM. Członek zarządu gminnego OSP, były działacz LZS, współorganizator systemu telefonizacji i oczyszczalni.



**2. Leszek Stelmaszak**  
lat 40, mgr inż. mechanizacji rolnictwa, żonaty, dwie córki. Prowadzi 24 ha gospodarstwo rolne w Brzeziu. V - ce prezes PSL, Przewodniczący Rady Nadzorczej GS Środa.



**3. Jacek Grała**  
lat 42, wykształcenie wyższe. Zamieszkały w Jarosławcu. Do 1992 r. pracował w Kombinacie W - N Jarosławiec. Od 1993 r. dyrektor Oddziału PKO BP w Środzie. Bezpartyjny.



**4. Wanda Grześkowiak**  
lat 66, wykształcenie wyższe rolnicze. Radna minionej kadencji, v - ce przewodnicząca Rady Miejskiej. Członek Rady Nadzorczej Poznańskiego Ośrodka Reumatologicznego w Śremie.



**5. Wanda Łukomska**  
lat 54, wykształcenie wyższe, zamężna, troje dzieci. Pracowała jako zootechnik w RSP, obecnie na rencie. Były ławnik Sądu Rejonowego. Działaczka KGW i ZEiR. Bezpartyjna.



**6. Janusz Jaskuła**  
lat 43, mieszka w Dębiczku, rolnik, członek PSL, wykształcenie rolnicze. Piastował już mandat radnego Rady Miejskiej w Środzie.



**7. Jan Bączkiewicz**  
lat 50, żonaty, dwóch synów. Prowadzi gospodarstwo rolne. Od 1988 sołtys wsi Kijewo. Członek Rad Nadzorczych BS i GS.



**8. Mieczysław Szymanowski**  
lat 43, żonaty, jedno dziecko. Technik rolnik, zatrudniony w MPECWIK Sp. z o.o. w Środzie Wlkp. Chciałbym zająć się problemami środowiska wiejskiego, a szczególnie sprawami dzieci oraz ochroną środowiska.



**9. Alfred Doga**  
lat 62, żonaty, troje dzieci. Rolnik. PSL. Były radny. Członek OSP Brodowo.



**10. Marian Krzysztof Jaskuła**  
lat 43, żonaty. Prowadzi 23 ha gospodarstwo rolne w Janowie. Wykształcenie zawodowe rolnicze. Radny Rady Miejskiej poprzedniej kadencji, członek Zarządu.



**11. Tadeusz Ziemiński**  
lat 48, wykształcenie wyższe. Prezes Zarządu Spółdzielczego Gospodarstwa Rolnego w Dębiczku. Interesuje się problematyką wiejską. Bezpartyjny.



**12. Maria Madaj**  
lat 52, zam. Winnagóra, zamężna, sześcioro dzieci. Nauczycielka, 34 lata pracy w Szkole Podstawowej w Czarnym Piątkowie, 20 lat na stanowisku kierowniczym. Członek PSL. Na pierwszym miejscu stawia rodzinę oraz wysoki poziom edukacji dzieci wiejskich.



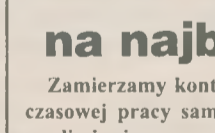
**13. Roman Konieczny**  
żonaty, wykształcenie średnie techniczne. Prowadzi zakład rzemieślniczy w branży metalowej. Lubi działać społecznie.



**14. Adrian Zys**  
lat 22, kawaler. Wykształcenie średnie. Obecnie pracuje w prywatnym przedsiębiorstwie Usług Komunalnych w Swarzędzu na stanowisku dyrektora.



**15. Zbigniew Dalz**  
lat 51, wykształcenie wyższe - lekarz pracujący 20 lat w środowisku wiejskim. Żonaty, trzy uczące się córki.



**16. Franciszek Drapiński**  
lat 49, żonaty, jeden syn. Wykształcenie średnie rolnicze. Od 1981 r. kierownik gospodarstwa Kijewo i Żabikowo.

## Nasze zamierzenia na najbliższe cztery lata

Zamierzamy kontynuować wszystko to, co pozytywne w dotychczasowej pracy samorządów, w oparciu o zdobyte doświadczenia wyeliminujemy wszystko to, co było dotychczas złe. W samorządzie powiatowym oprzemy się na bogatym doświadczeniu samorządów gminnych. Przez harmonijne współdziałanie z gminami powiat realizuje oczekiwania społeczności lokalnej.

1. Ziemia Średzka szansą edukacyjną dla jej mieszkańców.
2. Szybszy rozwój gospodarczy.
3. Zrównanie poziomu wsi i miasta.
4. Więcej dobrych miejsc pracy.
5. Gmina i powiat średzki obszarem nowoczesnych rozwiązań ekologicznych.
6. Stworzymy warunki do łatwiejszego dostępu do mieszkańia.
7. Bezpieczny Powiat, bezpieczna Gmina, bezpieczny mieszkaniec.
8. Wysoki poziom usług medycznych dla każdego pacjenta.
9. Zapewnimy bezpieczeństwo ludziom pokrzywdzonym i dotkniętym przez los.
10. Powiat dobrze rozwiniętej kultury i sportu.



# SOJUSZ SAMORZĄDOWY

## KANDYDACI DO RADY POWIATU

### Okręg 1 Dominowo, Krzykosy



- 1. Leon Grzelka** lat 60, żonaty, czterech dorosłych synów. Wykształcenie wyższe rolnicze. Przebieg pracy zawodowej: 1938 - 66 gospodarstwo rodzinne, 1966 - 93 agronom - doradca rolników, 1993 - 98 wójt gminy. Długoletni działacz w organizacjach: BS KR, PSL, Koło Śpiewu, trzy kadencje w Radzie Gminy. Propagator idei integrowania ludzi dla podnoszenia rangi wsi poprzez rozwój oświaty, kultury i infrastruktury.
- 2. Andrzej Bidziński** lat 46, zam. w Dominowie, z zawodu inżynier budownictwa, żonaty, troje dzieci. Praca - biuro projektów w Środzie Wlkp.
- 3. Irena Jarzębowska** lat 42, mężatka, wykształcenie wyższe - absolwentka Wydziału Fizyki UAM w Poznaniu. Od roku 1978 pracuje w zawodzie nauczyciela, od roku 1982 dyrektor Szkoły Podstawowej w Pięszczowie.
- 4. Józef Jakubowski** lat 50, długoletni działacz samorządowy i spółdzielczy. Bezpartyjny, rencista.
- 5. Zbigniew Antkowiak** lat 35, żonaty, dwie córki, mgr inż. rolnictwa, prowadzący gospodarstwo rolne we wsi Witowo. Radny ubiegłej kadencji, członek Zarządu Gminy, Przewodniczący Komisji Oświaty, delegat do Poznańskiej Izby Rolniczej.
- 6. Ryszard Kordacki** działacz społeczny, doświadczony nauczyciel, dyrektor szkoły. Bezpartyjny.
- 7. Zbigniew Idaszak** lat 45, żonaty, dwoje dzieci, wykształcenie średnie - technik mechanizacji rolnictwa. Członek Zarządu Gminnej Spółdzielni „Sch” Krzykosy z siedzibą w Sulęcinku. Długoletni działacz PSL i Spółdzielni Rolniczej.
- 8. Irena Gorzelańczyk** lat 50, wdowa, dwoje dorosłych dzieci. Prowadzi działalność gospodarczą - sklep. Prezes Gminnego Koła Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów. Radna ostatniej kadencji Rady Gminy. Działacz społeczny na odcinku kultury.

### Okręg 2 Zaniemyśl



- 1. Jerzy Grześkowiak** lat 66, wykształcenie średnie ekonomiczne i pedagogiczne. Działacz spółdzielczy. Przewodniczący Rady Nadzorczej w Gminnej Spółdzielni „Sch” Zaniemyśl. Nie są mu obce sprawy sportu. Udziela się aktywnie na terenie gminy Zaniemyśl.
- 2. Grażyna Jagodzińska** lat 36, zamężna, dwoje dzieci, mgr filologii polskiej. Z zawodu nauczyciel. Od 1990 r. pełni funkcję dyrektora szkoły. Moją dewizą w życiu i w pracy jest profesjonalizm i optymizm w działaniu. Bezpartyjna.
- 3. Bogumił Kozubski** żonaty, 7 dzieci, z wykształcenia technik rolnik. Społecznik - prezes GZRK i OR. Popieram politykę prorodziną.
- 4. Hieronim Mazurkiewicz** lat 48, nauczyciel ZSR w Łęknicy. Żonaty, dwoje dzieci. Prezes Pracowniczych Ogrodów Działkowych, Przewodniczący Gminnej Rady Sportu. Moim hasłem wyborczym jest - zdrowie i młode społeczeństwo przyszłością naszej gminy.
- 5. Tadeusz Niemier** lat 50, żonaty, dwóch synów. Prowadzi gospodarstwo rolne we wsi Jezioro Wielkie. Przez ostatnie dwa lata radny gminy Zaniemyśl. Zainteresowany funkcjonowaniem organów samorządowych, organizacji rolniczych, spółdzielczych. Bezpartyjny.
- 6. Ryszard Nowak** lat 44, żonaty, dwoje dzieci, technik elektronik, pracownik Zakładu Gospodarki Komunalnej w Zaniemyślu. Członek PSL. Był członkiem Zarządu Wojew. ZMW „Wici” w Poznaniu. Moim hasłem jest: pracowita, czysta i zdrowa gmina.

### Okręg 3 - Nowe Miasto



- 1. Zdzisław Jędrzak** mgr inż., absolwent AR w Poznaniu, 1980 - 1985, prac. KPGR Chocicza - kier. ZR w Teresie. Od 1985 nauczyciel ZSR i SP w Kolniczkach. Dyrektor SP w Nowym Mieście n/Wartą. Od 1989 r. radny gminy (1990 - 1998). Żona Małgorzata - naucz. j. francuskiego, córka Kasia lat 13, syn Jacek lat 5.
- 2. Waldemar Łęgowski** lat 38, mieszkaniec Chociczy, rzemieślnik. Właściciel zakładu ślusarsko - mechanicznego przejętego od ojca w 1994 roku. Członek Rady Sołeckiej, żonaty, czworo dzieci.
- 3. Krzysztof Konarkowski** 39 lat. Absolwent Techn. Rol. we Wrześni. 1979 - 1993 prac. KPGR w Chociczy. Od 1993 r. dzierżawca gosp. rolnego w Skoraczewie, delegat Pozn. Izby Rol. Żona Ewa - nauczycielka, córki: Joanna - 15 lat, Weronika 10 lat, Dorotka 5 lat.
- 4. Waldemar Michalak** lat 39, zam. w Wolicy Pustej, żonaty, dwoje dzieci. Technik rolnik. Prowadzi własne 20 ha gospodarstwo rolne. Członek PSL. W Radzie Powiatu chciałby zająć się problemami trapiącymi wiejskie środowisko.
- 5. Wiesław Wicijowski** lat 36, absolwent Techn. Wet. we Wrześni. Od 1987 roku właściciel firmy budowlanej Wit - Bud, dającej zatrudnienie 25 osobom. Żonaty - żona Alina, dwoje dzieci - syn Tomasz lat 15, córka Marysia lat 3.
- 6. Eugeniusz Wojtowicz** lat 43, żonaty, córki - Karolina lat 16 i Kornelia lat 13. Mgr inż. absolwent Politechniki Poznańskiej. Nauczyciel w SP w Kolniczkach. Radny Gminy od 1990 do 1994, bezpartyjny.
- 7. Wiesław Rybarczyk** lat 52, żonaty, mieszkaniec Chociczy. Absolwent Akademii Rolniczej w Poznaniu. Administrator gosp. rolnego Skarbu Państwa w Wolicy Nowej.

### Okręg 4 - miasto Środa



- 1. Mieczysław Jacków** poseł RP, członek Komisji Ochrony Środowiska w Sejmie, od 1993 roku burmistrz, od 1990 r. radny. Wykształcenie wyższe - fizyk, studia podyplomowe: pedagogiczne, specjalne dla metodyków, filozofii przyrodniczości, inwestycji kapitałowych. Lat 44, żonaty, troje dzieci.
- 2. Ryszard Węglowski** lat 59, wykształcenie wyższe rolnicze. Do roku 1981 pracownik naukowy Instytutu Mechanizacji, 9 lat był z - cą Naczelnika M i G. Od 1990 r. jest z - cą Kierownika Urzędu Rejonowego. Przewodniczący Rady ostatniej kadencji. Prezes PSL.
- 3. Bożenna Urbańska** wykształcenie wyższe, podyplomowe, prezes Średniego Towarzystwa Kulturalnego, redaktor Średniego Kwartalnika Kulturalnego, poseł na Sejm IX i X Kadencji, w latach 1970 - 78 nauczycielka j. polskiego w LO, 1978 - 96 dyrektor Biblioteki.
- 4. Piotr Głowczewski** SLD - SdRP. Radny Rady Miejskiej poprzedniej kadencji. Dyrektor Ośrodka Sportu i Rekreacji w Środzie Wlkp. Trener zapasów. Przewodniczący Rady Miejsko - Gminnej LZS w Środzie. Lat 40, żonaty, dwoje dzieci.
- 5. Mirosław Martyn** bezpartyjny, prawnik, lat 38, prowadzi kancelarię, żona Elżbieta dentystka, dwóch synów. Brał udział w akcji telefonizacji miasta i gminy, budowie oczyszczalni wiejskich, ratowaniu Horteksu. Wykłada w Wyższej Szkole Bankowej. Był m.in. członkiem Zarządu BS. Specjalista od prawa ochrony konsumentów.
- 6. Jerzy Polowicz** ur. 1933 r., wykształcenie wyższe, lekarz medycyny. Emerytowany od marca 1998 r. Nadal czynny zawodowo. Ponad 40 lat przepracowanych w służbie pacjenta, chyba uczciwie, ocenę pozostawiam wyborcom. Bezpartyjny. Radny ubiegłej kadencji.
- 7. Bronisław Jankowski** lat 61, żonaty, 3 dzieci. Wykształcenie wyższe, nauczyciel. Prezes Związku Nauczycielstwa Polskiego w Środzie. Bezpartyjny. Problemy Ziemi Średzkiej są moimi problemami.
- 8. Janina Maciejewska** lat 55, nauczyciel, wykształcenie wyższe zawodowe. Przez 11 lat praca z przestępcami, nieletnimi i dziećmi specjalnej troski. Od 23 lat dyrektor Przedzszkoła Nr 3. Działacz ZNP. W minionej kadencji z - ca Przewodniczącego Rady Miejskiej w Środzie Wlkp.
- 9. Zygmunt Wietrzyński** lat 47, lekarz stomatolog, żonaty, dwoje dzieci. Pracownik ZOZ Środa. Bezpartyjny.
- 10. Hanna Sęk** lat 39, wykształcenie wyższe, nauczyciel, mgr pedagogiki. V - ce dyrektor Zespołu Szkół Zawodowych w Środzie Wlkp.
- 11. Władysław Heigelmann** lat 51, Starszy Cechu Rzemiosł Różnych w Środzie Wlkp. Prowadzi zakład stolarski od 30 lat, wyszkolił w tym czasie 22 uczniów w zawodzie. Chcę się zająć sprawami gospodarczymi na terenie powiatu.
- 12. Elżbieta Nowak** mgr filologii polskiej, nauczycielka języka polskiego. Od 1984 r. dyrektor Szkoły Podstawowej Nr 2 w Środzie Wlkp. Uważam, że najlepszą inwestycją każdej rodziny jest kształcenie dzieci.
- 13. Bolesław Kmieciak** lat 56, żonaty, 1 dziecko. Wykształcenie wyższe ekonomiczne. W latach siedemdziesiątych działacz w organach admin. państwowej. Od 1991 - 97 dyrektor naczelny ZPOW „Hortex” w Środzie Wlkp. Wcześniej pracował w NBP. Rencista.
- 14. Stanisława Budnowska** 64 lat, z wyksz. tech. rolnik. Przez szereg lat pracowała jako st. inspekt. ekonom. w PZU Środa. Obecnie jest emerytką. Pracuje społecznie w PSL i Pol. Zw. Emeryt. Rencistów i Inw. Odnaz. Krzyżem Kaw. i Srebrnym Krzyżem Zasługi.
- 15. Halina Bajsarowicz** mgr psychologii, II stopień specjalizacji zawodowej, studia podyplomowe z doradztwa zawodowego. Dyrektor Poradni Psych.- Pedag., Terapeuta w Środzie. Domu Samopomocy.
- 16. Andrzej Kobierski** dyrektor SP - 3 w Środzie Wlkp. Wybitny trener i.a., wychowawca licznych medalistów i reprezentantów Polski. „Zasłużony Działacz Kultury Fizycznej”. Sreżdzianin roku 1997. Wyznaje zasadę: każde dziecko ma prawo do wszechstronnego rozwoju swoich uzdolnień.
- 17. Stanisław Maćkowiak** 64 lat, rencista, wieloletni pracownik instytucji upowszechniania kultury. V - ce Prezes Zarządu Gł. Zw. Inwalidów Narządu Ruchu (region Wielkopolska) oraz Prezes Zarządu Rejonowego w Środzie Stowarzyszenia Polaków Poszkodowanych przez III Rzeszę.
- 18. Jan Zalesiński** 52 lata, od 1958 r. w Ochotniczej Straży Pożarnej. Naczelnik OSP - Środa. Pracuje społecznie w zarządzie Miejsko - Gminnym ZOSP - RP pełniąc funkcję sekretarza. Bezpartyjny.



### Okręg 5 - gm. Środa bez miasta



- 19. Andrzej Kornecki** lat 47, żonaty, jedno dziecko. Z wykształcenia mgr inż. rolnictwa. Od 1993 r. Prezes MPE-CWiK w Środzie Wlkp. W latach 1998 - 91 Przewod. Rady Pracow. w Kombinacie PGR - Jarosławiec, od 1988 - 90 Radny Rady Narodowej Miasta i Gminy w Środzie. Bezpartyjny.
- 20. Robert Kaczor** lat 33, wykształcenie średnie techniczne. Pracuje jako technolog przetwórstwa mięsnego. W pracy samorządowej szczególną uwagę pragnę zwrócić na problemy naszego bezpieczeństwa oraz na ochronę środowiska.
- 1. Marian Widera** wieloletni działacz młodzieżowy i ludowy. W latach siedemdziesiątych z - ca Przewodniczącego Prezydium Powiatowej Rady Narodowej, a następnie z - ca Naczelnika powiatu. Za działalność zawodową i społ. otrzymał wiele wyróżnień, w tym zasłużony dla woj. poznańskiego i pow. średzkiego.
- 2. Leszek Borek** lat 48, czworo dzieci, mgr inż. rolnik. Prowadzi 17 ha gospodarstwo rolne. Radny ubiegłej kadencji, v - ce Przewodniczący Rady; Przewodniczący Komisji Rolnej. Gł. cele w przyszłej kadencji to: poprawa infrastruktury wsi oraz walka z faktycznym i ukrytym bezrobociem na wsi.
- 3. Andrzej Gniotowski** lat 47, nauczyciel, laureat Nagrody Ministra Edukacji Narodowej I stopnia. Entuzjasta samorządności. Ścisłe związany ze środowiskiem wiejskim. Będzie promował wszelkie inicjatywy zmierzające do dynamicznego rozwoju gospodarki, oświaty i kultury.
- 4. Mirosława Katarzyna Kaźmierczak** zamężna, dwoje dzieci. Wykształcenie wyższe rolnicze, podyplomowe menadżerskie. PSL. V - ce Prezes i Przewodnicząca Rady Kobiet Gm. Zw. Roln., Kółek i Org. Roln. 15 lat pracy z kobietami i KGW w doradztwie rolniczym. Od 1993 r. kierownik PT KRUS w Środzie Wlkp.
- 5. Florian Karbowski** lat 62, od 30 lat zatrudniony w Średzkiej Spółdzielni Mleczarskiej „Jana”, w tym na stanowisku Prezesa 29 lat. W przemyśle mleczarskim pracuje 42 lata.
- 6. Stanisława Olszańska** lat 72, emerytka. Przewodnicząca Oddziału Polskiego Związku Emerytów i Rencistów w Środzie. Wykształcenie wyższe, przez 44 lata pracowała w szkolnictwie. Pełni funkcję ławnika SR. Jest kombatantem AK. Posiada doświadczenie w pracy samorządowej.
- 7. Mieczysław Strojnowski** lat 65, inż. zootechnik. W latach 1957 - 73 zatrudniony w przemyśle lniarskim. Od 1973 r. jest członkiem i pracującym w rolniczych spółdzielniach produkcyjnych. Od 1985 r. pełni funkcję prezesa zarządu RSP w Połazewie.
- 8. Grzegorz Goździk** lat 39, żonaty, troje dzieci, mgr inż. ogrodnik. Pracuje w Centralnym Ośrodku Badania Odmian Roślin Uprawnych w Słupi Wielkiej. Bezpartyjny. W latach 1990 - 94 działał jako radny Rady Gminy Środa Wlkp. Członek Zarządu Miasta i Gminy Środa Wlkp. oraz członek Prezydium Sejmiku Samorządowego Województwa Poznańskiego.

### Terminarz audycji Sojuszu Samorządowego

#### w PTV:

01.10.1998 r. (czwartek)	godz. 17:00
02.10.1998 r. (piątek)	godz. 15:05
05.10.1998 r. (poniedziałek)	godz. 17:00
06.10.1998 r. (wtorek)	godz. 15:05
07.10.1998 r. (środa)	godz. 17:00
08.10.1998 r. (czwartek)	godz. 15:05
09.10.1998 r. (piątek)	godz. 17:00

#### w Radiu Merkury:

02.10.1998 r. (piątek)	godz. 10:20
03.10.1998 r. (sobota)	godz. 09:20
04.10.1998 r. (niedziela)	godz. 08:20
04.10.1998 r. (niedziela)	godz. 09:20

**Komitet Wyborczy „Sojusz Samorządowy” serdecznie zaprasza mieszkańców Środy Wlkp. na spotkanie przedwyborcze, które odbędzie się w sali ŚOK w dniu 5 X 98 r o godz. 18.00. Gospodarzem spotkania będą kandydaci do Rady Gminy i Powiatu. Z kandydatami Sojuszu Samorządowego do Rady Miejskiej z okręgu wyborczego nr 1 będzie się można spotkać w dniach od 6 X 98 r do 9 X 98 r o godz. 18.00 w siedzibie K. W., ul. Stary Rynek 9. Na wszystkie spotkania serdecznie zapraszamy.**

# Lista nr 7



## Piątek 1 września 1939 r. (2)

W ubiegłym tygodniu rozpoczęliśmy publikację cyklu artykułów Czesława Kazeckiego o obronie wielkopolskiego nieba przez lotników stacjonujących w Dzierżnicy. Dzisiaj druga część opowiadająca o działaniach popołudniowych 1 września.

## Pora obiadowa

W trakcie obiadu, około godziny 13.00, dowódca dywizjonu wysłał 2 myśliwce do rejonu Gultów, które jako miejsce schronienia miały wykorzystać lasy zwany Strugą, położony na wschód od Karolewa. Por. pil. Zb. Moszyński i jego boczny - pchor. M. Nowak za główne zadanie otrzymali obronę przeciwlotniczą lotniska głównego (a więc operacyjnego) w Dzierżnicy.

Niebawem nastąpiły dalsze odloty 2-3 samolotów na inne lotniska zapasowe, spełniające rolę zasadzek myśliwskich w najbardziej niewralgicznych miejscach. I tak trzy jednostki odleciały w rejon Biedruska (około 1 km na zachód od tej miejscowości) pod dowództwem „zaprawionego” już w walce z Messerschmittami ppor. pil. M. Kosteckiego - Gudelisa. Trzy samoloty odleciały w rejon lasów Zielińca. Także trzy PZL-ki odleciały na duże lotnisko połowe do Żydowa. Dwa samoloty wysłano w rejon Śniecisk, które wyładowały na ścierniskowym polu w pobliżu miejscowości Placzki. Ich podstawowym zadaniem była obrona przeciwlotnicza lotniska II plutonu 36 Eskadry Obserwacyjnej, wyposażonej w 4 Lubliny R-XIII D i 1 RWD-8, które jako miejsce ukrycia miały pole tuż na południe od kościoła w Śnieciskach, a od popołudnia 1 września - ogród proboszcza, tuż koło kościoła.

Jako pole wzlotów owych Lublinów służyło ścierniskowe pole, na południowy zachód od probostwa i kościoła, w stronę miejscowości Winna. Zadaniem numer 2 dla 2 samolotów myśliwskich była obrona Środy i linii kolejowej pomiędzy Kórnikiem - Środą, a Nowym Miastem nad Wartą, w kierunku Jarocina.

## Nasz trafiony

Tymczasem w Dzierżnicy doszło około godz. 14.00 do pierwszego nieszczęsnego zdarzenia. Otóż startujący samotnie na widok pojedynczego rozpoznawczego Dorniera Do-17 kpr. pil. Roman Marecki, po ponad 2 kilometrowym pościgu, nad Kokoszkami, został celnie ostrzelany. Będąc rannym w stopy po przerwaniu walki spadł swoim samolotem w polu, w odległości kilometra na zachód od Stroszek. Nie wiadomo czy zdołałby przeżyć, gdyby nie niemalże natychmiastowa pomoc 2 mieszkańców Nekli, pracujących w pobliżu Stroszek przy pracach drenarskich: Józefa Kaźmierczaka i jego syna Franciszka, którzy uratowali życie poważnie rannemu i ogłuszonemu pilotowi. Niebawem został on odwieziony do szpitala wojskowego w Poznaniu.

Myśliwcy z Dzierżnicy „spruli” z nieba kilka dalszych wrogich maszyn w porze popołudniowej. I tak 2 Messerschmitty Bf-109 spadły na ziemię po brawurowej walce kołowej rozegranej w obszarze Kostrzyn - Paczkowo (jeden spadł na północny - wschód, drugi na pld. - wsch. od Paczkowa) - zestrzelone przez 2 polskich pilotów, w tym sierż. pchor. pil. Floriana Kortusa, przed godziną 14.00.

## Kolejny atak na Poznań

Do największego nalotu na Poznań, a zarazem największej tragedii wielu jego mieszkańców doszło o godz. 18.00. Tym razem, w czwartym bombardowaniu miasta uczestniczyło około 100 niemieckich Dornierów z lotnisk rejonu Wrocławia. Z lotniska w Dzierżnicy na odsiecz miastu wystartowało 9 jednostek, tym razem po raz pierwszy pod dowództwem samego dowódcy dywizjonu. Na północ od Swarzędza natrafili oni na dywizjon He-111, spsobiający się do ataku na miasto od strony północno-wschodniej. Z furją atakowali oni najbliższe bombowce, lecz te momentalnie zaczęły zrzucać ładunki bomb w pola i wykonały wnet manewr obronny, nie dopuszczając polskich samolotów na bliską odległość, po czym na dużej prędkości lotu, na wysokości nieco ponad 2000 m, zaczęły umykać w kierunku północno - zachodnim. Ziejące ogniem Km-Sw Heinkle zdołali podziurawić kilka polskich samolotów. Dużo nie brakowało, by zestrzeleniu uległ wówczas sam dowódca dywizjonu.

## Bilans

Mimo że bilans pierwszego dnia wojny był „dodatni” (piloci dywizjonu zdołali zestrzelić w sumie około 18 samolotów i 1 uszkodzić w porze południowej nad Biedruskiem) - to jednak przynębiające wrażenie wywarła siła ilościowa i jakościowa lotnictwa agresora. Mimo zwycięskich pojedynków z samolotami myśliwskimi i zestrzeleniu szeregu bombowców i samolotów rozpoznawczych, przekonano się, że trudno było zwalczać silne ugrupowania bombowców. Na sumieniach ponadto ciążyło im to, że nie zdołali obronić ani Poznania, ani kilku dalszych miast w Wielkopolsce, i że już pierwszy dzień niemieckiej agresji przyniósł ogromniszceń z powietrza i setki ofiar śmiertelnych. Przy kolacji rozmysłali o zmianie taktyki walki na inną, skuteczniejszą. Na nocleg dowódca dywizjonu udał się do zagrody jednego z rolników - Antoniego F. Nowakowskiego, piloci natomiast do dworu doktora filozofii Krzysztofa Wizego (właściciela majątku, którego żona - z pochodzenia Włoszka - o imieniu Wanda, wcześniej była wdową po poległym lotniku), zaś personel naziemny - do spichlerza, w części zabudowań gospodarczych. Samolotów, pojazdów samochodowych - pierwotnie w liczbie około 30, beczek z paliwem, radiostacji samochodowych, namiotów ze środkami łączności, skrzyń z amunicją do samolotów i innego sprzętu i całej infrastruktury obozowej w Dzierżnicy pilnowali żołnierze ze składu wart oraz dzienne i nocne patrole wysyłkowe poza rejon obozu wojennego.

Bilans pierwszego dnia napaści Niemiec na Polskę pod względem sukcesów bojowych poznańskiego dywizjonu był następujący: 8 samolotów zestrzelili piloci z zasadzek myśliwskich, w tym 4 - z lotniska Ławicy, 2 - z Kobylnicy i 2 - z Biedruska, zaś około 10 (plus 1 uszkodzony) zestrzelili piloci w lotach bojowych z lotniska podstawowego w Dzierżnicy.

Czesław Kazecki

(Ciąg dalszy za tydzień)

## Zbrodnie Wermachtu w Środzie - preludium

Problem wielkości strat, jakie były ponoszone przez ludzkość w wyniku prowadzonych wojen, pozostaje problemem równie starym, jak długa jest historia konfliktów międzyludzkich. Wiek XX przyniósł dwie wielkie wojny, w historiografii nazywane światowymi, których wyniki każdorazowo kształtowały na nową polityczną mapę świata. Konflikty te, choć dzieliło je zaledwie 20 lat, są nieporównywalne pod względem ilości ofiar. Encyklopedia PWN z 1991 roku podaje na ten temat kilka charakterystycznych liczb, które pozwolę sobie przytoczyć.

W I wojnie światowej udział wzięły 33 państwa. Z około 70 mln walczących żołnierzy zginęło 10 mln, a 20 mln odniosło rany. Natomiast II wojna światowa to już 61 skonfliktowanych państw (na 67 wówczas istniejących) i 110 mln uczestniczących żołnierzy. W jej wyniku poniosło śmierć 55 mln ludzi, a 35 mln odniosło rany. Przeróżające to cyfry, mające główne źródło w różnicy celów, dla których prowadzono obie wojny. Pierwszą z nich toczono głównie dla uzyskania zdobyczy terytorialnych. Ta druga miał już na celu podboje z zastosowaniem wojny terytorialnej. Wojny toczony wszelkimi środkami i metodami, zmierzającymi do zniszczenia sił zbrojnych przeciwnika przy równoczesnym wyniszczeniu napadniętego narodu wraz z jego gospodarką i kulturą. Właśnie taką wojnę prowadzili Niemcy, angażując w niej głównie siły Wermachtu.

Jak zmienne i koniunkturalne bywają związki oraz sojusze polityczne, tak różnorakie czasami bywają podejścia historyków do analizowania faktów. Jeszcze bardziej zróżnicowane bywają same oceny tych faktów. To właśnie stąd biorą się głoszone niekiedy tezy o rycerskości Wermachtu i niekalanym honorze niemieckiego oficera. Nosicielom takich też zwracam jednak uwagę na kilka znamienych faktów. Aż 64 generałów wojsk lądowych Wermachtu, ale też 16 generałów Luftwaffe, 11 admirałów Kriegsmarine i 12 generałów Waffen SS popełniło samobójstwa z obawy przed odpowiedzialnością za swe wojenne dokonania. 2 marszałków, 32 gen. wojsk lądowych, 4 gen. lotnictwa i 16 gen. SS skazał Międzynarodowy Trybunał Wojskowy w Norymberdze na karę śmierci, a dalszych 24 marszałków i gen. Wermachtu otrzymało kary dożywotniego więzienia.

Wszystko to spotkało niemieckich wojskowych nie za rycerskość, a za dokonane zbrodnie. Główny oskarży-

ciel amerykański w Norymberdze stwierdził, iż to właśnie Wermacht, wspólnie z hitlerowskim rządem, zadał całej ludzkości: „... cios tak dziki i podły, że przez długie lata będzie się wzdrygać sumienie świata. To nie była wojna, to była zbrodnia. To nie była żołnierka, to było zdziczenie...”. Niezwykle to celne spuentowanie wojennej działalności rykerskiego Wermachtu.

Jesienią 1939 roku wojska niemieckie wkroczyły do Wielkopolski. Ich obecność zaznaczyła się jakby w dwóch fazach. Okres 1 - 11 września 1939 r., kiedy to prowadzono głównie działania wojenne, choć i wówczas nie obyło się bez zbrodniczych aktów oraz druga faza rozpoczęta 12 września, kiedy to w pełni zaistniał tzw. zarząd wojskowy zakończony 20 października 1939 r. objęciem władzy przez jednostki cywilne.

Celem hitlerowskiego zarządu wojskowego było szybkie zniemczenie zajętych ziem. Zwróćmy uwagę - ziem, nie ludzi. Aby tego dokonać należało usunąć prawowitych mieszkańców Wielkopolski. Metody tu były obojętne. Im bardziej okrutne i bezwzględne, tym bardziej efektywne. Dla osiągnięcia fizycznego wyniszczenia ludności polskiej (problem eksterminacji narodu żydowskiego stanowi zupełnie odrębne zagadnienie) stosowano między innymi: masowe rozstrzelania, zarówno publiczne, jak i potajemne, likwidowanie zakładników, mordowanie więźniów itp. Czyniono tak od pierwszych dni wojny. 4 września 1939 r., już po zajęciu przez Wermacht miasta Złoczów spalono w nim 240 budynków (60% miasta) i zastrzelono około 200 osób. Między 6 a 8 września rozstrzelano w Wlkp. około 300 osób, a we wsi Czekaj (gmina Orzeszków) piechota niemiecka spaliła żywcem 10 mężczyzn. W Kłedzku i jego okolicy, w dniach 9 i 10 września, wymordowano ponad 300 osób. Akcje te przeprowadzane były często „spontanicznie”, z własnej inicjatywy dowódców i żołnierzy poszczególnych jednostek. Jednakże w większości przypadków mieliśmy wówczas do czynienia z planowo realizowanymi aktami terroru. Celem ich było zastraszenie i zniewolenie ludności cywilnej. Samo działanie było zaś sformalizowane i ujęte w ścisłe ramy organizacyjne. Zajmijmy się więc pokrótce tymi ramami organizacyjnymi.

Po zajęciu Wlkp. utworzyli Niemcy nową główną władzę. Był nią poznański okręg wojskowy. Na jego czele stanął, z dniem 6 września, gen. artylerii Alfred von Vollar - Bockelberg. Jego sztab montowano najpierw w Poczdamie, a od 7 września w Frankfurcie. Kiedy 11.09.1939 r. naczelne dowództwo wojsk lądowych powołało zarząd wojskowy w Poznaniu, sztab von Bockelberga zjawił się w stolicy Wlkp. Zadania jakie stawiano tzw. zarządom wojskowym były wielorakie. Głównie chodziło o pacyfikowanie terenu i jak najszybsze organizowanie administracji. Zarządom tym podlegały wszystkie wojskowe i cywilne urzędy danego rejonu. Była to iście absolutna władza.

Nie wnikając w szczegóły prawno - organizacyjne metod wojskowego zarządzania, zwróćmy uwagę na sposoby ich realizowania, zgodnie zresztą z wytycznymi ustalonymi przez samego Hitlera. Jednym z tych sposobów były sądy specjalne (Sondergericht), które karały za faktyczne i domniemane przestępstwa popełnione przez mieszkańców okręgu wojskowego. To właśnie taki sąd rozstrzy-

gnął o losie 29 polaków rozstrzelanych w Środzie 20.10.1939 r.

Drugim sposobem były grupy operacyjne policji bezpieczeństwa, powoływane dla danego okręgu wojskowego. Dla poznańskiego była to Einsatzgruppe VI. Zadaniem tych grup operacyjnych było zwalczanie wszelkich form oporu. Grupy były głównym organizatorem publicznych rozstrzelania przy aktywnym współdziałaniu wojska i Selbstschutzu. Przeprowadzano łapanki, rewidowano mieszkani, konfiskowano mienie. Swój udział w terroryzowaniu ludności polskiej miała na równi policja, jak i wojsko.

Einsatzgruppe VI der Sicherheitspolizei dowodzona była przez SS - Oberfuhrera Ericha Naumanna. Za zadanie ją tworzyć dnia 9 września we Frankfurcie, a więc w miejscu gdzie tworzone sztab dowództwa zarządu wojskowego. Dowództwo tej grupy wkroczyło do Poznania nie później jak 12 września 1939 r., a pierwsze jej oddziały rozpoczęły swą działalność już 11 września. W skład tej grupy wchodziły dwie komendy:

Einsatzkommando 14/VI - nazywane EK II(2) pod dowództwem SS - Sturmbannfuhrera Gerharda Flescha

Einsatzkommando 15/VI - nazywane EK II(2) pod dowództwem SS - Sturmbannfuhrera Franza Sommera.

Z wspomnianych EK wydzielono następnie mniejsze jednostki, zwane „Unterkommando”. Dowódcą takiej mniejszej operacyjnej jednostki na powiat Środa był Franz Tormann, komisarz kryminalny w stopniu SS - Obersturmfuhrera. Jednostkę wydzielono z EK 14/VI, a na teren powiatu średzkiego wkroczyła ona 12 września 1939 roku.

W niedzielę 17 września 1939 r., wymienione wyżej komando, zwane też „Unterkommando Schroda” lub „Unterkommando Tormann” celem sterroryzowania ludności polskiej przeprowadziło akcję w naszym mieście.

Taka więc była geneza mordów dokonywanych na bezbronnej ludności cywilnej w dniach 17 września i 20 października 1939 roku. Jeśli jednak zbrodnia pierwsza była aktem terroru, to wypadki z dnia 20 października są już planową akcją eksterminacji ludności polskiej. Jednakże sprawami tymi zajmijmy się w następnych numerach „Gazety”.

Zbigniew Jóźwiak

## ŚLUBY

Andrzej Kaczmarek  
i Violetta Fludra  
Marek Pięta  
i Magdalena Orłowska  
Krzysztof Wicher  
i Małgorzata Graczyk  
Maciej Molski  
i Katarzyna Chwałka  
Tomasz Szczudlak  
i Agnieszka Herman

## URODZENIA

Dominik Pankiewicz  
Sandra Chmiel

## ZGONY

Anna Kaczmarek	77 lat
Kazimierz Kałużny	46 lat
Czesława Pawlak	68 lat
Władysław Sawicki	94 lata
Maria Jakubowska	82 lata
Ireneusz Nowacki	68 lat
Józef Mądry	83 lata
Wanda Straus	28 lat
Czesława Zuszek	74 lata
Danuta Pernak	92 lata
Mariola Domańska	34 lata

## ELŻBIETA NOWICKA

bezpartyjna, lat 37, wykształcenie średnie, zamężna, czworo dzieci od 3 do 11 lat. Pracuje na PKP w Poznaniu. Od 1990 r. sekretarz Międzypartowej Komisji Związkowej NSZZ Solidarność PKP Poznań - Węzeł, członek Katolickiego Stowarzyszenia Kolejarzy Polskich.

Kandydatka na radną z okręgu wyborczego nr 2 do Sejmiku Województwa Wielkopolskiego

Lista nr 6



Rodzina Polska



ogłoszenie płatne

# Zbigniew Kalisz Radny dla ludzi

Zbigniew Kalisz jest doktorem nauk humanistycznych i pracownikiem naukowym Biblioteki Kórnickiej. Był radnym ostatniej kadencji na szczeblu gminy. Żonaty, dwie córki, żona Halina - Dyrektor Liceum Ogólnokształcącego w Kórniku.

Kandyduje pan do rady powiatu okolopoznańskiego. Jaką strukturą będą przyszłe powiaty? Jakże przed nimi stoją zadania?

Utworzenie samorządów drugiego szczebla nie będzie absolutnie żadnym nawiązaniem do powiatów sprzed reformy 1974 roku. Samorząd powiatowy oznacza miejsce dla załatwiania spraw, których załatwić się nie da na poziomie gminy. Dla przykładu: sprawy zamkniętej służby zdrowia czyli szpitali, straży pożarnej, policji, urzędów skarbowych itd. Te kwestie, które dotyczą bezpośredniej działalności człowieka, a dotychczas były administracją szczególną w administracji państwowej; teraz trafią na szczebel powiatowy, do organu przedstawicielskiego. Rada powiatu oczywiście konsoliduje w sobie przedstawicieli kilku gmin, a więc zajmuje się także sprawami międzygminnymi np. siecią dróg, integruje gminne problemy.

Dotychczas zadania te wykonywała administracja państwowa, a więc wpływ na te dokonania można było wywierać tylko drogą administracyjną, teraz każdy obywatel może mieć na szczeblu powiatowym swojego reprezentanta - tego, na którego głosował.

Na czym polega specyfika przyszłego powiatu okolopoznańskiego? Jakie ma on charakterystyczne cechy?

Jest to powiat ziemski, bardzo specyficzny, bo skupiający 18 gmin bezpośrednio przylegających do granic Poznania. Z punktu widzenia lokalnych tradycji, gminy te nie mają ze sobą związku. Nie ulega więc wątpliwości, że proces integracyjny tych gmin liczących ponad 250 tysięcy mieszkańców będzie trudny. Patrząc z pozytywnej strony ten powiat skupia gminy bogate, o wysokim stopniu rozwoju gospodarczego i to stwarza bardzo dobrą ekonomiczną pozycję wyjściową. Środki jakimi zadysponuje to ciało, będą na pewno większe niż środki powiatu np. śremskiego, do którego miał należeć Kórnik.

Niektórzy ludzie obawiają się, że w tak dużym powiecie zagubią się, bo dotychczas wiadomo było gdzie szpital, gdzie urząd skarbowy... Ale trzeba pamiętać, że wszystko zostanie zreformowane np. służba zdrowia czy szkolnictwo, to stworzy warunki do swobodnego wyboru rynkowego bez rejonizacji. Pierwsze dni po reformach mogą być dla niektórych trudne lecz wszystko powinno się szybko unormować.

Był pan radnym ostatniej kadencji w Kórniku. Czy kandydowanie do rady wyższego szczebla ma być niejako ewolucyjnym krokiem?

Według mnie samorząd jest instytucją, której członkowie powinni nieustannie uczyć się, przechodzić po szczeblach, bo to nie jest tak, że każdy od razu wie wszystko. W radzie Kórnicka poznałem mechanizmy funkcjonowania samorządu czyli inaczej mówiąc pewnego organizmu ekonomicznego. Moim zdaniem bez surowej lekcji we własnej gminie radny powiatowy nie będzie należycie wywiązywał się z obowiązków. Uważam ponadto, że to co miałem do zrobienia w gminie zrobiłem, teraz czas na więcej. Na więcej dla mieszkańców gminy Kórnik, bo to ich interesy chcę przede wszystkim reprezentować.

Co pan oferuje mieszkańcom gminy Kórnik? Czy tylko tym mieszkań-

com? Jakże problemy chce pan załatwić na szczeblu powiatu?

Jest w Kórniku kilka spraw, z którymi w moim przekonaniu samorząd podstawowy sobie nie poradzi. Do takich spraw zaliczyć trzeba przede wszystkim: budowę obwodnicy tzw. śremskiej - absolutnie koniecznej, szeroko pojęte sprawy ochrony środowiska, kwestia stworzenia otuliny wokół Wielkopolskiego Parku Narodowego, problem coraz brudniejszej wody w jeziorach: Kórnickim, Bnińskim czy Skrzyneckim. Następnym takim zagadnieniem jest przyjęcie programu rozwoju turystyki w Kórniku w powiązaniu z sąsiednimi gminami. Nie wolno zapominać też o skomplikowanych problemach dotyczących przemian strukturalnych na wsi. Bo przecież niedługo będziemy negocjować warunki wstąpienia do Unii Europejskiej. Wiadomo, że kasa gminy sama nie udźwignie kosztów restrukturyzacji rolnictwa, tutaj potrzeba wsparcia z wyższych szczebli. Część obszaru gminy Kórnik ma charakter typowo rolniczy i pomimo że niektórym rolnikom już jest ciężko, może być jeszcze gorzej, gdy nadejdzie czas większych zmian, im trzeba będzie pomóc. Ważnym zagadnieniem jest funkcjonowanie służby zdrowia. Chodzi tutaj nie tylko o lecznictwo szpitalne, ale także otwarte czyli w ośrodkach zdrowia. Pamiętajmy, że w Kórniku należy to do zadań własnych gminy, teraz trzeba dogadać się z władzami powiatowymi, na jakich warunkach finansowych ma to funkcjonować. Chciałbym doprowadzić do realizacji komunalnego budownictwa czynszowego, zdobyć fundusze na osłonę dla najuboższych. Podsumowując krótko: radny powiatowy powinien załatwiać wszystko to, co przerasta kompetencje i możliwości samorządu podstawowego, integrować i rozwiązywać problemy poszczególnych gmin.

Zalóżmy, że został pan wybrany do rady powiatu. W jaki sposób wyborca, który oddał na pana głos, będzie mógł w czasie trwania kadencji spotkać się z panem i przekazać własne spostrzeżenia?

Okręg wyborczy obejmuje zasięgiem Kórnik i Kleszczewo, a więc kontakt z wyborcami jest utrudniony. Konieczne jest utworzenie biura, do którego każdy mógłby przyjść i przekazać własne bolączki. Inaczej mówiąc wyborca musi wiedzieć, kiedy i gdzie może spotkać się ze swoim radnym. Według mnie taki kontakt powinien być także umożliwiony wszelkim organizacjom społecznym czy zawodowym, wszystkim. Bo to przecież nie ludzie są dla radnego lecz radny dla ludzi.



Licealiści w Holandii

## Tam gdzie krowy są piękniejsze od kobiet



Wszyscy doskonale wiedzą, że średzki ogólniak słynie ze znakomych sportowców, olimpijczyków, ale także z ludzi pragnących zwiedzić świat. W historii szkoły odbyły się już wymiany z Niemcami, Francuzami, a także wspaniała wycieczka do Anglii. Tym razem uczniowie postanowili zwiedzić „Wenecję północy” - Holandię. Organizatorami wycieczki byli pani prof. Marianna Kubiak i Opolskie Biuro Podróży „Eurotramping”. W tym 5-cio dniowym wypadzie towarzyszyły nam pani dyrektor Emilia Ostrowska i pani prof. Sylwia Adamczak. W piękną ulewną niedzielę na parking przed liceum ze łzami w oczach pożegnali nas nasi ukochani sponsorzy - rodzice. Kiedy zapakowano nasze 5-tonowe bagaże, wszyscy z hukiem wpadli do autobusu, aby zająć komfortowe miejsca. Piętnaście minut przed czasem odpalono silniki. Po całonocnej podróży zastaliśmy Holandię zalaną łzami deszczu. Zwiedzanie kraju tulipanów zaczęliśmy od skansenu wiatraków. Z wielkim zachwytem podziwialiśmy Holendrę, który pokazał nam jak z 3 kg orzeszków ziemnych otrzymać 5 litrów oleju. Następnie przeszliśmy do fabryki serów, gdzie skorzystaliśmy z degustacji tego „mysiego przysmaku”. Kolejnym miejscem, które przyciągnęło naszą uwagę było muzeum chodaków, gdzie dokonaliśmy pierwszych zakupów. Punktem kulminacyjnym tego dnia był Amsterdam. Po obejrzeniu najwspanialszych zabytków stolicy (Dworzec Centralny, Muzeum Figur Woskowych, Mennica, Plac Dam, itp.) mieliśmy także okazję poznać wielu sławnych ludzi ze świata muzyki, sportu i polityki. Zrobiliśmy sobie z nimi pamiątkowe zdjęcia, jednak na końcu było nam przykro, że to figury woskowe. Dodatkową atrakcją był spacer ulicami” Czerwonych Latarni „, gdzie szczególnie chłopcy podziwiali okna wystawowe, w których stały panie wykonujące najstarszy zawód świata. Nocleg spędziliśmy w schronisku młodzieżowym położonym 2,5 km od Morza Północnego. Wczesnym rankiem drugiego dnia pojechaliśmy nad Morze Północne. Później podziwialiśmy zabytki Hagi. Część miasta była zablokowana, ponieważ królowa Beatrix miała odbyć przejazd przez swoją stolicę, widzieliśmy część tej parady, a resztę wieczorem w telewizji. Największą frajdę sprawił nam spacer po Madurodamie czyli Holandii w miniaturce. Tego odwiedziliśmy również stolicę serów - Goude. Uwagę naszą przyciągnął najdłuższy kościół Holandii liczący sobie 123 m.

Atrakcją dnia był nocleg spędzony w hotelu Formuła 1, pełnym dziwnych urządzeń (toalety na świątełka, pokoje na kody sześciocyfrowe). Następnego dnia pożegnaliśmy Holandię kierując się bardziej na południe, a mianowicie do Kolonii. Zaparkowaliśmy nad brzegiem Renu, skąd podziwialiśmy najstarszy most nie-

miecki - Hohenzollernbrucke. Przewodnik Tomasz pokazał nam również zabytki po bytności Rzymian w Kolonii. Naszym zdaniem najpiękniejszym zabytkiem tego miasta jest zdumiewająco olbrzymia katedra. Pokonując 512 schodów dotarliśmy na szczyt wieży, skąd podziwialiśmy równie piękną panoramę Kolonii. Chcąc wydać ostatnie kieszonkowe postanowiliśmy trochę poszaleć po

mgnieniu oka - cóż to jest 12 godzin. Nasze ogólne wrażenia: dużo wody, tamy, porządek, kolorowe domki, wiatraki, chodaki, sery, i rowery.

Dodajmy jeszcze, że w zeszłym tygodniu nasi uczniowie z LO. byli na tzw. wymianie w Holandii, a obecnie klasa IV a przebywa w Helmstedt w Niemczech.

Korzystając z okazji chcieliśmy złożyć wyrazy podziękowania na-



sklepach, wybierając, przebierając, zakładając, straciłszy trzy godziny czasu wolnego. Gdy wsiedliśmy do autobusu okazało się, że nasze prezenty ledwie zmieściły się do bagażnika. Ze łzami opuszczaliśmy Kolonię kierując się dalej na wschód czyli do Polski. Podróż minęła nam w

szym wspaniałym opiekunom czyli pani prof. Mariannie Kubiak, pani dyr. Emilii Ostrowskiej i pani prof. Sylwii Adamczak, a także przystojnym kierowcom i miłemu przewodnikowi Tomaszowi!

P.S. Dzięki dla sponsorów.

M. A. M. A.

### „LINGUA”

Szkoła Języków Obcych  
w Środzie Wlkp  
ul. Muśnickiego 3.  
Tel.Fax. 0-61 28-54-900  
e-mail.lingua@friko.sos.com.pl.



United  
Summer  
School  
of English  
BRIGHTON



## „ENGLISH IS FUN”

Witam wszystkich serdecznie po raz czwarty. Myślę, że ostatnie zadanie nie sprawiło nikomu większego problemu. Dziś pragnąłbym skupić się na częściach ciała oraz ich innych znaczeniach, szczególnie jako czasowniki. Poza kolorami, czy liczbami, nauczanie części ciała jest „ulubionym” zajęciem lektorów. Każdy z uczących się języka z pewnością miał do czynienia z powyższą tematyką, rzadko jednakże zagłębiał się w czasownikowe znaczenia poszczególnych słów. Rozpocznijmy może od najważniejszej części, a mianowicie głowy. Słowo angielskie head oznaczające głowa na pewno jest wam znane. Czy znacie jednak jego zastosowanie w zdaniu jako czasownik?

Przytoczę kilka przykładów zastosowania tego słowa w zdaniach.

1. I am not able to head our organization.
2. We headed towards London
3. He headed the ball.

Jak widać z powyższych przykładów słowo head ma kilka znaczeń jako czasownik. Nie są to oczywiście wszystkie, ale przecież nie chcę pretendować do miana słownika.

Angielskie słowo finger oznaczające palec możemy zastosować jako czasownik w poniższym zdaniu.

4. She fingered the fabric.

Słowo shoulder oznaczające ramię czy barki, może wystąpić w takim oto zdaniu:

5. He had to shoulder the blame for what had happened.

Słowo hand oznaczające rękę, może również wystąpić jako czasownik w poniższym zdaniu:

6. Could you hand me the book, please?

Słowo nose czyli nos, można użyć jako następujący czasownik.

7. He was nosing around.

Oczywiście nie wyczerpałem w niniejszym artykule wszystkich możliwych zastosowań nazw części ciała jako czasowników, nie było to z resztą moim celem. Celem było pokazanie, że język angielski oznacza się dużą „elastycznością”, gdyż to samo słowo jest rzeczownikiem i czasownikiem, co w języku polskim nie ma miejsca.

Zadanie dla Was, drodzy Czytelnicy, jest następujące. Proszę o podanie polskich znaczeń czasowników zastosowanych w zdaniach 1 - 7. Przybrały one czasami inne formy, z racji tego, iż występowały one w różnych czasach lub były bezokolicznikami.

Gorąco zachęcam wszystkich do wzięcia udziału w naszej zabawie oraz do studiowania języka, co na pewno dostarczy wiele satysfakcji i mile spędzonych chwil. Do następnego razu, do następnego English is Fun.

Piotr Idźkowiak



## Piłka nożna

## W opinii trenera

Trener Polonii Środa - Andrzej Wojciechowski: „Spodziewałem się tego, że mecz ten nie będzie należał do łatwych. Zakładaliśmy, iż Luboński KS przyjedzie bronić korzystnego wyniku jakim jest remis. Wszystko podporządkowali temu celowi, ponieważ było widać jak grali - praktycznie jednym napastnikiem z przodu, całą grę poświęcili obronie. W tym zagęszczeniu trudno było po prostu stworzyć Polonii sytuacje bramkowe, chociaż nie ulega wątpliwości, że słabiej w tym meczu zagrała też nasza druga linia i mało widoczny był, mimo że wzmocniłem atak, Paweł Nowak. Na pewno sytuacje, których nie wykorzystaliśmy to, bym powiedział, powinny zostać wykorzystane. Te, które mieli przykładowo Pilat, Leciej czy nawet Leżała to powinny wtedy paść bramki. Jeśli chodzi o pierwszy rzut karny, to gdyby Hoefst wykorzystał go, Luboński niewątpliwie musiałby się troszeczkę wcześniej odkryć i stworzyć by to nam jakieś korzystniejsze pole manewru jeżeli chodzi o grę pod bramką przeciwnika. Kwestia samych rzutów karnych - wiadomo, karne to jest troszeczkę loteria i tutaj nie mogę za to wiele winić wykonawców

tych karnych, bo nie tacy zawodnicy jak Hoefst czy Wojtysiak nie strzelali, szczególnie na wielkich imprezach jak Mistrzostwa Świata i Europy. Gdyby jednak te dwa karne były wykorzystane, wynik byłby oczywiście wyższy, a zresztą Polonia z gry zastugiwała przynajmniej na ten wynik, który ostatecznie uzyskała czyli 2:0. W tym spotkaniu przede wszystkim jednak zawiodła mnie druga linia, zwłaszcza Wawrzyniak i Hoefst, a i strzelec drugiej bramki Marcin Leciej miał dużo przestojów w grze. Jeśli chodzi o niego, to oczywiście należy pochwalić go za skuteczność w tym sezonie, zdobył już 9 bramek, oby nadal tak strzelał, ale w tym meczu, jak mówiłem, miał pewnego rodzaju przestoje. Natomiast w drużynie Lubońskiego bez wątplenia najlepszym zawodnikiem był bramkarz, który uchronił swoją drużynę od wysokiej porażki. Mecz, podkreślam, nie należał do łatwych, grało się jak przeciwnik pozwala, ale za aktywność na boisku oraz za ambicję wyróżniłbym Michała Wiśniewskiego, ponieważ rzeczywiście ciągnął on zespół do przodu”.

WSW

## Jarosławiec

## Puchar Wojewody na półce

W dniu 27.09. br. na obiektach OSiR w Śremie w ramach Letniej Spartakiady LZS i Mieszkańców Wsi województwa poznańskiego odbył się mecz finałowy w piłce nożnej o Puchar Wojewody z udziałem reprezentantów gmin Środy Wlkp. i Pniew. „Orkan” Jarosławiec miał za przeciwnika LZS Nojewo i w efektywnym stylu pokonał go aż 6:1 (3:0), tym samym zdobywając puchar i złote medale piłkarskich mistrzostw LZS woj. poznańskiego. Bramki zdoby-

wali: Tomasz Rodowski z wolnego (w 17 min.), Daniel Szczepański (w 28 min. i w 60 min.), Dariusz Kawecki (w 40 min.), Michał Hamrol (w 71 min.) i Krzysztof Konarkowski (w 80 min.).

Skład: Hieronim Przybyłowicz - Przemysław Cieśla, Tomasz Rodowski, Artur Mydlarz, Leszek Cieśla - Krzysztof Konarkowski, Daniel Szczepański, Michał Hamrol, Piotr Małolepszy - Zbigniew Wicher, Dariusz Kawecki.

J. Skarbecki

## Piłka nożna - B-klasa

## Przekonujące zwycięstwo

27.09.1998 Polonia II Środa - Piast Łubowo 6:1 (2:1)

W swym kolejnym meczu rundy jesiennej rezerwy środkowej Polonii podejmowały Piasta Łubowo. Do przerwy podopieczni Wojciecha Grząślewicza prowadzili skromnie 2:1 po bramkach

Tomasza Dydymskiego i Roberta Bosackiego. Dopiero po zmianie stron dość licznie przybyli kibice byli świadkami skuteczniejszej gry ze strony gospodarzy. Na 3:0 podwyższył ciągle szukający formy Robert Bosacki. Czwartą bramkę dla średzian uzyskał chyba najlepszy na boisku Krzysztof Krzywicki, zaś dwa ostatnie gole były dziełem tego, który otworzył konto bramkowe w tym spotkaniu, a więc Tomasza Dydymskiego. Tym samym Polonia II Środa odniosła przekonujące, drugie z rzędu, zwycięstwo i miejmy nadzieję, że passa ta zostanie podtrzymana jak najdłużej.

Skład Polonii II: Rzepiela, Grześkowiak, Jaguś (Miesiąc), Leżała, Lisia (Bogusławski), Korzeniewski, M. Lepczyński, P. Lepczyński, Bosacki, Krzywicki, Dydymski.

WSW

## Zagubiona fotografia



W poprzednim numerze „Gazety” zabrakło zapowiedzianej w artykule fotografii. Dziś naprawiamy nasz błąd. Na zdjęciu M. Grzesiecki i B. Łopatka z trenerem Z. Majewskim.

## Piłka nożna - klasa makroregionalna

## Ciężko wywalczony punkty

26.09.1998 Polonia Środa - Luboński KS Luboń 2:0 (0:0)

Bramki dla Polonii: M. Wiśniewski, M. Leciej;

Ci, którzy z uwagą śledzą czwartoligowe boje z pewnością zauważą, że sobotni rywal Polonii - Luboński KS Luboń nie spisyuje się w tym sezonie najlepiej. Po dziewięciu kolejkach zgromadził na swym koncie zaledwie 7 punktów, podczas gdy nasza drużyna wywalczyła tych punktów 22. Nie oznaczało to jednak, że w sobotnim pojedynku tych drużyn Polonia wygra wysoko,

ale sprawiali wrażenie jakby odrobinę ospałych. Goście zaś ograniczali się praktycznie do gry z tyłu, co w sumie powodowało, że widowisko było niezbyt ciekawe. Dopiero w 11 minucie Paweł Hoefst oddał pierwszy strzał w światło bramki Lubońskiego. W 27 minucie w sytuacji „sam na sam” z bramkarzem znalazł się Marcin Leciej, ale po jego strzale piłka przeszła minimalnie obok słupka. W 34 minucie po solowej akcji Artura Wojtysiaka wyśmieni-

oni grać znacznie szybciej, a jak się później okazało troszeczkę skuteczniej. Tuż po wznowieniu gry świetną sytuację miał Marcin Leciej, tyle że przy jego strzale głową bramkarz popisał się fantastyczną interwencją. W 53 minucie ten sam zawodnik znów był bliski szczęścia, ale i tym razem górą okazał się Grzegorz Nowak. Trzy minuty później na indywidualną akcję zdecydował się pracowity Michał Wiśniewski. Miał jednego obrońcę i z strzałem z ostrego kąta pokonał świetnie broniącego do tej pory golkipera gości. Tak więc poloniści objęli wreszcie długo oczekiwane prowadzenie, jednak nie zamierzali na tym poprzestać. W 61 minucie jeden z defensorów Lubońskiego - Daniel Magdziński zagrał ręką, a że działo się to na polu karnym arbiter po raz drugi w tym spotkaniu podyktował rzut karny dla Polonii. Teraz dla odmiany do piłki podszedł Artur Wojtysiak i... strzelił obok bramki. Jakież fatum zawisło chyba tego dnia nad piłkarzami średzkimi, bowiem rzadko zdarza się, by nie wykorzystał dwóch jedenastek w meczu. Jakże inaczej by im się grało, gdyby prowadzili 3:0, a tak przy wyniku 1:0 istniało pewne niebezpieczeństwo, że goście jakimś cudem zdołają wyrównać. Ostatnie pół godziny gry nasz zespół będzie chciał pewnie jak najszybciej zapomniać. Okazji na podwyższenie rezultatu było bez liku. Mieli je między innymi Hoefst, Łopatka, Wojtysiak czy Leżała. Ciągłe jednak brakowało precyzji. I kiedy w 90 minucie wydawało się, że mecz zakończy się skromnym jednobramkowym zwycięstwem naszej drużyny, poloniści przeprowadzili akcję, która przyniosła im drugiego gola. Marian Toporski doskonale obsłużył Marcina Lecieja, a ten pięknym strzałem z lewej nogi w okienko ustalił wynik spotkania. Warto zaznaczyć, że zawodnik ten zdobył gola w piątym meczu z rzędu i było to już dziewiąte trafienie tego zawodnika w tym sezonie.

Polonia, zgodnie z przewidywaniami, musiała stoczyć ciężką walkę o trzy punkty, ale ostatecznie udało się je uzyskać, mimo, że skuteczność zespołu w tym dniu nie była najwyższa.

Skład Polonii: M. Kurasiak (K), M. Toporski, A. Wojtysiak, P. Nowak (47 min. K. Pilat), T. Wawrzyniak, S. Łopatka, M. Wiśniewski, T. Leżała, M. Leciej, J. Nowaczyk, P. Hoefst;

WSW

foto J. Krzeminski



na przykład 5:0. Wiadomo bowiem, iż zespoły teoretycznie słabsze nastawiają się prawie wyłącznie na grę defensywną, a meczach wyjazdowych marzą o wywiezieniu jednego punktu. Nie inaczej było w tym spotkaniu, w którym Luboński wystawił na atak tylko jednego napastnika, reszta piłkarzy miała bronić dostępu do własnej bramki. Natomiast trener średzian - Andrzej Wojciechowski desygnował do gry trzech napastników: Wiśniewskiego, Lecieja i Nowaka. Takie ustawienie miało wpłynąć na szybkie zdobycie kilku bramek i spokojne kontrolowanie wydarzeń na placu gry.

Tymczasem po kilku pierwszych minutach okazało się, że taktyka ta, choć najzupełniej słuszna, jest bardzo trudna w realizacji. Poloniści starali się konstruować jakieś akcje ofensywne,

też okazji na gola nie wykorzystał Tomasz Wawrzyniak, którego uderzenie było zbyt słabe. W 38 minucie pierwszą groźną sytuację wypracowali sobie goście, tyle że piłka po strzale Tomasza Jagłowskiego z 11 metrów poszybowała kilkadziesiąt centymetrów nad poprzeczką bramki Macieja Kurasiaka. Wreszcie na dwie minuty przed końcem pierwszej połowy poloniści stanęli przed najlepszą jak do tej pory okazją na objęcie prowadzenia. W polu karnym podcięty został Marian Toporski i sędzia bez wahania wskazał na „wapno”. Do piłki podszedł etatowy wykonawca rzutów karnych - Paweł Hoefst, jednak oddał sygnalizowany strzał i golkiper gości Grzegorz Nowak zdołał obronić. W efekcie pierwsza część meczu zakończyła się bezbramkowym remisem.

Polonia po 45 minutach na pewno zasłużyła na bramkę, ale skoro nie udało się jej zdobyć, nie należało się wcale poddawać, tylko grać dalej. Nie wiadomo co trener Wojciechowski powiedział w przerwie swoim podopiecznym, ale po zmianie stron rzeczywiście zaczęli

## Sport

## Kalendarzyk kibica

## Piłka nożna

## sobota 3.10

seniorzy: godz. 11:00 Olimpia Poznań - Polonia Środa

juniorzy młodsi: godz. 11:00 Polonia Środa - Płomień Nekla

trampkarze starsi: godz. 14:00 Polonia Środa - Orlik Miłosław

trampkarze młodsi: godz. 11:00 Wełna Skoki - Polonia Środa

## niedziela 4.10

B-klasa: godz. 14:00 Kasztelania Dominowo - Polonia II Środa

## środa 7.10

Puchar Polski: godz. 15:30 Polonia II Środa - Pogoń Książ

## Hokej na trawie

## sobota 3.10

seniorzy: godz. 13:30 Hydro-Pomp Polonia - KS „Błękitny Express” Lech Poznań

## niedziela 4.10

seniorzy: godz. 11:00 Hydro-Pomp Polonia - KS Warta Poznań

młodzicy: godz. 9:00 Hydro-Pomp Polonia - Grunwald Poznań

## środa 7.10

juniorzy starsi: godz. 16:00 Stella Gniezno - Hydro-Pomp Polonia

Lech II Poznań - Dyskobolia II Grodzisk	3:0
<b>Polonia Środa - Luboński KS</b>	<b>2:0</b>
Sokół Pniewy - Olimpia Poznań	1:2
Unia Swarzędz - Polonia Chodzież	3:0
Huragan Pobiedziska - Czarni Browar Witnica	1:0
Orzeł Międzyrzecz - Pogoń Lwówek	1:0
Sparta Oborniki - Orzeł Biały Wałcz	1:3
Wełna Rogoźno - Celuloza Kostrzyn	1:1
Patria Buk - Lubuszanin Drezdenko - mecz przełożony	

1. Polonia Środa	25	26:11
2. Olimpia Poznań	25	15:5
3. Lubuszanin Drezdenko	25	15:6
4. Lech II Poznań	21	28:9
5. Huragan Pobiedziska	20	17:9
6. Orzeł Biały Wałcz	20	15:8
7. Unia Swarzędz	16	15:13
8. Patria Buk	14	18:15
9. Groclin II Grodzisk	14	13:14
10. Celuloza Kostrzyn	12	14:11
11. Czarni Browar Witnica	11	10:15
12. Sparta Oborniki	9	15:24
13. Orzeł Międzyrzecz	9	13:22
14. Pogoń Lwówek	9	11:22
15. Luboński KS	7	7:16
16. Sokół Pniewy	6	8:14
17. Polonia Chodzież	5	8:15
18. Wełna Rogoźno	2	8:27

W dniu zamykania numeru „Gazety” Patria, Lubuszanin, Unia i Orzeł miały po jednym meczu zaległym.

## Disco MIAMI

zaprasza na  
GALĘ BOKSU ZAWODOWEGO  
w piątek transmisja  
WALKI ANDRZEJA GOŁOTY

Zapraszamy od godz. 20<sup>00</sup>

Pierwsze piwo GRATIS - dla młodzieży sok.

Od poniedziałku MIAMI czynne codziennie 17<sup>00</sup> - 22<sup>00</sup>





Czy pamiętamy...

# Co udało się zrobić

Rada Miejska, Zarząd Miejski i Burmistrz jako szef Urzędu Miejskiego w Środzie Wlkp. dbali o rzetelne informowanie obywateli o planach działania i ich realizacji.

Przez 8 numerów „Średzki Informator Samorządowy” przekazał bardzo bogaty materiał informacyjny. Niestety, zawarte tam fakty objęły niepełne dwa ostatnie lata.

W związku z tym postanowiliśmy dokonać syntezy dokonań od 1994 roku tj. od początku kadencji Samorządu, którego kadencja skończyła się.

Wybraliśmy z konieczności 6 problemów dzieląc je na następujące działy:

1. Rozwój gospodarczy i prywatyzacja
2. Mieszkania
3. Ochrona środowiska
4. Opieka społeczna
5. Telefony
6. Drogi, ulice i chodniki

Taki układ - naszym zdaniem - oddaje dynamikę rozwoju gminy i oryginalne rozwiązania systemowe. Dzisiaj trudno sobie wyobrazić miasto i gminę Środa Wlkp. bez np. bogatej sieci nowoczesnie zaprojektowanej i wykonanej - bez budżetowej zlotówki - telefonizacji.

I odwrotnie, łatwo jest sobie wyobrazić stan środowiska naturalnego, gdyby nie podjęto inicjatywy oczyszczania wód, powietrza i ścieków komunalnych.

Czy pamiętamy? Jesteśmy głęboko przekonani, że tekst, który oddajemy do Państwa rąk utrwali w pamięci to co udało się, niekiedy z dużym trudem, przy społecznej akceptacji, dla dobra nas wszystkich, zrobić.

Życzymy przyjemnej lektury.

## 1. Rozwój gospodarczy i prywatyzacja

W 1994 roku do prowadzonych przez Urząd Miejski rejestrów wpisano 329 nowych podmiotów gospodarczych, w tym samym okresie wyrejestrowano ich 227. Tak więc na przestrzeni roku sprawozdawczego przybyły 102 podmioty. W tym samym okresie zmiany w prowadzonej działalności zgłosiło aż 255 podmiotów.

Tab. 1 Według stanu na 31 grudnia 1994 roku w zakresie działaln. gosp.:

1. handel	605	41,1%
2. produkcja wyrobów	142	9,6%
3. usługi	625	42,2%
4. gastronomia	55	3,7%
5. usługi i produkcja	46	3,2%
<b>RAZEM:</b>	<b>1.437</b>	<b>100%</b>

Sprzedż napojów alkoholowych prowadziło 60 placówek handlowych. W sprawach obrotu detalicznego alkoholem wydano łącznie 94 decyzje administracyjne, w tym 9 decyzji odmownych.

Tab. 2. Rodzaj alkoholu, ilość sklepów i ich lokalizacja

1. piwo	99 (33 na wsi)
2. wino	59 (19 - gminy)
3. wódka	47 (15 to sklepy wiejs.)

W analogicznym okresie w zakresie gastronomii struktura sprzedaży i podawania alkoholu przedstawiała się następująco:

Tab. 3. Rodzaj alkoholu, ilość zakładów i ich lokalizacja

1. piwo	4	2	11%
2. wino		36	9%
3. wódka		31	9%

W ramach działalności promocyjnych opracowano ofertę terenów inwestycyjnych i zaprezentowano ją wraz z ofertą gospodarczą Środy Wlkp. na Targach Terenami Inwestycyjnymi przy Autostradzie A - 2 we Wrześni. Przystąpiono wraz z Urzędem Rejonowym do przygotowania Wystawy Gospodarczej Producentów Ziemi Średzkiej.

Kontynuowano prace związane z przejmowaniem mienia na własność Gminy.

Ogółem przyjęto 332,5 ha, w tym w 1994 roku - 42,3 ha, co stanowi 126 nieruchomości. Komunalizacją objęto nieruchomości będące w zarządzie Samorządowego Ośrodka Zarządzania Oświatą, Ośrodka Sportu i Rekreacji, tereny zabudowane budynkami mieszkalnymi będącymi dotychczas w zasobach PFZ, część dróg i rowów gminnych, obszar przy ul. Łąkowej przeznaczony w planie zagospodarowania przestrzennego pod rezerwat ptactwa wodnego.

Skomunalizowano placówki przedszkolne i szkoły podstawowe. Przejęto wszystkie stacje wodociągowe wraz z siecią. Zakończono proces komunalizacji mienia przekazanego Miejskiemu Przedsiębiorstwu Energetyki Ciepłej, Wodociągów i Kanalizacji w Środzie Wlkp.

Sprzedano 94 działki pod zabudowę garażową.

1 działkę oddano w wieczyste użytkowanie przy ul. Spichrzowej. Na powiększenie istniejącego ogrodu działkowego przy ul. Kochanowskiego przekazano grunty w zarząd Wojewódzkiemu Zarządowi Związku Działkowców w Poznaniu.

Nabyto na własność Gminy:

1. Nieruchomość zabudowaną w Czarnym Piątkowie.
2. Wykupiono od 10 właścicieli części ich nieruchomości pod planowane poszerzenie ul. Prądyńskiego.
3. 4 właścicielom posesji przy tejże ulicy wygaszono prawo użytkowania wieczystego części ich nieruchomości.
4. Przejęto działkę budowlaną przy ul. Grota - Roweckiego.

5. Nabyto od Agencji Własności Rolnej Skarbu Państwa:

- nieruchomość zabudowaną 12 - rodzinnym budynkiem mieszkalnym przy ul. Harcerskiej 26,
- nieruchomość zabudowaną w Bieganowie,
- nieruchomość w Jarosławcu za-

budowaną budynkiem przedszkola, sklepem w budowie, boisko sportowe z budynkiem szatni i drogą dojazdową.

W 1995 roku do prowadzonych przez Urząd Miejski rejestrów wpisano 378 nowych podmiotów gospodarczych, w tym samym okresie wyrejestrowano 245.

Przybyły na naszym terenie 133 podmioty.

W tym samym okresie zmiany w prowadzonej działalności zgłosiło 231 podmiotów.

Według stanu na dzień 31.12.1995 r. w zakresie działalności gospodarczej

Tab. 4. Rodzaj działalności Ilość podm.%

1. handel	622	41,1
2. produkcja wyrobów	150	9,3
3. gastronomia	63	4,0
4. usługi	679	42,2
5. produkcja i usługi	52	3,3
<b>RAZEM:</b>	<b>1.606</b>	<b>100%</b>

W sprawach obrotu detalicznego alkoholem wydano 287 decyzji, w tym 15 decyzji odmownych. Sprzedaż prowadziło 60 placówek.

Tab. 5. Rodzaj alk. Ilość sklepów lokaliz. wiej.

1. piwo	91	32
2. wino	60	19
3. wódka	49	16

Tab. 6. Sprzedaż i podawanie alkoholu w gastronomii

Rodzaj alk.	Ilość	zakład.	lokaliz. wiej.
1. piwo	43	15	
2. wino	39	15	
3. wódka	36	19	

W ramach działalności promocyjnej - wspólnie z Urzędem Rejonowym w Środzie Wlkp. - zorganizowano II Wystawę Gospodarczą Ziemi Średzkiej. Wzięło w niej udział 41 wystawców. Opracowano ofertę gospodarczą wraz ze wskazaniem wolnych terenów przemysłowych dla zagranicznych podmiotów gospodarczych chcących uruchomić działalność na terenie Gminy Środa Wlkp..

reprezentowaną w Izbie Przemysłowo - Handlowej w Berlinie.

Nabyto:

- działkę wydzieloną pod drogę w Januszewie,
- nieruchomość w Koszutach,
- nieruchomość przy ul. Wrzesińskiej pod zabudowę drogi i zieleńca, działkę na poszerzenie cmentarza,
- grunty przeznaczone pod ulice, zajęte przez wymiennikownię ciepła oraz pod budynkiem wielofunkcyjnym przy ul. Sportowej,
- nieruchomość na poszerzenie ul. Prądyńskiego, działkę przy ul. Witosa przeznaczoną pod drogę i zieleń, grunt pod rozbudowę przedszkola,
- przejęto nieruchomość zabudowaną budynkami mieszkalnymi wraz z obiektami infrastruktury technicznej przy ulicach: Lipowej 20, 20 Października, Głowackiego, Hallera, Akacjowej, Dąbrowskiego, Nekielskiej oraz w Koszutach i Chwałkowie,
- dokonano zamiany nieruchomości rolnych położonych w Zmysłowie.

Investycje:

- sieć wodociągowa o długości 1.724 mb w rejonie Szlachcina,
- drogi gminne w Starkówcu Piątkowskim (wartość: 130.000,00 zł) długość: 500 mb oraz w Czarnym Piątkowie (wartość: 150.000,00 zł), 600 mb,
- kontynuacja budowy kolektora sanitarnego o łącznej długości 1.973 mb
- ul. Rejtana - Chudoby - Prądyńskiego długości 785 mb
- ul. Hallera - Kilińskiego długości 694 mb
- ul. Opielińskich długości 494 mb,
- zakończono kolejny etap budowy wysypiska odpadów komunalnych w Nadziejewie.

Wykonano za 227.800,00 zł osadnik ścieków, służę dezynfekcyjną, mogielnik, drogę dojazdową wraz z placem segregacyjnym, oświetlenie, ogrodzenie.

Zakupiono dwa kontenery socjalne. Uzbrojono tereny na kwotę 131.000,00 zł.

4.000,00 zł wydano na telefonizację Chwałkowa. Oddano do użytku salę gimnastyczną przy Szkole Podstawowej nr 2. Zakupiono i oddano do użytku chłdnie do przechowywania zwłok (wartość 32.849,00 zł). Rozpoczęto budowę Środowiskowego Domu Pomocy Społecznej. Z budżetu Państwa pozyskano na ten cel 1.444.400,00 zł. Dokonano odbioru technicznego 25 km gazociągu średniego ciśnienia i jego zagazowania. W Zmysłowie wybudowano sieć gazową o długości 1.974 mb.

W 1997 roku wpisano 334 nowe podmioty gospodarcze, w tym samym okresie wyrejestrowano 262 podmioty. Przez rok przybyło 72

podmioty. Według stanu na 31.12.1997 roku działalność gospodarczą prowadziło 1.678 podmiotów.

Rodzaj dział.	Ilość podm.	%
1. handel	666	39,7
2. produkcja wyrobów	142	8,5
3. gastronomia	64	3,8
4. usługi	755	45,0
5. produkcja i usługi	51	3,0
<b>RAZEM:</b>	<b>1.678</b>	<b>100%</b>

W porównaniu do 1995 r. jest to przyrost o 4,5%. Najbardziej dynamicznie rozwijały się zakłady świadczące usługi transportowe, informatyczne i doradztwa podatkowego. Przyrost podmiotów gospodarczych wpłynął na spadek liczby bezrobotnych. W Rejonowym Urzędzie Pracy zarejestrowano 1.291 osób. Jest to spadek w porównaniu do np 1995 roku o 19,9%.

Skomunalizowano:

- siedzibę Muzeum Ziemi Średzkiej w Koszutach
- trzy budynki mieszkalne wielorodzinne w Słupi Wielkiej wraz z gruntami
- drukarnię przy ul. Dąbrowskiego
- drogi o łącznej pow. 4,88 ha
- grunty o powierzchni 9,34 ha
- 19 budynków od Stacji Doświadczalnej Oceny Odmian w Słupi Wielkiej.

Do 31.12.1996 roku na mienie komunalne przejęto grunty o powierzchni 346,18 ha. W drodze zamiany przejęto tereny:

- pod drogę stanowiącą przedłużenie ul. Czerwonego Krzyża,
- pod przedłużenie ul. Prądyńskiego,
- pod drogi osiedlowe w rejonie ul. Nekielskiej,
- pod korektę drogi oraz parking w rejonie Brodowskiej.

W wyniku sprzedaży mienia komunalnego do budżetu wpłynęło 2.204.000 złotych.

1 stycznia 1996 roku sprywatyzowano spółkę prawa handlowego Miejskie Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej, Wodociągów i Kanalizacji w Środzie Wlkp. Przeniesiono prawa własności majątku należącego do Przedsiębiorstwa Budowlanego „Firmbud” - zgodnie z umową leasingową - na akcjonariuszy tej spółki. Dokonano zmian własnościowych w stosunku do przedsiębiorstw, dla których organem założycielskim jest Wojewoda Poznański. Zmiany te objęły Średzkie Zakłady Tkanin Technicznych „Tkatex” oraz P.P.U. „Tramad”.

Opracowano ofertę gospodarczą wraz ze wskazaniem wolnych terenów przemysłowych dla zagranicznych podmiotów gospodarczych prezentowaną w Izbie Przemysłowo - Handlowej w Berlinie, przygotowano i przekazano na Forum Francusko - Polskiego Partnerstwa Regionalnego w Warszawie materiały dotyczące

## ŚREDZKI INFORMATOR SAMORZĄDOWY

Adres: Urząd Miejski, ul. Daszyńskiego 5, 63-000 Środa Wlkp. tel. (0-61) 285-23-21, fax 285-41-05.

Mieczysław Jacków - Burmistrz Miasta i Gminy, odpowiedzialny za treść publikowanych materiałów.  
Andrzej Gniotowski - redaktor.



naszej gminy. Zaprezentowano gminę na spotkaniu z przedstawicielami miasta Beckum z Niemiec.

Podjęto działania związane z przygotowaniem III Wystawy Gospodarczej Ziemi Średzkiej. Pozyskany dzięki działaniom promocyjnym zagraniczny inwestor przystąpił do budowy nowoczesnego zakładu.

W 1997 roku w porównaniu z 1996 rokiem wzrosła liczba podmiotów prowadzących działalność gospodarczą o 126 i zamknęła się liczbą 1.804.

Rodzaj dział.	Ilość podm.	%
1. handel	686	37,9
2. produkcja wyrobów	155	8,7
3. gastronomia	55	3,0
4. produkcja i usługi	51	2,7
5. usługi	857	47,9
<b>RAZEM:</b>	<b>1.804</b>	<b>100,0</b>

Nowelizacja ustawy o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi zobowiązywała podmioty handlujące alkoholem do uiszczenia rocznej opłaty w terminie do 31 stycznia 1997 roku. Wprowadzenie tych opłat spowodowało spadek liczby wydanych zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych o prawie 12%. Na koniec grudnia 1997 roku tylko 293 podmioty posiadały zezwolenie.

Kontynuowano porządkowanie mienia komunalnego. Przejęto na własność Gminy:

- 26 budynków mieszkalnych od Gospodarstwa Szkół Rolniczych Gospodarstwa Pomocniczego w Kijewie
- budynek mieszkalny Zespołu Opieki Zdrowotnej
- drogi - 28,08 ha
- rowy - 2,22 ha
- ogrody działkowe - 11,19 ha.

Sprzedano na rzecz najemców 120 lokali mieszkalnych. Sprzedano 4 nowe lokale mieszkalne w budynku położonym przy ul. Sportowej 9.

W 1997 sprywatyzowano „Stradę” z udziałem kapitału francuskiego oraz „Tramad”, w którym podjęto produkcję autobusów „Neoplan”. W zakresie promocji gminy zaprezentowano oferty w ogólnokrajowych wydawnictwach: „Leksykon Miast Polskich”, „Gospodarczy Atlas Polski”, „Katalog Ofert Inwestycyjnych Miast Polskich 97 - 98” oraz przez organizację Średzkiej Wystawy Gospodarczej.

## 2. Mieszkania

Po raz pierwszy od szeregu lat nie tworzono w 1994 roku nowych list osób i rodzin oczekujących na przydział mieszkań i pomieszczeń zastępczych. Trzem rodzinom przydzielono mieszkania i jeden lokal zastępczy. W związku z zakończeniem rozbudowy i modernizacji Domu Pogodnej Jesieni przy ul. Szpitalnej - 15 osobom samotnym przydzielono samodzielne pokoje.

- Podjęto decyzję o:
- budowie 17 - rodzinnego bloku przy ul. Cechowej
  - 24 mieszkań przy ul. Sportowej w ramach zaadaptowania rozpoczętej w latach ubiegłych inwestycji związanej z budową przychodni zdrowia,
  - przejęcia i dokończenia rozpoczętej budowy 12 - rodzinnego budynku mieszkalnego przy ul. Harcerskiej 26.

W 1995 roku wznowiono czynności zmierzające do ustalenia rodzin zakwalifikowanych do uzyskania mieszkań i pomieszczeń socjalnych z dyspozycji Urzędu Miejskiego. Zakwalifikowano do przydziału 87 rodzin, w tym 64 ujęto na liście osób oczekujących na przydział mieszkań i 23 rodziny zakwalifikowano do otrzymania pomieszczeń socjalnych. W 1996 roku zakończono budowę

budynku wielofunkcyjnego przy ul. Sportowej. Pozyskano 20 mieszkań komunalnych, nowe pomieszczenia dla potrzeb Ośrodka Pomocy Społecznej i przychodnię dla służby zdrowia. Podjęto decyzję o adaptacji budynku po byłym Zespole Szkół Zawodowych przy ul. Szkolnej na Środowiskowy Dom Samopomocy dla Osób z Zaburzeniami Psychicznymi. Z 28 rodzinami zawarto umowy najmu lokali mieszkalnych. Analizowano treść 130 ankiet skierowanych do rodzin oczekujących na mieszkania. Wynika z nich, że zaledwie 40% ankietowanych zainteresowana jest inwestowaniem własnych oszczędności w budownictwo komunalne. Pozostali respondenci to osoby o bardzo niskich dochodach. Powołano specjalny zespół, którego zadaniem było przedstawienie Zarządowi koncepcji przystąpienia do budowy tanich mieszkań, a także mieszkań dla rodzin bardziej zasobnych, chętnych do uzyskania samodzielnego lokalu w ramach budownictwa komunalnego.

W 1996 roku o przyznanie dodatków mieszkaniowych wnioskowało 1.640 rodzin. Dodatki przyznano 1.498 rodzinom. Na ten cel gmina wydatkowała 562.121,58 zł, przy czym z budżetu państwa uzyskano dotację pokrywającą jedynie 40% tej kwoty.

Mimo trudności oddano do użytku 84 budynki jednorodzinne, 20 mieszkań komunalnych i 18 mieszkań spółdzielczych.

W 1997 roku oddano do użytku jedną z większych inwestycji realizowaną przez Radę Miejską - Środowiskowy Dom Samopomocy przy ul. Szkolnej.

Zrealizowano 36 wniosków przydział mieszkań i pomieszczeń socjalnych. Próbą rozwiązania problemu mieszkaniowego jest zainicjowanie budownictwa jednorodzinnego w rejonie ul. Działynskich.

## 3. Ochrona środowiska

W 1994 roku opracowano i wprowadzono „Regulamin ochrony środowiska przed odpadami komunalnymi i fekaliami”. W II półroczu przeprowadzono kontrole 1.509 posesji na 102 ulicach. Stwierdzono, że 672 właściciele lub administratorzy posesji nie posiada umów zawartych z ZGKiM na wywóz nieczystości.

Realizowano dwa odcinki kolektora. Jeden od ulicy Rejtana do ulicy Prądyńskiego, drugi - od ulicy Hallera do ulicy Kilińskiego.

W 1995 roku wysadzono 510 szt. drzew i 1.530 szt. krzewów. Przeprowadzono 375 kontroli, z których wynika, że na 1.509 nieruchomości mieszkalnych zlokalizowanych jest na 102 ulicach. Stwierdzono, że 978 właściciele i administratorzy ma podpisane umowy na wywóz nieczystości. Realizowano prace budowlane przy wysypisku odpadów komunalnych w Nadziejewie. Zawarto porozumienie gminne na docelowe oczyszczanie rzeki Maskawy. Zamontowano ekomatwy na średzkim jeziorze.

W 1996 roku uruchomiono największą inwestycję - budowę kolektora sanitarnego we wschodniej części miasta tj. od przepompowni ścieków w kierunku Średzkiej Spółdzielni Mleczarskiej przy ul. Daszyńskiego.

Doprowadzono do pobudowania 28 oczyszczalni przyzgodowych w Trzebisławkach. Dzięki zastosowaniu nowatorskiej technologii oczyszczania ścieków jest to pierwsza wieś nie tylko w gminie Środa Wlkp, ale w

całym województwie. Tam problem oczyszczania ścieków bytowych rozwiązano w sposób kompleksowy. Rozpoczęto prace związane z oczyszczaniem wód zbiornika retencyjnego przy ul. Plażowej. W tym celu zamontowano urządzenia napowietrzające. Opracowano dokumentację techniczną i pobudowano II kwaterę o powierzchni 0,90 ha i objętości 33,9 m<sup>3</sup> na wysypisku odpadów komunalnych w Nadziejewie. Zakupiono urządzenie do zagęszczania i rozdrabniania odpadów - kompaktor.

W 1997 roku kontynuowano budowę kolektora sanitarnego we wschodniej części miasta biegnącymi ulicami: Niedziałkowskiego, Marcinkowskiego, 27 Grudnia, Harcerską, Działynskich i Daszyńskiego o łącznej długości 3.736 m. Przy realizowaniu kolektora sanitarnego wzdłuż ulic Św. Ducha - Szpitalnej - Kilińskiego na długości około 600 m. Pojawiły się trudności z zakresu archeologii i nadzoru konserwatorskiego. Uruchomiono program budowy oczyszczalni ścieków przy zagrodach wiejskich. Fenomenem tego programu jest spontaniczny, oparty na dużej świadomości ekologicznej, udział mieszkańców poszczególnych wsi. Mieszkańcy wzięli na siebie ciężar pokrycia 10% kosztów całego przedsięwzięcia.

Efektom programu uciepłowienia było wyeliminowanie emisji do atmosfery 290 ton pyłów, 140 ton dwutlenku węgla i 2,5 tony dwutlenku azotu.

Gmina Środa Wlkp. w minionej kadencji Rady Miejskiej zaciągnęła zobowiązania na ogólną kwotę 6.324.190,00 złotych. W ramach pozyskanych dotacji wpłynęło do budżetu Gminy 5.339.470,00 złotych.

Dzięki tak prowadzonej polityce i realizacji przyjętej strategii Gmina pozyskała:

- 3.425 m sieci ciepłej
- 9 wymienników ciepła
- 11.072 m. kanalizacji sanitarnej
- 28 oczyszczalni ścieków w Trzebisławkach
- wysypisko śmieci w Nadziejewie
- Środowiskowy Dom Samopomocy
- 3.657 kanalizacji deszczowej
- kompaktor
- zmodernizowano i pobudowano 8,7 dróg i ulic
- rozbudowę Szkoły Podstawowej nr 2 w Środzie Wlkp.
- rozpoczęto i zakończono budowę Szkoły Podstawowej w Starkówcu Piątkowskim.

## 4. Opieka Społeczna

W 1994 roku środki przewidziane na szeroko pojętą opiekę społeczną pozwoliły na niesienie pomocy najbardziej potrzebującym. Na wydatki bieżące przeznaczono 16.553.141 złotych. Świadczone pomoc 95 rodzinom bądź też osobom samotnym wydatkując kwotę 1.745.458 złotych. Opieką objęto 1.804 rodziny tj. 416 więcej niż w 1993 roku. Nie zapomniano o niesieniu pomocy osobom bezdomnym, dla których przystąpieniem do życia stał się poprawnie prowadzony dom w Dębnie. Ośrodek Pomocy Społecznej wraz ze Stowarzyszeniem Pomocy „SOS” podjął się prowadzenia magazynów: odzieżowego i żywnościowego. Dzięki zaangażowaniu pracowników podjęto następujące działania:

- prowadzenie Klubu Pogodnej Jesieni przy ul. Szpitalnej
- organizacja letniego wypoczynku dla osób starszych i samotnych
- spotkanie okolicznościowe z

okazji „Dnia Seniora”, „Dnia Babci”, wigilii, święta Bożego Narodzenia, Świąt Wielkanocnych

- pomoc w prowadzeniu klubu AA „Nowe Życie”

- organizowania z myślą o dzieciach z rodzin najuboższych „Dnia Dziecka”, półkolonii, obozów socjalno - terapeutycznych oraz programu „Pomocna Dłoń”.

W 1996 roku na wydatki bieżące przeznaczono 2.373.178 złotych. Ze świadczeń pomocy społecznej korzystało 1.38 rodzin. Objęto opieką 701 osób samotnych i rodzin najuboższych. Usługi opiekuńcze świadczone w stosunku do 110 osób samotnych.

W 1997 roku na zadania związane ze świadczeniem pomocy społecznej wydano kwotę 2.841.861 złotych. Z różnych form pomocy skorzystało 1.241 rodzin. Za cenę należy uznać: prowadzenie poradnictwa socjalnego, prawnego i pedagogicznego ukierunkowanego na pomoc jednostce, rodzinie, grupom najsłabszym społecznie, dobre funkcjonowanie Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, którego zadaniem jest pomoc dziecku z rodziny zagrożonej jak również samej rodzinie, rozwiązywanie problemów bezdomności poprzez prowadzenie Domu dla Bezdomnych w Dębnie, zabezpieczenie potrzeb socjalno - kulturalnych osób starszych na bazie Domu Pogodnej Jesieni.

## 5. Telefony

W 1994 roku zaktualizowano podkłady geodezyjne i wykonano projekt techniczny dotyczący zakładania telefonów na terenach wiejskich. W 1995 roku na telefonizację wsi wydatkowano kwotę 4.000 złotych przeznaczając ją w całości na telefonizację Chwałkowa. W 1996 roku Zarząd upatrywał ogromną szansę dla społeczności gminnej, między innymi w uruchomieniu i realizacji nowatorskiego programu telefonizacji gminy, obejmującej około 3.000 gospodarstw domowych. Do końca 1997 roku wykonano przyłączy do telefoniczne do 1.600 abonentów, natomiast pozostałych 600 podłączono w I kwartale 1998 roku. Udział grupy kontrahentów w kosztach całości przedsięwzięcia zamykał się kwotą 1.300.000 złotych, natomiast ze strony Telekomunikacji Polskiej SA inwestycja pochłonęła kwotę ponad 20.000.000 złotych. Byliśmy najgorzej telefoniczowaną gminą na terenie Wielkopolski. W wyniku ambitnego programu, który był inspirowany, ale i w pełni koordynowany przez Gminę, prawie każdy mieszkaniec ma telefon lub w niedługim czasie będzie go posiadał. W ten sposób staliśmy się najbardziej telefoniczowaną gminą na terenie Wielkopolski. Wyprzedzamy Gniezno, Wrześnię, Śrem i Poznań. Dorównuje nam tylko centrum Poznania. Program ten zasługuje na uwagę choćby dlatego, że telefon był na raty, co dawało szansę dla mniej zamożnej części mieszkańców, mimo różnych kosztów założenia telefonu wynoszących często 5 - 10 tys. zł., wszyscy płacili tyle samo - około 600 zł. Program dotyczył nie wybranej części miasta czy wsi, ale całego miasta i całej części wiejskiej, całej zatem gminy. Realizacja programu kosztowała ponad 200 mld złotych, a z budżetu gminy nie wydaliśmy złotówki.

## 6. Drogi, ulice i chodniki

W 1994 roku Przedsiębiorstwo Budowy Dróg z Poznania wybudowało drogę do Jarosławca, za którą

zapłacono 2.082.000 złotych. Oświetlono cały odcinek ulicy Poselskiej - od strony Hallera do ronda wraz z oświetleniem boiska treningowego za kwotę 620,4 mln starych zł. Zakład Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w Środzie Wlkp. wykonał chodniki w ulicach: Topolskiej, Głowackiego, Limanowskiego, 17 Września, Poselskiej, Małej Klasztornej, Kórnickiej, Kilińskiego, Krzyżowej, 20 Października, Wałowej, Lipowej, Fromborskiej, Szpitalnej, Hallera o łącznej długości około 6.000 m<sup>2</sup> za kwotę 2.265.000.000 st. złotych. W 1995 roku wybudowano drogi gminne w Starkówcu Piątkowskim o długości 500 mb oraz w Czarnym Piątkowie - 600 mb. Całość kosztowała 280.000 zł. Na oświetlenie, wyremontowanie i zmodernizowanie ulic i dróg wydano 351.739 zł. Naprawiono drogi gminne za 109.149 złotych. Na naprawę ulic miejskich przeznaczono kwotę 891.140 zł. przy czym w ramach przyznanej dotacji na utrzymanie dróg wojewódzkich w granicach miasta pozyskano środki w wysokości 456.400 zł. Z kwoty tej wykonano modernizację ul. Nekielskiej na odcinku o długości 670 mb wraz z pobudowaniem nowego parkingu. Wykonano chodnik o długości 400 mb w ulicy Topolskiej oraz chodniki w ulicach: Przecznicza, Kórnicka, Cechowa, odcinek od ul. Niedziałkowskiego w kierunku ul. Lipowej, wyremontowano ul. E. Szczanieckiej oraz ulicę Zamkową.

W 1996 roku zmodernizowano 2,27 km dróg w tym: Chwałkowo - Brodowo (1,1 km), Marianowo - Brodowskie (0,76 km), Kościuszki - Sportowa (0,16), w ul. Rejtana (0,25). Łączny koszt budowy tych dróg wyniósł: 728.749,22 zł i został w całości pokryty ze środków własnych. Prowadzono naprawę ulic na łącznej długości 7.524 m, w tym: ul. Witosa (513 m), Harcerska (3.076 m), Topolska (1.794 m), Strzelecka (2.141 m). Koszty naprawy tych ulic zamknęły się kwotą 611.724,61 zł. Rozpoczęto przygotowania do budowy ulicy Czerwonego Krzyża oraz ulicy łączącej ul. Poselską z ul. Prądyńskiego. Wykonano chodnik o łącznej długości 4.432 m<sup>2</sup> w ulicach: Żwirki i Wigury, 20 Października, Paderewskiego, Kosynierów, Lipowej, Sienkiewicza, Sportowej, Kórnickiej oraz w Tadeuszewie i Połażewie. Na utrzymanie dróg gminnych w tym roku wydano kwotę 270.000 zł, w tym 234.340 zł na naprawę i utwardzenie dróg zużyciem.

W 1997 roku wybudowano odcinek drogi Brzezie - Pustułka o długości 1.61 km. Przeznaczono 424.712,39 na modernizację ulic: Strzelecka (2.141 km), Topolska (1.794 km), Witosa (0,513 km), Harcerska (3.076 km). Zakończone zostały od dawna oczekiwane budowy dróg wewnętrznych obwodnic miejskich tj. ulicy Czerwonego Krzyża i połączenie ulicy Poselskiej z Prądyńskiego. Dużym przedsięwzięciem była ulica Niedziałkowskiego, w której prowadzono prace związane z budową kolektora sanitarnego, wymianą przewodów telekomunikacyjnych, energetycznych, wodnych a także położeniem nowej nawierzchni.

Prowadzenie rozległych prac telekomunikacyjnych w mieście hamowało budowę chodników. Mimo tych utrudnień położono ich 2.837 m<sup>2</sup>. W ulicy Paderewskiego wybudowano zatokę parkingową o powierzchni 281 m<sup>2</sup> na 29 stanowisk. Wraz z budową zatoki w ulicy tej zamontowano sygnalizację świetlną.



## Lekkoatletyka

## Puchar dla Środy

W miniony piątek rozegrany został w Szamotułach finałowy rzut III Memoriału im. Profesora Bernarda Kobielskiego - Mistrzostw Województwa Gmin w Lekkoatletyce. Wychowankami Profesora byli olimpijczycy: Jerzy Juśkowiak - Rzym 1960, dzisiejszy profesor Politechniki Poznańskiej Marian Dudziak - Tokio 1964, Adam Kaczor - Meksyk 1968, Tadeusz Kulczycki i Barbara Bakulin - Monachium 1972. Oprócz szkolenia na najwyższym poziomie szczególną uwagę poświęcał Profesor dzieciom i młodzieży z miasteczek i wsi wielkopolskich. Stąd też najmłodszy lekkoatleci zawodami sportowymi czczą pamięć wybitnego trenera i wychowawcy. Reprezentacja Środy, gdzie Profesor w latach 50-tych zaszczylił „królową sportu” dobrze reprezentowała naszą gminę zajmując drużynowo I miejsce uzyskując - 620

pkt. przed Wrześnią - 607 pkt. i Dusznikami - 543 pkt. W klasyfikacji szkół zwyciężyła: SP-Pniewy - 431 pkt. przed SP-Duszniki - 423 pkt i SP-3 w Środzie - 405 pkt. Indywidualnie z naszych zawodników I miejsca zajęli: Marcin Banaszak (SP-Słupia Wlk.) w pchnięciu kulą - 10,94 m, Joanna Gabryelewicz w biegu na 100m - 13,63 i Mateusz Snela w biegu rocznika 86' na 1000m - 3.19.54 (obaj SP-3 Środa). Na II pozycji uplasował się w pchnięciu kulą - 9,84 Radosław Siejak (SP-2). Brązowe medale zdobyli: Andrzej Dubas w skoku w dal - 5,14m i Michał Ludwiczak w biegu na 1000m - 3.01.01 (obaj SP-Słupia W.) oraz Magdalena Niemczal w skoku wzwyż - 130cm i Ewelina Modrzejewska w biegu na 300m - 46.58 (obie SP-3 Środa).

Andrzej Kobierski

## Wyniki

## Tak grali

## Piłka nożna

26.09 trampkarze młodzi: Lechia Kostrzyn - Polonia Środa 0:2  
27.09 juniorzy młodzi: Mieszko Gniezno - Polonia Środa 4:0  
B-klasa: Polonia II Środa - Piast Łubowo 6:1

## Hokej na trawie

26.09 seniorzy: Pomorzanin Toruń - Hydro-Pomp Polonia 4:1  
27.09 seniorzy: Trilux Start Gniezno - Hydro-Pomp Polonia 2:1  
młodzicy: Hydro-Pomp Polonia - Trilux Start Gniezno 10:0

Czcigodnemu ks. Lechowi Otta, organiście, służbie cmentarnej, rodzinie, znajomym, sąsiadom, współpracownikom, wychowawcom, kolegom, koleżankom i delegacjom oraz wszystkim, którzy z wyrazami współczucia uczestniczyli w pożegnaniu i ostatniej drodze na miejsce wiecznego spoczynku

ś.†p.

## Sławka Garstkiewiczza

za przyjęte komunie św., wieńce i kwiaty, intencje mszalne i modlitwy Osobne podziękowania ks. Raczkowskiemu za okazane współczucie i serce

serdeczne podziękowania składa

rodzina

Panu doktorowi **Błażewi Szuflakowi** posługującemu przy Hospicjum Św. Jana Kantego w Poznaniu, za opiekę, pomoc, poświęcenie w najcięższym okresie życia

## Zygmunta Wielńskiego

oraz wsparcie w tych tragicznych dla nas chwilach serdeczne podziękowania składa

żona z dziećmi

Wszystkim, którzy uczestniczyli w Ostatniej Drodze naszego Syna **Jerzego Czubały**

za złożone kwiaty i intencje mszalne serdeczne podziękowania

składa

Rodzina

## Lekkoatletyka

## Marszem po medale!

Mistrzostwa Polski Młodzików w Lekkoatletyce rozegrane zostały 26-27 września na stadionie „Budowlanych” w Kielcach. W zawodach startowało ponad 800 zawodników ze 170 klubów całego kraju, a wśród nich pod wodzą

trenera Marka Zaworskiego 6-osobowa ekipa „Orkanu” - Środa Wlkp. Nasi reprezentanci startowali bardzo skutecznie zdobywając 2 srebrne medale i 2 miejsca w finałach ustanawiając przy okazji 3 rekordy życiowe. Wicemi-

strzowskie tytuły zdobyli: Ewelina Jerszyńska w chodzie na 3 kilometry - 16.07.22 (rek. życ) i Sławomir Majchrzycki w chodzie na 5 kilometrów - 25.36.56. Pomimo znacznego (0,86 sek.) poprawienia „życiówki” w biegu na 300m przez płotki Bartosz Springer rezultatem - 41.10 zajął ostatecznie VI pozycję. Z dobrej strony pokazała się również Magdalena Poltyn, która w pchnięciu kulą uzyskała - 11,53m (rek. życ.) i zajęła VII lokatę. Pozostali nasi reprezentanci: Damian Kubacki w biegu na 100m p. płotki - 17.02 i Monika Łopatka w rzucie oszczepem - 28,78m uplasowali się w połowie stawki konkurentów zajmując odpowiednio 15 i 16 pozycję. Medale młodzików są 9 i 10 zdobytych w tym roku przez średzkie lekkoatletów na mistrzostwach kraju. Tak udanego sezonu nasi lekkoatleci nie mieli jeszcze nigdy.

Andrzej Kobierski

## Hokej na trawie

## Nieudane wyjazdy

POMORZANIN TORUŃ - HYDRO-POMP POLONIA 4:1 (1:0)  
START GNIEZNO - HYDRO-POMP POLONIA 2:1 (0:0)

## Bramki - M. Piątkowski - 2

Kolejne pojedynki hokeiści rozegrali na wyjeździe. Po ostatnich dwóch, wysokich porażkach poloniści nie byli faworytami, ale obiecali twardą walkę. Występowali też w znacznie silniejszym składzie niż w poprzedni tydzień. Na dobrych chęciach się skończyło. W meczu z Pomorzaninem do przerwy było „jako tako”. Straciliśmy bramkę w 15 minucie, strzeloną przez Klockowskiego. W drugiej połowie, kiedy wszyscy myśleli o wyrównaniu, w 54 minucie z rzutu karnego niezawodny „dziadek” St. Łukaszewski rozwiął nadzieje o zwycięstwie. Końcówka już wyraźnie należała do gospodarzy. Jeszcze w 58 minucie M. Piątkowski zmniejszył rozmiary porażki, ale zaraz w 61 i 66 minucie Pomorzanin udowodnił komu należy się wygrana. Niedzielny mecz ze Startem Gniezno był spotkaniem zaciętym, jak zwykle w pojedynku tych zespołów. Kiedy jednak jest się bez formy nie można wygrać nawet z tak przeciętnym zespołem jakim jest Start. Przez cały mecz zanosilo się na remis. Gospodarze strzelili gola prawie zaraz po rozpoczęciu drugiej połowy. Marcin Piątkowski wyrównał w 56 minucie, ale riposta Startowców była natychmiastowa. W minutę później Gromadzki z rzutu karnego strzela bramkę na miarę zwycięstwa. Nasi hokeiści mimo wysiłku nie zdołali zdobyć żadnego gola. Bardzo trudno jest pisać relacje z kolejnych porażek. Wiadomo już, że średzka drużyna nie będzie mogła powtórzyć ubiegłorocznego sukcesu. Pozostanie walka o miejsca od piątego do dziewiątego, mimo że do rozegrania pozostały jeszcze trzy mecze - zaległy z Siemianowiczanką oraz z Le-

chem i zdegradowaną Wartą. Na podsumowanie sezonu przyjdzie jeszcze czas, ale już dzisiaj nasuwa się pytanie - jak to jest, że drużyna naszpikowana kadrowiczami, od drużyny seniorów do juniorów zajmuje tak odległe miejsce w tabeli? Czyżby kadra im szkodziła? Sądzę, że do tematu powrócimy po zakończeniu sezonu.

JUK

## Latawce w Jarosławcu

## Pociągali sznurkami

Pozornie praca jest bardzo łatwa. Wystarczy dwie drewniane listewki, cienki sznurek i arkusz pakowego papieru. Wszystko trzeba połączyć i czekać na dobry wiatr. Latawce - „maszyny latające” popularne w wielu krajach. U nas trochę traktowane po macoszemu.

W Szkole Podstawowej w Jarosławcu działa sekcja Modelarska Ligi Ochrony Kraju. Grupa uczniów poświęca z upodobaniem swój czas, by wykonać jak najlepiej swój latawiec. Starają się bardzo, bo co roku jesienią odbywają się zawody. 25 września na jarosławieckim boisku spotkało się 16 zawodników i grupa kibiców. Pogoda sprzyjała, świeciło słońce, wiał umiarkowany wiatr.

Na sygnał sędziego rozpoczęła się rywalizacja. Wszyscy dobrze wystartowali, ale po chwili jedna „skrzynka” spadła. „Rozdarła się papierowa powłoka, chyba zrobiłem błąd, używając delikatnej, prasowanej bibuły. Myślałem, że będzie słaby wiatr.” - powiedział pechowiec Patryk Wysocki. Natomiast przyczyną lądowania kolorowego latawca należącego do Tomka Zychara było zbyt duże obciążenie głównej listwy, która złamała się w powietrzu. Pozostali żwawo pociągali sznurkami, by uzyskać jak najlepszy kąat zbliżony do 90 stopni. Komisja sędziowska pod kierunkiem Ewy Tomczak, rzetelnie oceniała walory, ale wskazywała też wady. Punktowano staranność wykonania, różne dodatkowe urządzenia np. spadochrony i lot. W bardzo wyrównanej walce - trzeba było zarządzić dogrywkę - najlepszymi okazali się: Łukasz Ciesiołkiewicz z pomocnikiem



Łukaszem Durczakiem, Arkadiusz Wojtyśiak (szósty w Wielkopolsce na ubiegłorocznych zawodach) wraz z Krystianem Nowackim i Rafał Kubik, któremu pomagał Damian Kozerski.

Zwycięzcy otrzymali dyplomy i nagrody rzeczowe. Wręczył je Aleksander Piasecki - Kierownik Rejonu Śrem - Środa Wlkp. LOK w obecności Bożeny Bandoz, dyrektorki szkoły.

Drużyna z Jarosławca przygotowuje się już do zawodów wyższej rangi, które odbędą się 26 października w Gnieźnie. Chłopaki, trzymamy kciuki!

Andrzej Gniotowski

Na zdjęciu - zwycięzcy: (od prawej) Łukasz Ciesiołkiewicz i Łukasz Durczak

## Piła ręczna

## Powrót do przeszłości

Orkan Ryczywól - Polonia Środa 26:27

Piłkarze ręczni Polonii Środa zainaugurowali rozgrywki trzecioliigowe. W niedzielę 27 września pojechali na mecz do Ryczywołu.

Tamtejsi piłkarze ręczni nie posiadają pełnowymiarowej sali do szczypiorniaka i dlatego mecze rozgrywają na boisku asfaltowym, pod dachem nieba. Tak więc poloniści mieli okazję do przypomnienia sobie odległych czasów, gdy i w Środzie grano na asfalcie przy OSiR.

Mecz rozpoczął się od wyzibierania szkielet leżących na nawierzchni. Następnie rozgorzała wyrównana walka, w której na początku górą byli nasi. Nie wiadomo tylko dlaczego prowadząc pięcioma bramkami poloniści zamiast dalej konsekwentnie grać swoje, zaczęli mieć do siebie pretensje i w rezultacie pierwszą odsłonę przegrali 12:11. Pięć minut po przerwie Polonia obry-

wała już czterema bramkami. I wówczas rozpoczęła się pogoń. Na pięć minut przed końcem stan meczu był remisowy. Zdecydowała znakomita dyspozycja bramkarza Bartosza Kończala, który w końcówce uratował wynik i punkty. Zdobyczą tę okupiono kontuzjami M. Trójnary i M. Lachowicza, którzy nie wystąpią w najbliższym meczu (nie zagra także i nie grał 27 września J. Januszkiewicz).

Następny mecz w niedzielę 4 października również w Ryczywole; później miesiąc przerwy i ciąg dalszy już w sali.

Polonia w składzie: bramkarze P. Dukarski i B. Kończal, M. Mnich (12), M. Trójnara (5), P. Bianek, M. Lachowicz (1), L. Nawracała, M. Niemczewski (3), K. Delestowicz, J. Rozmiarek, T. Ryll (1) i T. Mielcarek (5).

post

## Hokej na trawie - młodzieży

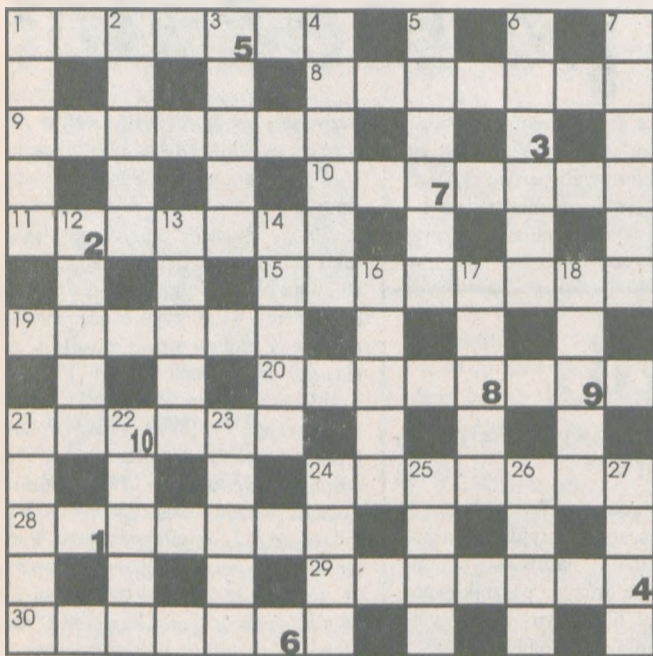
## „Dyszka” Gniezno bezkonkurencyjna

W ubiegłą niedzielę w Środzie rozgrywany był drugi turniej o mistrzostwo okręgu poznańskiego młodzieży w hokeju na trawie. W turnieju brały udział trzy drużyny: „Dyszka” Gniezno, HKS Choszczno i nasz MOS Polonia. W pierwszym meczu młode średzianki trenowane przez Błażeja Szymkowiaka uległy wyraźnie rywalkom z Gniezna 0:5. W drugim występie nasza drużyna spisała się znacznie lepiej pokonując pewnie HKS Choszczno 6:0. W pozostałym pojedynku „Dyszka” Gniezno rozgromiła zespół z Choszczna 9:0 i to ona prowadzi po dwóch turniejach z kompletem zwycięstw na koncie. Następny, a zarazem ostatni turniej pierwszej rundy rozgrywek rozegrany zostanie 10 października w Gnieźnie na boisku tamtejszej Stelli.

WSW



# KRZYŻÓWKA Z HASŁEM



**POZIOMO:**

- 1) wystawne przyjęcie
- 8) diastaza
- 9) do spania pod namiotem
- 10) dowcipniś
- 11) drapieżny ssak z rodziny łasicowatych
- 15) ostrzeżenie żeglarzy
- 19) wyprawa karawanowa w Afryce Wschodniej
- 20) pogardliwie o kobiecie
- 21) damski, skąpy strój na plażę
- 24) nadwyżka
- 28) wilgotny las tropikalny o wielkim bogactwie drzew
- 29) w okresie okupacji hitlerowskiej: strażnik więzienny lub obozowy
- 30) karmicielka małego Zeusa

**PIONOWO:**

- 1) pojemnik z podgrzew. wodą
- 2) notatnik
- 3) ubiór pielgrzyma do Mekki
- 4) rodzaj ręcznego wózka
- 5) ropomoc
- 6) postać ze sniegu
- 7) splotka w dawn. strzelbach
- 12) taki - ..., czyli inny
- 13) ssak z rodziny żyraf
- 14) potrzebne przestępcy
- 16) pojemnik z pastą
- 17) umysł
- 18) bogini egipska
- 21) z piwem
- 22) średnicomierz
- 23) smaczne ciastko
- 24) część kościoła
- 25) stromy lub ze słomy
- 26) rzadkie imię żeńskie
- 27) złote lub leśne

Rozwiązaniem krzyżówki jest dziesięcioliterowe hasło.

## Rozwiązanie krzyżówki z nr 37

Hasło: kalafiorek

Nagrody za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki otrzymują Lidia Wąsalska, Babin 16 oraz Beata Pawlak, Os. Jagiellońskie 9, Środa Wlkp.

Gratulujemy i zapraszamy do redakcji.

## Rozwiązanie testu dla kinomana z nr 37

Zamieszczony kadr pochodził z filmu „Pół żartem, pół serio”.

Nagrodę otrzymuje Wanda Grodzicka ze Słupi Wielkiej. Gratulujemy i zapraszamy do redakcji.

## UWAGA

1. Rozwiązania krzyżówki i quizu należy nadsyłać do redakcji do piątku przyszłego tygodnia.
2. Do rozwiązań należy dołączać wycięte z gazety kupony.
3. Na zwycięzców oczekują nagrody.

## Konkurs geograficzny dla najmłodszych

1. Najwyższym wzniesieniem tych gór jest Tarnica
  - a) Bieszczady
  - b) Pieniny
  - c) Gorce
2. Przepływa przez Przemyśl
  - a) Parsęta
  - b) Przemsza
  - c) San
3. Ile państw graniczy z Polską?
  - a) 5
  - b) 6
  - c) 7

### BARAN:



Wpadnie Wam do głowy jakiś szalony pomysł, który zechcecie natychmiast wcielić w życie. Pamiętajcie jednak, że co nagle, to po diable, więc zanim zaczniecie coś robić, poradzcie się innych, czy na pewno warto. Planowana od dawna podróż z pewnością dojdzie do skutku.

### BYK:



Znajdziecie wreszcie czas na odkładane od dłuższego czasu zajęcia związane z domem. Może to być załatwienie ważnych spraw urzędowych albo wprowadzenie zmian w mieszkaniu. Zaprowadzony ład sprawi Wam w niezwykły optymistyczny nastrój.

### BLIŹNIĘTA:



Otrzymacie propozycję, którą sami uznacie za propozycję nie do odrzucenia. Wymagać ona będzie od Was dodatkowego zaangażowania. Musicie koniecznie znaleźć na to czas i siły, lecz wkrótce przekonacie się, że było warto. Poprawi się Wasze samopoczucie i zwiększy się Wasz prestiż.

### RAK:



Ktoś swoimi intrygami może starać się zburzyć harmonijne stosunki w Waszym domu. Możecie być posądzeni o brak uczuć przez osobę, która wiele znaczy w Waszym życiu. Nie będzie łatwo Wam przekonać ją, że się myli, ale dojdziecie do porozumienia. Uwaga na Byka.

### Moim zdaniem

## O szarej myszy

Myszka szara wprowadziła się do Kowalskich jakoś tak w początkach października. Jak w zwyczaju mają takie myszki szare, nie posiadała bagażu, bielizny osobistej, ani jakiegokolwiek majątku właściwego dla mysiej rasy. Takowy majątek zgromadziła sobie później. Najpierw wybudowała dom czyli dziurę w podłodze za szafą, później naznosiła tam okruszków sera, chleba i czegoś tam takiego... Tup, tup, tup i tup - tak sobie z tymi okruszkami biegała (lub jakoś podobnie).

W bardzo mitej, ciepłej atmosferze, upływały myszce październikowe dni u Kowalskich. Kaloryfery grzały mocno, stary Kowalski często jedząc kruszył (bo dużo gadał), a i dostępność do rozmaitych produktów w szafach była dość prosta.

Którejś nocy jednak... Tupu - tupu myszka dobiegła do leżącego na środku pokoju kawałeczka chleba i zaczęła beztrudnie go śrupotać. Nagle zapłonęło światło i rozległ się przerażający ryk, pisk, kwik i co tam jeszcze w tych nazwach onomatopiecznych wymyślić można (czytelniku wymyśl sobie sam).

Jakaś ogromna, cycata baba, z podziwu godną chy-

### LEW:



Ten tydzień da Wam się nieźle we znaki. Na załatwienie czeka tak wiele rzeczy, spraw prywatnych i służbowych, że trzeba będzie bardzo się pilnować, aby nie stracić ani chwili. Będziecie czuli się zmęczeni, bez najmniejszej ochoty na jakąkolwiek przyjemność.

### PANNA



Osoby urodzone pod znakiem Panny czeka teraz mnóstwo zajęć, przede wszystkim takich, jakie lubią one najbardziej. Będziecie mieli liczne okazje pokazania się z jak najlepszej strony. Pracowity tydzień zakończy się spotkaniem z przyjaciółmi.

### WAGA



Jakieś nowe zadanie spowoduje, że zapragniecie udowodnić na co rzeczywiście Was stać.

Wasze inicjatywy spotkają się z uznaniem tym bardziej, że ostatnio to bardzo bujaliście w obłokach. Z rozpędu zechcecie zrobić jeszcze wiele innych rzeczy i załatwić wiele spraw naraz.

### SKORPION



Możecie spodziewać się spotkania z dawnymi znajomymi, które będziecie potem mile wspominać. Ich propozycja wspólnego wypoczynku okaże się dla Was wielce interesująca. Ktoś kogo poznacie w najbliższych dniach będzie zabiegał o Wasze względy. Pamiętajcie o imieninach i urodzinach.

### STRZELEC



Wiadomość, jaką otrzymacie w tym tygodniu, może wprawić Was w zły nastrój. Będziecie mieli wszystkiego po czubek głowy. Jeśli nie poddadacie się zniechęceniu i postaracie się znaleźć wyjście z tej sytuacji, kłopoty szybko miną.

### KOZIOROŻEC



Wasz spokój i opanowanie mogą być wystawione na ciężką próbę. Wykażcie więcej zimnej krwi i dyplomacji, a może uda się zażegnać konflikt, do którego chce doprowadzić osoba Wam bliska. Osoby stanu wolnego mogą poznać kogoś, o kim marzyły.

### WODNIK



Wodniki z każdej dekady nie będą miały w tym tygodniu żadnych powodów do zmartwień.

Wszystko czego się podejmiecie zakończy się sukcesem. Szczególnie dobrze Wam powiedzie w przeforsowaniu pomysłu dotyczącego dalekiego wyjazdu.

### RYBY



Nie sypnie groszem, będziecie więc musieli ostro zabrać się do pracy i to tym bardziej, że czekają Was spore wydatki związane z domem. Rozejrzyjcie się więc za dodatkowym źródłem dochodów. Przyływ sił witalnych ułatwi Wam wykonanie wszystkich zadań. Przychylny Byk

Myszka patrzyła z otchłani dziury i chociaż bała się, to jednak bardzo ją to wszystko dziwiło. Dopiero gdy do wnętrza jej domostwa wtargnął jakiś pręt i zaczął je demolować, zrozumiała, że to ona i jej dziura jest przedmiotem zainteresowania dwójki potworów.

Zawziętość wrogów była tak ogromna, że szara myszka szybko pojęła, iż jest bez szans. Wybiegła chyłkiem i najszybciej jak mogła, udała się w kierunku drzwi. Goniły ją łaskoty, trzaski, tupoty, huki i przenikające wszystko wrzaski.

Myszka postanowiła nie wracać. Zamieszkała obok u sąsiadów. Teraz pomna na doświadczenie, bardzo uważała, aby nie wejść w drogę żadnemu człowiekowi. Któregoś wieczoru wyczuła ogromny kawałek sera, leżący na drewnianej klepce... Pobiegnęła radośnie, wbiła ząbki i... Strzeliła pułapka, przycięła ogonek... Myszka z piskiem i szczęśliwym dla niej, bo niecelnym trafem - uciekła. Wyniosła się z domu ludzi, zamieszkała w bożym, stając się biedną jak mysz kościelna. W grudniu umarła z głodu.

I chyba z tego nie wynika żaden morał, ale to takie smutne. Jeżeli jakiś morał nawet wynika, to ja jeszcze go nie znam.

Piotr Stróżyński

## PAŹDZIERNIK

1

czwartek

Danuty, Remigiusza, Teresy

2

piątek

Dionizego, Dionizji, Teofila

3

sobota

Jana, Józefy, Teresy

4

niedziela

Edwina, Franciszka, Rozalii

5

poniedziałek

Apolinarego, Igora, Placyda

6

wtorek

Artura, Brunona, Fryderyki

7

środa

Marii, Marka, Mirelli

Wszystkich naszym  
Czytelnikom  
- solenizantom,  
składamy  
najserdeczniejsze  
życzenia



### Uśmiechnij się

Po dojściu Hitlera do władzy młodzieniec w brunatnej koszuli zaczepia przechodzącego Żyda.

- Czy słyszałeś ostatnią nowinę?

- Nu?

- Dziś w Berlinie na placu Alexandra zastrzelono jednego psa i jednego Żyda...

-Oj! - woła uradowany Żyd. - Co za szczęście, że nas tam nie było!

KRZYŻÓWKA  
1 październik

ZADANIE dla dzieci  
1 październik

## GAZETA ŚREDZKA TYGODNIK

Redakcja nie zwraca tekstów nie zamówionych oraz zastrzega sobie prawo redagowania i skracania materiałów dostarczonych, w tym listów. Tekstów anonimowych nie publikujemy. Wzory reklam zastrzeżone. Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń. Ogłoszenia prosimy składać w siedzibie redakcji osobiście. Druk: Drukarnia Prasowo-Reklamowa "Wiadomości Wrzesińskich", 62-300 Wrzesnia, ul. Czerniejewska 13, tel. (0-61) 43-66 - 273

Wydawca: Gazeta Średzka s-ka z o.o.  
Adres redakcji i biura ogłoszeń: 63-000 Środa Wielkopolska, ul. Wiosny Ludów 10, pok. 216.  
Czynna poniedziałek, wtorek, w godz. 9<sup>00</sup> - 17<sup>00</sup>, środa 11<sup>00</sup>-16<sup>00</sup>, czwartek i piątek 9<sup>00</sup> - 16<sup>00</sup>. Telefon i fax 285-37-69.  
Redaguje zespół: Zbigniew Król (redaktor naczelny), Jarosław Krzeminski (z-ca redaktora naczelnego), Piotr Stróżyński i Agnieszka Piątek. Współpracują: Danuta Chodkowska, Lidia Gniotowska, Andrzej Gniotowski, Zbigniew Józwiak, Kinga Kawińska, Julian Kempa, Andrzej Kobierski, Rafał Małolepszy i Wit Witaszak.



# SOJUSZ SAMORZĄDOWY

## Program Komitetu Wyborczego „Sojusz Samorządowy” w Zaniemyślu na lata 1998 - 2002

Zamierzamy kontynuować wszystko to, co pozytywne w dotychczasowej pracy samorządu, a w oparciu o zdobyte doświadczenie wyeliminować to co było dotychczas złe. W działalności swej podejmiemy działania zapewniające:

- równomierny rozwój wszystkich sołectw w Gminie,
- stwarzanie równych szans edukacji dla dzieci i młodzieży poprzez dalszą modernizację bazy oświatowej, usprawnianie i unowocześnianie procesów nauczania w oparciu o założenia reformy
- realizację rozpoczętych inwestycji wodociągowych, drogowych i ekologicznych (gazyfikacja, kanalizacja, rekultywacja jeziora, gospodarka odpadami itp.)
- sprawne funkcjonowanie administracji samorządowej,
- ochronę interesów i bezpieczeństwa mieszkańców Gminy.

W oparciu o realizację wyżej wymienionych założeń, szanse rozwoju Gminy widzimy w unowocześnianiu i ochronie gospodarstw rodzinnych, rozwoju rzemiosła, handlu, bazy turystycznej i wypoczynkowej.

Zadania powyższe zamierzamy realizować z udziałem wszystkich mieszkańców Gminy uwzględniając ich inicjatywy i możliwości.

*Chcemy lepszego jutra dla Ciebie Rodziny i Gminy*

Komitet Wyborczy  
Sojuszu Samorządowego

## Kandydaci do Rady Gminy Zaniemyśl

### Okręg 1:



**1. Józef Pawłowski** lat 52, żonaty, troje dzieci, mgr inż. zootechnik. Praca zawodowa od 1970 r. na różnych stanowiskach związanych bezpośrednio z produkcją rolną, obecnie VERA - Rol w Łęknie.

**2. Bogdan Koralewski** lat 32, wykształcenie średnie rolnicze, prowadzi gospodarstwo rolne o pow. 18,5 ha w Jeziorach Małych.



### Okręg 2:

**1. Bronisław Kuźma** lat 65, sołtys wsi Jezioro Wielkie. Prowadzi gospodarstwo rolne. Interesuje się problematyką wiejską. Moim hasłem wyborczym jest - lepsze jutro dla Ciebie Rodziny i Gminy.



### Okręg 3:

**1. Wojciech Nowak** lat 50, wykształcenie wyższe rolnicze, Wójt Gminy Zaniemyśl I i II kadencji. Żonaty, dwie dorosłe córki. Doświadczenie w zakresie: rolnictwa, administracji państwowej i samorządowej, działalności społecznej.



### Okręg 4:

**1. Roman Mikołajczak** lat 64, rodzina 5 osobowa. Od 1994 sołtys wsi Kępa Wielka. Hasło wyborcze: popieranie gospodarstw rodzinnych i podnoszenie warunków życia ludności wiejskiej.



### Okręg 5:

**1. Krystyna Jęcka** lat 45, mężatka, dwoje dzieci. Od roku 1986 pracownik Gminnego Ośrodka Kultury i Rekreacji w Zaniemyślu.

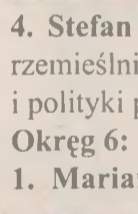
**2. Roman Włodarczak** lat 44, wykształcenie zawodowe - mechanik. Żonaty, troje dzieci.



Sołtys wsi Zaniemyśl. Chcę lepszego jutra oraz reformy struktur sołectwa.



**3. Skiera Stanisław** lat 68, emeryt. Poza obowiązkami domowymi moją pasją jest modelarstwo uprawiane od lat dziecińczych.



**4. Stefan Sadyś** lat 52, żonaty - dwoje dzieci, rzemieślnik. Zainteresowania: problemy ekologii i polityki prorodzinnej.

### Okręg 6:

**1. Marian Maćkowiak** lat 53, wykształcenie średnie: organizacja i ekonomika gospodarstw rolnych. Żonaty, dwoje dorosłych dzieci. 33 lata pracy w Przedsiębiorstwie PGR Łęknio, a po zmianach restrukturyzacyjnych w Przedsiębiorstwie Rolnym VERA - Rol Łęknio na stanowisku Kierownika Działu Administracyjnego.



**2. Stanisław Sobkowiak** lat 52, wykształcenie średnie techniczne. Prowadzi Zakład Mechaniki Pojazdowej i Rolniczej w Zaniemyślu. Bezpartyjny. Kandyduje do rady po raz pierwszy. Udziela się społecznie w rzemiośle i rolnictwie popierając tę działalność.



**3. Jerzy Skarbecki** lat 46, wykształcenie średnie rolnicze. Pracownik BHP w Gospodarstwie Wdrożeniowo Nasiennym Janusza Paula w Jarosławcu. 30 lat pracy w kulturze i sporcie. Wiceprezes poznańskiego Okręgowego Związku Piłki Nożnej d/s Piłkarstwa Wiejskiego. Bezpartyjny.



### Okręg 7:

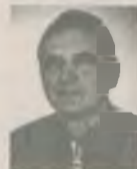
**1. Andrzej Kowarz** lat 46, żonaty, pięcioro dzieci, z wykształcenia rolnik. Prowadzi



gospodarstwo rolno - szkoleniowe w Pigłowicach. Radny w minionej kadencji, członek Zarządu, z - ca Wójta Gminy Zaniemyśl. Interesuje się problematyką wiejską i oświatową.

### Okręg 8:

**1. Kalikst Joachim** lat 68, żonaty, dwoje dorosłych dzieci z zawodu leśnik. Zainteresowania: ochrona środowiska, problemy rolnictwa i leśnictwa.



### Okręg 9:

**1. Sławomir Dudziak** lat 39, dwoje dzieci, wykształcenie wyższe, dyrektor Zespołu Szkół Rolniczych w Środzie Wlkp. Zamieszkały w Czarnotkach.

### Okręg 10:

**1. Rajmund Jung** lat 40, żonaty, dwoje dzieci. Z wykształcenia nauczyciel mgr wychowania fizycznego. Zatrudniony w Szkole Podstawowej w Śnieciskach - staż pracy 16 lat. Od 1985 r. na stałe związany z wsią. W swym życiu lansuje ruch jako formę relaksu i rekreacji. W pracy zawodowej uczy jak czerpać przyjemność i satysfakcję z uprawiania ćwiczeń fizycznych oraz turystyki pieszej. Miłośnik gier, turystyki górskiej, narciarstwa.



### Okręg 11:

**1. Halina Błaszyk** lat 49, wykształcenie wyższe, 31 lat pracy w Szkole Podstawowej w Śnieciskach, w tym 10 lat jako dyrektor szkoły. Zamężna, 2 synów.



### Okręg 12:

**1. Ryszard Grześkowiak** lat 39, żonaty, troje dzieci, wykształcenie średnie rolnicze, prowadzi gospodarstwo rolne we wsi Polwica. Radny minionej kadencji, członek Zarządu Gminy. Główne cele w przyszłej kadencji to poprawa infrastruktury wsi. Bezpartyjny.





Koalicynny Komitet Wyborczy „NASZA ŚRODA” obejmuje zasięgiem wszystkie gminy powiatu średzkiego. Naszymi kandydatami do Rady Gminy i Powiatu są m.in. wydawcy gazety o takiej samej nazwie, jak cały blok wyborczy oraz osoby BEZPARTYJNE, identyfikujące się z wizją służebnej wobec mieszkańców roli samorządu - prezentowanej na łamach gazety „NASZA ŚRODA”.

Ponadto w skład koalicji wchodzi przedstawiciele:

AKCJI WYBORCZEJ SOLIDARNOŚĆ, UNII WOLNOŚCI, UNII POLITYKI REALNEJ, AKCJI KATOLICKIEJ oraz ZRZESZENIA HANDLOWCÓW ŚREDZKICH TARGOWISK.

Naszym hasłem wyborczym jest:

**GOSPODARNIE, RZETELNIE, UCZCIWIE**

Łączy nas wspólny program wyborczy oraz niechęć do korupcji i arogancji władzy!

**SZANOWNY MIESZKAŃCU GMINY I POWIATU ŚRODA WIELKOPOLSKA!**

Poznaj naszych kandydatów. Oferta jest przedniej marki.

**POSTAW NA JAKOŚĆ, A TYM SAMYM - NA OD DAWNA OCZEKIWANE ZMIANY!**

## **NASI KANDYDACY DO RADY GMINY ŚRODA WIELKOPOLSKA**

### **OKRĘG NR 1**

1. Paweł Szymczak
2. Rafał Piechowiak
3. Leszek Olszak
4. Jan Buczkowski
5. Józef Kozielski
6. Leszek Walczak
7. Barbara Górna
8. Włodzimierz Łuczak
9. Jerzy Wrzeszcz
10. Krzysztof Radojewski
11. Błażej Puwałowski
12. Stefan Miśkiewicz
13. Waclaw Sznura
14. Leszek Mikołajczak
15. Lech Januszkiewicz
16. Krzysztof Nowik

### **OKRĘG NR 2**

1. Marek Musielak
2. Bogusław Paul
3. Juliusz Lenkowski
4. Ryszard Śliwiński
5. Jerzy Kopczyński
6. Stefan Króczyński
7. Waldemar Langner
8. Kazimierz Mecler
9. Henryk Mandziak
10. Marek Górny
11. Zygmunt Erkier
12. Ryszard Szymkowiak
13. Regina Kluczyńska
14. Jan Borowczyk
15. Zenon Sikorski
16. Marek Stanoszek
17. Janusz Berdychowski

### **OKRĘG NR 3**

1. Stanisław Gabski
2. Bolesław Zys
3. Tomasz Putz
4. Jan Wajs
5. Michał Miedziński
6. Adam Jurek
7. Bazyli Wysoczański
8. Andrzej Jaskuła
9. Michał Matelski
10. Waldemar Cieśla
11. Marian Walkowiak
12. Małgorzata Rajewicz
13. Marek Lis
14. Andrzej Niemczal
15. Maria Węclawiak

## **NASI KANDYDACY DO RADY POWIATU ŚRODA WIELKOPOLSKA**

### **OKRĘG NR 4**

1. Paweł Łukaszewski
2. Roman Ostojki
3. Andrzej Dydymski
4. Małgorzata Kizer
5. Andrzej Waligóra
6. Bernard Jarota
7. Zbigniew Pogorzelski
8. Andrzej Paciorkowski
9. Wojciech Ziętkowski
10. Piotr Piekarski
11. Jarosław Frach
12. Teresa Szymkowiak
13. Kazimierz Ślebioda
14. Roman Szallis

### **OKRĘG NR 5**

1. Andrzej Żołądkowski
2. Zbigniew Makowski
3. Błażej Szufiak
4. Wojciech Grząślewicz
5. Teodor Niemczal
6. Adam Ratajski
7. Jarosław Lesiński
8. Karol Zys



Zakład Pracy Chronionej  
Paula - Collection P. Mielcarek

**zatrudni**

**krawcowe i szwaczki**  
(chętnie z umiejętnością napowiania)  
**z grupą inwalidzką**  
oraz **uczennice**

Środa Wlkp.  
ul. Daszyńskiego 4  
tel. 8-306-480  
oraz 28-522-44

**„MARCO”**

Auto - Handel - Komis

**Bączkiewicz**

Kijewo 22, tel. 285-22-25

**Najtańszy Komis w okolicy**

**Dogodne warunki ratalne**

**Przyjmujemy samochody**

**w komis**

**Zapraszamy!**

**Posezonowa obniżka cen odzieży letniej**  
**w terminie od dnia 10.09 do 30.09 br.**

**od 30 do 40%**

**ZAPRASZAMY!**

**Salon Odzieży Męskiej „HENLEX”**

**Śrem ul. Zielona**

**(Osiedle Jeziorany przy targowisku)**

**Żaluzje**

**- montaż**

poziome

- aluminiowe - kolorowe  
pionowe, rolety

**Kórnik**  
szybko - tanio

- bezpłatny dojazd

**0 - 61 81-71-163**

**0-601 57-05-64**

**ZWIROWNIA**

**USŁUGI**  
**TRANSPORTOWE**

**USŁUGI PRZY**  
**ROBOTACH ZIEMNYCH**

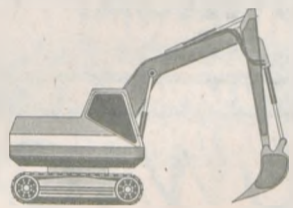
(spychacze, koparki do wynajęcia)

wymiana gruntu pod budowę

**Dębiczek 4 63-000 Środa Wlkp.**

**tel. 285-49-33**

**0 601 536-366 - 0 601 759-237**

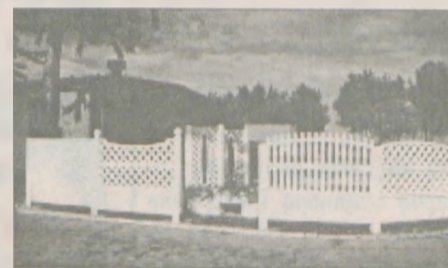
**OGRODZENIA**

**I ELEMENTY MAŁEJ ARCHITEKTURY**



**ZAKŁAD KIJEWÓ 63-000 Środa Wlkp. tel. 0 602 369 975 tel./fax 0-61 285-34-32**

1. Stropy belkowo - pustakowe na belkach kratownicowych typu TERIVA NOVA  
pustaki wykonane z ceramiki lekkiej keramzyt/ciepłe, trwałe, zdrowe! • wibroprasowane • ciężar stropu  
tylko 268 kg/m<sup>2</sup> • obciążenie dopuszczalne 360 kg/m<sup>2</sup> • rozpiętość od 2.40 - 7.20 m • ceny promocyjne
2. Pustaki ścienne z keramzytu o wym. 49 x 24 x 24  
waga 25 kg • bardzo równe wymiary (w murze cieżkie spoiny) • tańsze od gazobetonu • droższe od  
żużlobetonu, ale zdrowsze • wytrzymałość od 6 - 15 MPa • doskonała izolacyjność ciepła • całkowicie  
odporne na mróz i wilgoć! • wibroprasowane
3. Pustaki ścienne z keramzytu o wym. 49 x 24 x 12cm
4. Bloczki bet. M - 6 wibroprasowane
5. Nadproża typu L - 19/N od 0.9 - 3.00M
6. Płyty drogowe  
• „JOMB” typu ciężkiego 100 x 100 x 12 cm  
• pełne typu lekkiego 200 x 50 x 10 cm
7. Ogrodzenia bet. prefabrykowane - Nowe wzory®
8. Tralki tarasowe i pergole beton.
9. Prefabrykaty zbrojarskie - wg dokumentacji
10. Beton Towarowy B - 7.5-: B - 25



• Serwis • Sklep RTV • Komis •

**ELEN - TRONIK**

ul. 27 Grudnia 1-5

Środa Wlkp,

tel. 285-81-92

**Naprawy**

telewizorów, magnetowidów, tunerów satelitarnych

(autoryzowane: TELESTAR, SKYTRONIC, AXXION,  
pogwarancyjne: SONY, PANASONIC, SHARP, SANYO, GRUNDIG,  
THOMSON, UNIMOR, CURTIS, PACE, AMSTRAD, itp.)

**Sprzedaż**

sprzęt RTV, wagi elektroniczne, kasy fiskalne (+ serwis)

**Komis**

komputery, monitory, telewizory, magnetowidy, wieże

Gzynne codziennie: 10.00 - 18.00 (w soboty 9.00 - 13.00)

**Biuro rachunkowe****SALDO**

- księgi handlowe
- książki przychodów
- rozliczenia VAT
- deklaracje ZUS
- deklaracje podatkowe

ul. Wiosny Ludów 10,

II p. pokój nr 201

tel. 28-702-71

Wczesne wykrycie i leczenie zapobiega bólowi, zwyrodnieniom i złamaniom  
kości prowadzącym do kalectwa

**OSTEOPOROZA**

W dniu 13 października 1998 r. od godz. 15:00 w Przychodni Rejonowej w  
Środzie Wlkp. ul. Czerwonego Krzyża (pok. 104, I pt.) prowadzone będą badania  
gęstości kości aparatem nowej generacji DTX-200. Cena badania 45 zł.

Informacja telefoniczna pod numerem: 285-61-51  
**NIE ZWLEKAJ ZADZWOŃ JUŻ DZIŚ**

**PŁOMYK**

F.P.H. „PŁOMYK”  
ul. Kopernika 8  
63-000 ŚRODA WLKP  
tel. (061) 285-39-91  
tel. (24 h) 0602-626-776

**PRODUCENT:**

- **ZNICZY**
- **LAMPIONÓW**
- (CZAS PALENIA OD 6 - 100 GODZIN)
- **WKŁADÓW**

- duży asortyment  
i kolorystyka
- rewelacyjne ceny
- przy dużych zakupach  
udzielamy rabatów
- zapraszamy  
do współpracy  
handlowców  
i akwizytorów

**SHARP**

**kasy fiskalne**

Najwyższa światowa  
jakość !!!

Awaryjność - 0,8% !!!

Awaryjność innych kas - ??,??%

**Sprawdź zanim  
podejmiesz decyzję**

**AS ROMAR**

Środa Wlkp. ul. Dąbrowskiego 16 (pasaż handlowy) tel. (0-61) 287-04-28

**KOMPUTERY**  
**WIELKA PROMOCJA !!!**

TERAZ KOLOROWA DRUKARKA GRATIS !!!

DO KAŻDEGO ZESTAWU

ROMAR PII CLASIC

Pytaj o szczegóły

Uwaga! - ilość zestawów w promocji ograniczona

**SPECJALISTA**  
**DERMATOLOG**

Lek. med. **ALFRED HESS**

Przyjmuje: Czwartki godz. 18.00 - 19.00  
KÓRNIK ul. Zamkowa 6. TEL. 8170-149  
TEL. DOM. POZNAŃ 823-01-63

**LECZENIE** chorób skóry  
włosów i paznokci.

**USUWANIE:**

- Brodawek zwykłych (kurzajek)
- Brodawek łojotokowych (typu  
starczego)
- Brodawek płaskich (młodzieńczych) itp.

1 października 1998



**Pracownia Sukni Ślubnych**



**poleca  
suknie  
ślubne  
i komunijne  
oraz dodatki**

**Alfreda Mizerska**

ul. Wieniawskiego 35 • 62-025 Kostrzyn  
tel. (061) 81-88-013

**HOTEL  
- RESTAURANT  
BOSS**

**W MIŁOŚLAWIU  
ORGANIZUJE  
WESELA  
I PRZYJĘCIA  
OKOLICZNOŚCIOWE**

**Zapraszamy  
w każdą sobotę  
od 20:00 do 2:00  
na dancingi  
tel. 061 438-20-18**

Nekla - Składnica Stali

**STALMET NEKLA** ul. Zawodzie 11A

tel. (0-61) 438-63-10, po 16:00 tel. (0-61) 438-65-44

oferuje po konkurencyjnych cenach:

- profile zimnogięte tzw. rura kwadratowa i prostokątna
- ceowniki i kątowniki zimnogięte
- blachę czarną z pocięciem na wymiar
- blachę ocynkowaną
- blachę ocynkowaną trapezową T 12
- stal zbrojeniowa (żebro, gładka)
- płaskowniki
- teowniki
- pręt kwadratowy



Istnieje możliwość przycięcia profili i blach na wymiar.

**UWAGA!** Produkcja - sprzedaż prętów ciągnionych. Oferujemy tani transport.

**H.D.C.**

Środa Wlkp., ul. 27 Grudnia 1 - 5  
wejście od ul. Harcerskiej  
tel. 285-35-56

**NOWOŚĆ . . . . .**

**• • oferuje:**

okna sosnowe i mahoniowe z drewna klejonego trójwarstwowo - z szybą zespoloną i uszczelką silikonową,  
- wykonawstwo na życzenie klienta -  
**Ceny konkurencyjne**

**KÄRCHER**

**Czyszczenie:**

- wykładzin dywanowych,
- tapicerki samochodowej
- tapicerki meblowej

tel. 0602-462-783 - po 17<sup>00</sup> 285-06-52

**H.D.C.**

Środa Wlkp., ul. 27 Grudnia 1 - 5  
wejście od ul. Harcerskiej (obok AUTOKOMISU)  
tel. 285-35-56

**Oferuje:**

1. Płyty wiórowe laminowane i zwykłe.
2. Płyty pilśniowe lakierowane i zwykłe.
3. Parapety PCV wewnętrzne i zewnętrzne.
4. Parapety zewnętrzne aluminiowe (210) po 62,06 za m.
5. Podłogę panelową o twardości 11000 cykli po 46,15 za m<sup>2</sup>.
6. Boazerię panelową i plastikową od 17,00 za m<sup>2</sup>.
7. Drzwiczki do "euro kuchni" i ażurowe.
8. Błaty kuchenne.
9. Płyty gipsowo - kartonowe.

**Ponadto usługi w zakresie:**

- montażu płyt kartonowo-gipsowych, boazerii oraz uszczelniania okien szwedzką metodą

**Sprzedaż na raty  
system LUCAS**

Serdecznie zapraszamy w godz.  
Pn - Pt 8<sup>00</sup> - 16<sup>00</sup> Sobota 8<sup>00</sup> - 13<sup>00</sup>

**UWAGA!  
FRYZKOMP**



**KOMPUTEROWY  
DOBÓR  
FRYZURY**

*Dzięki nowej technice unikniesz rozczarowania.*

**Zobaczysz SWOJĄ twarz  
w katalogu z 360 fryzurami.**

To pozwoli na wybór najlepszej pasującej do Twego typu urody.

Do tego 4 zdjęcia z najlepszymi fryzurami gratis.

Zakład Fryzjerski  
Jerzy Nowak  
ul. Dolna 2 Środa Wlkp.  
tel. 285-35-34

**cena promocyjna**

**Zapraszamy!**

**NOWO OTWARTY SKLEP**

**ŚRODA WLKP., ul. PADEREWSKIEGO 2  
(koło dworca PKS)**

**Sklep  
poleca:**

- najtańsze wykładziny PCV 1,5M-2M-3M-4
- farby,
- kleje,
- emulsje,
- tapety,
- części motoryzacyjne



Mieszalnia farb emulsyjnych, akrylowych, bejc - 1350 kolorów

**AUTO KOMIS**

Środa ul. 27 Grudnia  
(wjazd od ul. Harcerskiej)  
tel. 28-530-71 wew. 46

- **największy i najtańszy komis** w Środzie i okolicy
- dogodne warunki ratalne
- kredytujemy auta spoza komis
- kredyt do 10.000 zł bez AC, poręczycieli

**„OKNOPLAST” S.C.**

Producent okien i drzwi z P. C. V. w systemie

**Roplasto  
Panorama } okucia Roto**



- wysoka jakość potwierdzona atestami ITB i PZN
- projektowanie, pomiary i dostawa gratis
- montaż przez wykwalifikowanych pracowników

Września ul. Kościuszki 14 (przy Grand Markecie) tel. 436-04-76  
Środa Wlkp. ul. Zamojskich 1 tel. 28-533-93

**GENY KONKURENCYJNE**

*Twoje okno  
na świat*



**NAGROBKI**

granit, lastriko

krótkie terminy, ceny konkurencyjne

Środa, ul. Hallera 15b

tel. 285-33-70

Sprzedam ziemniaki

**IMPAL**

tel. 285-32-81 (po 20 - tej)

**TOS**TECHNICZNA  
OBSŁUGA  
SAMOCHODÓW

Środa Wlkp., ul. Brodowska 40, tel. (0-61) 285-30-21

**WRZESIEŃ - PAŹDZIERNIK  
KIEROWCO!****WYMIENŃ OPONY - AKUMULATOR****- WYMIANA GRATIS + 5% RABATU****PRZEJRZYJ STAN ZABEZPIECZENIA ANTYKOROZYJNEGO****SPRAWDŹ:**

- hamulce
- światła
- układ kierowniczy
- zawieszenie

**RABAT**  
**10 - 15%**  
**NA USŁUGĘ**

**DLA ROLNIKÓW****DODATKOWA ATRAKCJA****ZAKUP 2 OPON ROLNICZYCH (RADIALNYCH)**

w okresie 01.09 - 31.10.98

**DAJE SZANSE WYGRANIA CIĄGNIKA!****ZAPRASZAMY!**

pn - pt 7:00 - 18:00 • soboty - 7:00 - 13:00

Sprzedam lub oddam w dzierżawę gospodarstwo o pow. 2,5 ha wraz z zabudowaniami gospodarczymi (w tym murowana pieczarkarnia o pow. 600 m<sup>2</sup>) z możliwością adaptacji na inne cele. Lokalizacja 12km od Środy, tel. kontaktowy 28-55-961

**OKNA  
PCV**profil: VEKA  
okucie: WINKHAUS

- doradztwo
- pomiary
- dostawa
- montaż

**PROFILOPLAST**Środa Wlkp. Os. Młodych 4  
tel. 285-37-94**NAGROBKI**parapety,  
stopnie  
granitowe**Cena producenta**Środa Wlkp. ul. Wrzesińska 3  
tel. 285-22-19**GAZETA  
ŚREDZKA****Zarząd Gminy w Dominowie**

ogłasza przetarg nieograniczony na zakup węgla i mialu dla:

- Urzędu Gminy w Dominowie
  - Gminnego Ośrodka Zdrowia w Dominowie
  - Szkoły Podstawowej w Dominowie
  - Szkoły Podstawowej w Gieczu
  - Szkoły Podstawowej w Murzynowie Kościelnym
- w sezonie grzewczym 1998/1999 r.

W ofercie należy podać:

1. cenę za 1 tonę węgla i mialu łącznie z dostawą na miejsce,
2. wartość opałow,
3. sposób i termin zapłaty.

Termin dostawy do 30 kwietnia 1999 r.

Ofertę należy złożyć osobiście, nie przez pocztę, w zamkniętych kopertach z oznaczeniem: „dostawa opału”, w terminie do 7 października 1998 r. do godz. 10:00 w sekretariacie zamawiającego, pokój nr 2. Otwarcie ofert nastąpi dnia 7 października 1998 r. o godz. 13:00 w siedzibie zamawiającego, pokój nr 10.

Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem preferencji krajowych.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy spełniają wymogi określone w art. 22 Ustawy o zamówieniach publicznych z dnia 10.06.1994 r. (Dz. U. Nr 76 poz. 344 z późniejszymi zmianami).

Z up. Wójta

Sekretarz Gminy

inż. Antoni Ochowiak

**PUSTUŁCE**  
radosnych  
bączków

**Świerki**

wysokości 1,4 m - 8 zł/szt.,  
każdą ilość doskonale do ogrodów  
przydomowych.

**Świerki srebrne**

wysokości 0,5 m - 8 zł/szt  
każdą ilość,  
również doskonale  
do ogrodów przydomowych.



Wysogotowo  
k. Poznania  
ul. Wierzbowa 134  
tel. 814-14-54

Firma Produkcyjno - Handlowa „**Kwajpol**”

zaprasza

do nowego punktu sprzedaży w Śnieciskach  
(po byłym Horteksie)

od dnia 1.10.98 r.

tel. 285-77-32 lub 0602-658-312

**Na dobry początek promocja w sprzedaży:**

	GENA FABRYCZNA	NASZA CENA
Polifoska 6	710,00	695,00
Polifoska 8	750,00	735,00
Saletra amonowa	410,00	385,00
Kreda		150 zł
Otręby pszenne po 25 kg		260 zł

Przy zakupie powyżej 8 ton otrębów cena 250 zł

**Oferujemy również:**

**koncentraty, pasze różnych firm  
oraz cement i wapno**

Z dniem 1.10.98 r. uruchomiona zostanie sprzedaż materiałów budowlanych (ociepleniowych: styropian, wata mineralna), a także węgiel i mial.

Transport gratis!

**Hurtownia „TINA”**

ul. Brodowska 28 • tel./fax 285-23-39 w. 14

oferujemy:

- papierosy
- kawę
- herbatę
- chipsy
- gumy do żucia, prezerwatywy
- słodycze
- napoje firmy Coca - Cola
- napoje firmy Pepsi - Cola
- szeroki asortyment innych napojów
- art. higieniczne

Zapraszamy pn - pt 8:00 - 17:00, w soboty 8:00 - 13:00

Hurtownia znajduje się na terenie Spółdzielni Ogrodniczej (RSOP).  
Realizujemy zamówienia telefoniczne, dostarczamy towar do klienta własnym transportem.



**ZALUZJE**

bezpłatny dojazd  
szybko i tanio  
Środa tel. 285-08-05

Dla Julii



SPRZEDAŻ SAMOCHODÓW  
**PEUGEOT**

106, 306, 406, 605, 806

PARTNER, BOXER, EXPERT

SERWIS • NAPRAWY • CZĘŚCI • AKCESORIA

**SPOCHACZ**

AUTOSALON SERWIS • AUTORYZOWANY DEALER  
ŚRODA WLKP. ul. WRZESIŃSKA 27  
tel. 285-80-10 • tel./fax 285-28-42

UWAGA!!!

W PREZENTACJI  
NAJNOWSZY MODEL  
PEUGEOTA 206

ZAPRASZAMY

**WOMIR**

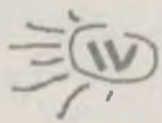
NASIONA POLSKICH HODOWLI

Przedsiębiorstwo Produkcyjno - Handlowe

„WOMIR” sp. z o.o.

Guzowice 14, 56-330 Cieszków

tel. (0-71) 38-48-184



Proponuje

**OFERTA HANDLOWA „JESIEŃ '98”**

Przedsiębiorstwo Nasienne „WOMIR” Produkcja - Handel  
oferuje do sprzedaży oprócz bogatego asortymentu nasion  
kwiatów i warzyw nasiona roślin rolniczych:

	I odsiew	cena za 100 kg oryginał
<b>Pszemica ozima:</b>	<b>64.00 PLN</b>	<b>66.00 PLN</b>
1. Almari 2. Elena 3. Kobra 4. Mikon 5. Roma 6. Sakwa 7. Zorza		
<b>Pszemżyto ozime:</b>	<b>50.00 PLN</b>	<b>53.00 PLN</b>
1. Bogo 2. Malno 3. Presto 4. Ugo		
<b>Żyto ozime:</b>	<b>43.00 PLN</b>	<b>45.00 PLN</b>
1. Dańkowskie złote 2. Motto 3. Warko 4. Pastar		

Podane ceny obowiązują od 1.09.1998 i mogą ulegać zmianom.

Nasiona zostały zaprawione zaprawą nasienną Raxil.

Przy zakupie większej ilości materiału siewnego (dla jednego  
lub grupowo dla wielu odbiorców) istnieje możliwość  
negocjowania ceny.

Gwarantujemy towar wysokiej jakości z aktualnymi atestami  
Stacji Oceny Nasion.

Nasiona można zamówić u pośrednika - „MAR-DOM” Janowo  
10B, 63-000 Środa Wlkp., tel. 285-64-15 do 16:00 i 285-26-05  
po 16:00

Zapraszamy!

**OKNA I DRZWI  
Z P.C.V.**

styropian, siatka, kołki  
listwy, kleje Atlas, pianka  
panele podłogowe  
boazeryjne, worki raszlowe  
GENY KONKURENCYJNE

Przy zakupie hurtowym dostawa gratis

P.H. PLAST - BUD - ROL

ul. Kasprzowicza 33 63-000 Środa Wlkp.

tel. 285-39-79 kom. 0602-194-007

Ekspozycja i sprzedaż  
codziennie 13.00 - 19.00 w sob.

**OGŁOSZENIE  
W GAZECIE ŚREDZKIEJ  
KOSZTUJE JUŻ  
od 8,61 ZŁ (cena netto)**

**PHU ELBOZ II****POLECA****SUCHA TARCICA „25 - 63”**

- |  |             |
|--|-------------|
| 1. PŁYTA KART - GIPS 12,5 m <sup>2</sup> | 6.30 z VAT  |
| 2. PŁYTA KART - GIPS 9,5 m <sup>2</sup>  | 5.80 z VAT  |
| 3. KLEJ ATLAS 25 kg                      | 15.80 z VAT |
| 4. ZAPRAWA STOPTER K - 20                | 28.80 z VAT |
| 5. GIPS SZPACHLOWY 30 kg                 | 24.60 z VAT |
| 6. BOAZERIA PCV BIAŁA m <sup>2</sup>     | 17.20 z VAT |
| 7. BOAZERIA PCV MARMUR m <sup>2</sup>    | 18.00 z VAT |

oraz blaty kuchenne, gips szpachlowy, wyroby  
firmy Atlas, profile na ścianki działowe, rynny  
Marley, kantówki, boazeria panelowa, płyty  
wiórowe, sklejka, kolki, wkręty, itp.

Otwarte: pn. - pt. 7 - 17, sob 7 - 14

ul. Daszyńskiego 40

Środa przy cmentarzu

tel. 0602-591-434

ZAPRASZAMY

**Z.U.P.H STOLARNIA - SKLEP****BALIM**autoryzowany  
DEALERraumplus  
drzwi przesuwane

Szafy i zabudowy z drzwiami  
przesuwanymi wypełnionymi lustrem,  
płytą, tkaniną, szkłem lub ratanem.

Oferujemy sufity kasetonowe  
OWAcoustic wraz z montażem.

**Oferujemy w ciągłej sprzedaży**

- 20 wzorów i kolorów paneli ściennych z płyty MDF  
już w cenie 17,30 m<sup>2</sup> brutto i akcesoria
- duży wybór paneli podłogowych o ścieralności  
10.500 cyklów w cenie 39,80 m<sup>2</sup> brutto  
13.000 połysk w cenie 44,50 m<sup>2</sup> brutto  
15.000 w cenie 56,50 m<sup>2</sup> brutto

**Polecamy kompleksowe usługi stolarskie:**

- wystrój wnętrz
- montaż boazerii, paneli i ścianek działowych  
z płyt gipsowych
- zestawy kuchenne i meble na zamówienie

Środa Wlkp. ul. Jażdżewskiego 8

tel./fax (061) 285-32-84, 0-602-518-662

SPRZEDAŻ RATALNA • BANK

**REKLAMA**

to się

**OPŁACA****Sklep „Futro, Skóry, Odzież”**

zaprasza do nowej siedziby

przy ul. Paderewskiego 11

naprzeciwko dworca PKS

(dawniej Paderewskiego 29)

pn - pt 9 - 18 sob. 9 - 15

Świadczymy także usługi

w pełnym zakresie futrzarskim.

Nowo otwarty  
**KOMIS  
SUKIEN  
ŚLUBNYCH**  
zaprasza

ul. Wojska Polskiego 26  
tel. 285-34-00Rozpoczęcie działalności  
od 10.10.98 r.

**Jedyna  
w Środzie  
PIZZA  
NA  
TELEFON**

Cena dowozu pizzy do domu  
na terenie miasta Środy**2 zł**

(bez względu na ilość zamówionych pozycji)

Proponujemy również  
różne napoje, w tym  
piwo bezalkoholowe  
BAR „DODGERS”  
w godz. 11:30 - 23:00  
tel. 28-506-52

Środa Wlkp., ul. Nekielska 16a



Największy operator telefonii cyfrowej w Polsce -

**PLUS GSM - już w Środzie !!!**

**PROMOCJA**

**MOTOROLA d520**  
Plus GSM  
telefon + ładowarka + zestaw słuchawkowy  
wraz z aktywacją  
za **299,-**  
bez VAT

**PROMOCJA**

**NOKIA 5110**  
Plus GSM  
telefon + ładowarka + zestaw słuchawkowy  
wraz z aktywacją  
za **444,-**  
bez VAT

PROPONUJEMY RÓWNIEŻ:

**SIMPLUS**

PIERWSZĄ KOMÓRKĘ  
BEZ ABONAMENTU  
I RACHUNKÓW

DOM HANDLOWY *Panda*

Środa, ul. Sejmikowa 3, tel. 285-33-24, 285-69-73

ORAZ:

Środa - Centrum Handlowe VIKI, Kórnik - Pl. Niepodległości 30, Września, ul. Warszawska 8

TELEWIZJA CYFROWA  
JUŻ W ŚRODZIE !!!

**OKAZJA**  
za 599 zł

- ZESTAW SATELITARNY DO ODBORU PROGRAMÓW CYFROWYCH (tuner z dekodującym czeska, karta dekodująca)
- BEZPŁATNY MONTAŻ
- 12 MIESIĘCZNY ABONAMENT NA PAKIET PROGRAMÓW WIZJA TV
- 3 MIESIĘCZNY ABONAMENT NA PROGRAM HBO

**WIZJA TV**

Dom Handlowy *Panda* - jedyny Autoryzowany Dystrybutor

**CANAL+**

**SUPER PROMOCJA**

- ZESTAW SATELITARNY GRATIS przy podpisaniu umowy o abonament CANAL+
- BEZPŁATNA REZERWACJA PAKIETU CYFROWEGO CANAL+ dla abonentów promocyjnej CANAL+

Dom Handlowy *Panda* - jedyny Autoryzowany Dystrybutor



**MOTORYZACJA**

**Sprzedam** Fiata 126p, rok prod. 91, kolor czerwony, tel. 285-66-13 po godz. 16:00  
**Sprzedam** FSO - 1600 Combi, 5 osobowy, 87 r. cena 3000 zł, tel. 285-44-57 (od 9:00 do 17:00) lub 0602-737-509  
**Sprzedam** Fiata 126p, 1988 r., stan dobry, pełny lifting, Murzynowo L., ul. Poznańska 56  
**Sprzedam** Skodę 105, inst. gaz., rocznik 1978 po remoncie, tel. 285-22-25  
**Sprzedam** Fiata 126p, 78 r., (silnik 93), stan dobry, tel. 285-55-00 po 20:00  
**Seat** Ibiza - 903, 1991 r., czarny, bezwypadkowy, tel. 0603-161-091, osobiście ul. Brodowska 22 po godz. 17:00  
**Sprzedam** Fiata 126p, rok 94 - kolor turkus, przebieg 21 tys. km, tel. 28-547-12  
**Sprzedam** Fiata 126p, r. 1993, kolor czerwony, tel. 285-40-61 w. 53  
**Sprzedam** Forda Fiestę, rok 1996, kolor srebrny metalik, cena 25 tys., tel. 285-51-57  
**Sprzedam** tanio Opla Rekord „Berina” - zadbane, stan dobry, tel. 285-71-85  
**Sprzedam** Ładę 2105, poj. 1.3, 83 r., wyposażenie, stan dobry, tel. 285-52-13 po 16:00  
**Sprzedam** Fiata 126p, rok prod. 1985, stan dobry, cena do uzgodnienia, tel. 285-13-86  
**Sprzedam** Alfa Romeo 146, rok 1996, poj. 1.6 i, pełne wyposażenie, tel. 0-602 269-132  
**Zamienię** Fiata 126p (1991 r.) na Poloneza 1500 lub inny większy, tel. 285-03-18  
**Sprzedam** Fiata 126p, rok prod. 90, Os. Jagiellońskie 16/18, tel. 285-54-38  
**Sprzedam** Cinquecento 700, rok prod. 1997, I pakiet, bezwypadkowy, tel. 285-66-46  
**Cinquecento** 900, 96 r., zielony metalik, przebieg 24 tys., cena 19,2 tys., ul. Niedziałkowskiego 19/11 po 15:00  
**Sprzedam** Renault 19, poj. 1.4, 1992 r., kolor czerwony, stan b. dobry, tel. 285-31-30  
**Sprzedam** motorower marki Romet 2-osobowy, zarejestrowany, tel. 285-04-95  
**Sprzedam** Opla Astrę, 1.4, 1991 r., 5 drzwiowy, czerwony, wspomaganie, cena 19.500, tel. 285-61-36  
**Sprzedam** Volkswagena Polo 1.0, r. 1987, ciągnik T-25 - 2000 mtg., tel. 285-32-14

**Sprzedam** Fiata Uno 5.5, 1984 rok, 5 drzwiowy, na części, cena 3.200, tel. 285-61-36  
**Sprzedam** Opla Vectrę 1.7D, rok prod. 1992, sedan, złoty metalik, tel. 285-47-37  
**Sprzedam** Forda Escorta Combi 1.8 DLL, wiśniowy, rok prod. 1992, tel. 285-58-78  
**Sprzedam** Hyundai Pony, 1.5 GLS, pełne wyposażenie, tel. 285-18-12 lub 436-46-54  
**Pilnie sprzedam** Fiata 125p, r. prod. 1984, cena 1600 zł, tel. 285-39-58  
**Sprzedam** kombajn Neptun Z413, pierwszy właściciel lub zamienię na Annę, tel. 285-76-08  
**Sprzedam** Żuka, rok 1976, po remoncie, tel. 285-76-08  
**Sprzedam** Fiata Cinquecento, rok prod. 1994, niebieski metalik, cena do uzgodnienia, Grzegorz Rutkiewicz, ul. Śremska 12/4, 63-041 Chocicza  
**Sprzedam** Mitsubishi Colt 1.3, 12V, 1990 rok, alufelgi, szyberdach, RM, tel. 286-31-50  
**Sprzedam** Fiata 126p, rok 1983, cena do uzgodnienia, ul. Paderewskiego 13/4, tel. 287-10-21  
**Sprzedam** Opla Kadetta 1.3, rok prod. 1986, cena 9900, tel. 285-33-23  
**Sprzedam** VW Passata, 80 r., kombi, diesel 1460 cm3, stan dobry, cena 6000, tel. 0-61 287-41-82  
**Kupię** za przystępną cenę silnik do Opla Askony 1300, udokumentowany, tel. 287-11-44  
**Sprzedam** Fiata 126p, rok prod. X.89, kolor bananowy, tel. 285-63-86  
**Sprzedam** Forda Orioną, 1991, 1600, serwisowany, pełna dokumentacja, tel. 285-74-60  
**Sprzedam** Fiata 126p, rok 1980, stan dobry, tanio, Sulęcinek, ul. Kopczyńska 29  
**Sprzedam** samochód marki Skoda Felicja 1.3 LXi, rok prod. 1996, przebieg 15.000 km, bogate wyposażenie dodatkowe, kolor - czerwień romantyczna, tel. 28-55-169 po godz. 20:00, cena do uzgodnienia.  
**Tanio!** Sprzedam Forda Transita 1.6 benz., rok prod. 82, tel. 285-13-26  
**Sprzedam** części do Fiata 126p m.in. szyby, układ kierowniczy, gaźnik, prądnicę, lampy, itp., Janowo 19, tel. 285-25-48  
**Sprzedam** części do Fiata 126p, m.in. tylną kłapę, maty wyguszające, sprężyny od zawieszenia, Janowo 19, tel. 285-25-48  
**Korzystnie sprzedam** Toyotę Corolę, rok. 1990, 1.6 GLI, 16V, Środa, ul. Dąbrowskiego 18

**Sprzedam** VW Golfa, rok prod. 1982, stan b. dobry, cena do uzgodnienia, tel. 28-700-52  
**Sprzedam** części używane do Fiata 125p, 126p, Trabanta, tel. 287-43-88  
**Sprzedam** Fiata 126p, rok prod. 1986/87, stan bardzo dobry, cena do uzgodnienia, tel. 28-505-24  
**Polonez** Caro, 1992 r., platynowy metalik, sprzedam, tel. 285-69-36  
**Sprzedam** Renault 19, rok prod. 1990, bogato wyposażony, tel. 285-71-47 - wieczorem  
**Sprzedam** tanio Poloneza, 89/90 r., kolor czerwony, tel. 28-543-00  
**Sprzedam** Żuka - plandeka, 1982 r., stan dobry, tel. 285-27-64  
**Sprzedam** ciągnik siodłowy Jelcz C-317, cena ok. 7.000 zł + VAT, tel. 285-64-82 lub 0-90 610-898  
**Sprzedam** Forda Escorta 1300, benz., rok prod. 1981, cena 3200 zł, tel. 0-601 796-458  
**Sprzedam** Mitsubishi Lancer 1.5, rok prod. 85, tel. 0-603 166-396  
**Sprzedam** CC 704 cm<sup>3</sup>, kolor czerwony, rok prod. 1995, stan b. dobry, cena do uzgodnienia, tel. 0-61 285-26-75 po 18:00  
**Żuk**, 91 r., blaszak, stan dobry, inst. gazowa, 4 biegi, 68 tys. km, tel. 0-602 634-745  
**Sprzedam** Skodę, 120 L, rok prod. 1990, stan b. dobry, tel. 28-547-95 (wieczorem)  
**Sprzedam** Peugeota 205 x RD 1.8 L, grafit, 1988, tel. 285-37-49  
**Sprzedam** Forda Escorta, poj. 1.2, rok 1984, tel. 43-61-159  
**Sprzedam** Fiata 126p, rok 1986, przebieg 62000 km, kolor piaskowy, cena 2.300 zł (po 15-tej tel. 285-25-20)  
**Sprzedam** Dację 1300, rocznik 1991, wiadomość po 15:00 Zanie myśl, ul. Kochanowskiego 27  
**Sprzedam** Ładę Samarę 1,3, rok 1991, stan dobry, tel. 285-27-32  
**Sprzedam** przyczepę ciągnikową, specjalistyczną (niskopodwoziową) „POM - ŚREM”, ładowność 8 t, tel. 0602-315-733  
**Sprzedam** za gotówkę lub na raty kombajn buraczany „Stoll”, tel. (061) 282-59-85  
**Sprzedam** przyczepę ciągnika, tel. 0602-315-133  
**Sprzedam** Opla Kadetta, rok 1989, poj. 1,6, stan b. dobry, alufelgi, cena 11400, tel. kom. 604-238-483  
**Sprzedam** Renault 11, poj. 1,7 l., 90 rok, 5 drzwiowy, pilot, tel. po 18.00 28-554-28  
**Sprzedam** Fiata 126p, rok 1993, bogato wyposażony, tel. 285-51-24

**SPRZEDAŻ**

**Sprzedam** 10 rat Auto Tak na Sienę, tel 287-41-39  
**Sprzedam** kurtkę z lisów, długość do kolan, tel. 285-56-66  
**Sprzedam** kożuch męski brązowy, wzrost 176 - 182, tel. 285-56-66  
**Sprzedam** okazynie dwa miesiące używaną spacerówkę, na gwarancji (żywe kolory), tel. 285-02-07  
**Sprzedam** lodówkę na gwarancji, dywan - bordo, owalny, tel. 285-46-78 po 15:00  
**Sprzedam** wózek dziecięcy, 3-funkcyjny, stan b. dobry, tel. 285-04-97 po 20:00  
**Sprzedam** komputer 486 DX-2, 80 MHz, RAM 20 MB, monitor kolorowy DAEWOO, szczegóły tel. 285-20-68  
**Tanio** sprzedam pamięć do komputera SIMM 8MB na gwarancji (możliwy montaż), tel. 285-20-68  
**Sprzedam** nową kuchenkę mikrofalową z talerzem obrotowym „Alaska” za 520 zł, tel. 285-06-43  
**Sprzedam** opalarkę stolarki (nowa) „Haager”, 1500 W, dwuzakresowa, za 110 zł, tel. 285-06-43  
**Sprzedam** kontener 2,80 x 2,30 x 2,00, cena 800 zł, tel. 0-61 8176-382  
**Sprzedam** zamrażarkę i chłodziarko-zamrażarkę, tel. 287-11-12 po 15:00  
**Sprzedam** spacerówkę typ „Polak”, b. dobry stan, kolor granatowy, tel. 285-56-95  
**Sprzedam** małą lodówkę Polar, cena do uzgodnienia, w bardzo dobrym stanie, Beata Wojciechowska, ul. Żwirki i Wigury 25/1  
**Sprzedam** suknię ślubną, rozmiar 36, ze wszystkimi dodatkami, po atrakcyjnej cenie, tel. 0-602 769-498  
**Sprzedam** mini-wieżę, Sony MHC-771, z kolumnami, stan b. dobry, 1200 zł, tel. 285-48-71 po 14:00  
**Sprzedam** tanio przyczepkę samochodową, nie zarejestrowaną, tel. 285-63-92  
**Sprzedam** szczenięta rasy Dalmatyńczyk, tel. 285-68-28  
**Sprzedam** zamrażarkę (Caravell) 200 l, w b. dobrym stanie, tanio, tel. 285-45-63  
**Sprzedam** piec CO węglowy, 1.1, zamrażarkę - 4 szufladową, tel. 0-602 757-882  
**Sprzedam** tanio piec gazowy grzewczy z butlą, tel. 287-10-21  
**Sprzedam** stojący gazowy piec CO - 29 KW / 2,6 m<sup>2</sup>, tel. 285-48-24

**Uwaga!** Sprzedam aktualne książki do klasy VI SP1, cena 29 zł, tel. 285-09-04 (po 18:00)  
**Okazja!** Sprzedam walkman Thompson, model Saba CP30, stan dobry, cena 45 zł, tel. 285-09-04 (po 18:00)  
**Sprzedam** kamerę Sony TR-620E CCD, bogate wyposażenie, mało używana, tel. 285-55-47, 0-602 839-167  
**Sprzedam** tanio lodówkę z dużym zamrażalnikiem prod. niemieckiej, tel. 285-49-78  
**Sprzedam** krokiewi budowlane, tel. 0-601 85-37-57  
**Sprzedam** spacerówkę dziecięcą, stan bardzo dobry, inf. tel. 285-36-51 lub ul. Kopernika 20, Środa  
**Tanio** sprzedam używaną wanną łazienkową, seledynową, tel. 285-45-65  
**Sprzedam** suknię ślubną, rozmiar 38, na ok. 166 cm, tel. 28-503-84 po 16:00  
**Sprzedam** magnetofon cyfrowy Philips DCC 730, tel. 0-603 162-295  
**Sprzedam** piec gazowy „Ognik” z katalizatorem z butlą gazową, cena 200 zł, tel. 285-08-05  
**Sprzedam** atrakcyjną suknię ślubną, rozmiar 38-40, wzrost 174, tel. 285-20-09 po godz. 16:00  
**Sprzedam** krzesło obrotowe na kółkach z regulacją wysokości, tel. 285-45-85  
**Sprzedam** fotel rozkładany - jednoosobowy, cena 50 zł, tel. 28-547-95 (wieczorem)  
**Sprzedam** tanio używaną małą pralkę automatyczną, bębnową M-4, tel. 285-46-66 po 16:00  
**Sprzedam** suknię ślubną - błękitną, wzrost 160 cm, tel. 28-56-782  
**Sprzedam** ziemniaki jadalne i sadzeniaki - Kolia, Astra, Maryna tel. 285-92-73  
**Sprzedam** wirówkę i małą pralkę w dobrym stanie, tel. 285-08-30  
**Sprzedam** rolki roz. 42 w dobrym stanie, tel. 285-08-30  
**Sprzedam** grę Play Station z całym wyposażeniem, tel. 285-49-21  
**Sprzedam** lodówkę oraz ławę nierozkładaną, okl. dębowa, tel. po 18:00 285-69-94  
**Sprzedam** 2 kolumny 50 W 80HM, 2 kolumny Wermona 60 W 80HM, tel. 285-00-26  
**Sprzedam** ponton nowy, tanio 3-osobowy + wiosła, pompa oraz 2 śpiwory nowe, tel 283-26-50  
**Sprzedam** namioty nowe, tanio 2,3,4 osobowe z tropikiem i przedsiönkiem „Igló”, tel. 283-26-50

SKLEP **PRYMUS**

ODZIEŻ MŁODZIEŻOWA

**TO SKLEP DLA CIEBIE!**

SKLEP, KTÓREGO SZUKASZ, JUŻ OD 7 PAŹDZIERNIKA w ŚRODZIE przy ulicy DĄBROWSKIEGO 10

- najnowsze, najmodniejsze wzory i fasony swetrów, bluz, kurtek, spodni
- gwarancja jakości
- **PROMOCYJNE CENY**



zaprasza do:

CENTRUM HANDLOWEGO



Środa Wlkp. ul. 17 Września 7

oraz pasażu - Środa, ul. Dąbrowskiego 16  
**OKULARY PRZECIWSŁONECZNE**

**promocja - rabaty 10%**

Wykonujemy wszelkiego Realizujemy recepty ZOZ. rodzaju naprawy.

Jesteśmy jedynym w Środzie autoryzowanym przedstawicielem amerykańskiej firmy Ray Ban produkującej ekskluzywne okulary przeciwsłoneczne.



Sprzedam żeliwny piec CO - Camino, tel. 285-48-24

Tanio sprzedam lodówko-zamrażarkę, dwa tapczany młodzieżowe, dół wysuwany, tel. 28-549-78

Sprzedam komputer PC 386 MHz (Windows, Word), tanio, ul. Sportowa 9B/11

Sprzedam organy Thompsonik, 5 oktavowe, łyżworolki kauczukowe, rozm. 42, tel. 28-564-08

Sprzedam grę Sony Playstation na gwarancji, tel. 285-48-30

Sprzedam tanio maszyny do toczenia w drzewie, części do Fiata 125p, tel. 285-48-30

Sprzedam tanio pianino, stan bardzo dobry, tel. 285-26-05 po 17.00

**KUPIĘ**

Kupię siewniki 1,70 lub 2, 20, tel. 0-61 8176-382

Kupię tanio używany magnetowid lub odtwarzacz z możliwością nagrywania, tel. 285-04-95

Kupię świadectwa udziałowe, cena do uzgodnienia, tel. 285-78-22

Kupię piec CO, tel. 285-67-67

Kupię książki do ZSZ (mechanik samochodowy), kl. II, tel. 285-48-30

**NIERUCHOMOŚCI**

Biurowo Obrotu Nieruchomościami oferuje swoje usługi w zakresie: kupna - sprzedaży - wynajmu lokali mieszkalnych, kupna - sprzedaży nieruchomości rolnych, przygotowania dokumentacji do każdej umowy notarialnej. Udzielamy porad w szerszym zakresie usług dotyczących obrotu nieruchomości. Zapraszamy: poniedziałek - piątek 9.00 - 15.00, ul. Stary Rynek 9 (wejście od ul. Św. Wawrzyńca), 63-000 Środa Wlkp., tel. 285-68-24

Sprzedam działkę pod zabudowę 1000m<sup>2</sup>, cena do uzgodnienia, Luboniec 17

Sprzedam działki pod budowę pawilonów handlowych bezpośrednio przy targowisku, tel. 285-31-22 lub 285-35-63

Sprzedam 10 ha kl. IIIa, blisko Środy, tel. 0-64 259-967 po 20:00

Kupię działkę budowlaną w Środzie, około 1000 m<sup>2</sup>, tel. 285-04-48

Sprzedam 12,5 ha z małym domem pod lasem, BON 287-01-43

Sprzedam mały dom na wsi - tanio, BON 287-01-43

Kupię działkę budowlaną w Środzie lub w okolicy, BON 287-01-43

Kupię dom od 80.000 zł - 100.000 zł, BON 287-01-43

**LOKALE**

Sprzedam mieszkanie w starym budownictwie ok.50 m<sup>2</sup>, Ip., Niedziałkowskiego 5/3 (wejście z tyłu domu)

Sprzedam mieszkanie 3 pokojowe 47 m<sup>2</sup>, cena 65.000, tel.285-41-95

Kupię kawalerkę w Środzie Wlkp, tel. 878-84-06

Zdecydowanie kupię mieszkanie 2-3 pokojowe, tel. 870-85-48

Poszukuję kawalerki lub mieszkania do wynajęcia z umeblowaniem, tel. 285-64-13 po 16:30

Wynajmę studentkom 3-pokojowe mieszkanie na Ratajach w Poznaniu, tel. 0-601 727-496

Mieszkanie 3 pokoje, IIIp, 56,5 m<sup>2</sup>, telefon, garaż, tel. 0-602 117-518

Poszukuję do wynajęcia pomieszczenie 60-100 m<sup>2</sup> w centrum Środy, tel. 28-519-94

Przyjmę panią na pokój, tel. 28-535-41

Odstąpię zaprowadzony sklep drogerijny, tel. 847-84-32 po 20:00

**PRACA**

Studentka Akademii Słowa udziela korepetycji z jęz. niemieckiego. tel. 285-04-59

Zaopiekuję się dzieckiem u siebie w domu, tel. 285-56-66

Kto wyremontuje łazienkę: płyty G-K, instalacje, płytki, tel. 285-26-30 godz. 9:00 - 15:00

Przyjmę ucznia na naukę zawodu malarz - taping, tel. 285-31-30

Zlecę wykonanie instalacji CO, tel. 285-67-67

Zatrudnię akwizytora z samochodem, tel. 0-602 159-430

Potrzebne osoby do przeprowadzania do usuwania kamienia „EKAM”, wynagrodzenie prowizyjne, tel. 0-603 170-018

Sprzedaję materiałów instruktażowych jak zarabiać pieniądze drogą wysyłkową, Środa, skr. poczt. 66

Przyjmę pracę chałupniczą, tel. 285-04-55

Absolwentka Liceum Ogólnokształcącego, język niemiecki i język angielski - bardzo dobry poszukuje pracy, tel. 285-04-59

Pracowników do działu marketingu z wykształceniem wyższym, tel. 8483-337

Inżynierów i techników do działu konstrukcyjnego ze znajomością obsługi komputera, tel. 8483-337

Pracowników z wykształceniem budowlanym z uprawnieniami do przeprowadzenia inwestycji na terenie firmy, tel. 8483-337

Zatrudnię dziewczynę do pracy w barze, tel. 285-25-10

Firma zatrudni programistę ze znajomością Delphi 3 lub Visual Basic, tel. 0602-321-781

**USŁUGI**

Układanie płytek, tel. 285-28-53

Okna i drzwi PCV - sprzedaż, montaż, transport, tel. 285-18-34

Malowanie, tapetowanie, szpachlowanie, płytkarstwo, montaż Nida-Gips, tel. 287-43-88

Solidnie pomaluję, wytapetuję, wyszpaczluję mieszkanie, tel. 285-69-36

Fachowo ksiązkę przychodów lub ryczałt poprowadzę, tel. 285-26-30 od 9:00 - 15:00

Wykonam prace - murowanie, tynkowanie, ocieplanie, kładzenie płytek, itd., tel. 287-11-44

Usługi Krawiecko - Kuśnierskie, przeróbki, naprawy, Koszuty 21 a

Zakład Usługowy MAR-GAZ, przeglądy, konserwacje, montaż i naprawy urządzeń i instalacji gazowych, tel. 0-603-224-673

Matematyka - korepetycje, przygotowanie do matury i egzaminów (szkoła podstawowa, średnia, wyższa), tel. 285-04-63

Montaż rolet zewnętrznych, aluminium, PCV, ceny promocyjne - Września, tel. 436-54-97

Oczyszczanie dywanów, wykładzin, tapicerki samochodowej, meblowej, tel. 287-00-05

Płytki ceramiczne - zakładanie, Nida Gips - montaż oraz prace stolarsko-murarskie, tel. 285-77-89

Zespół Muzyczny Akord zagra na weselach, tel. 285-00-66 285-00-26

Zakład Elektrotechniczny - instalacje domowe i przemysłowe, montaż nowych i naprawy awaryjne, Sulęcinek ul. Szkolna 2, tel. 286-38-28

**TOWARZYSKIE**

Najśladzkie pozdrowienia dla ukochanej Moniki Komisarek z przeprosinami za „sobotę” Darek K

Iza Kocham Cię. Przebac mi za „sobotę”

Odlotowe pozdrowienia dla Izy C, Ani R, Moniki K, Agnieszki P przesyłają Maja, Piesiu, Kaziu

40-lecie ślubu Gabrieli i Mariana Drożdżyńskich - dużo zdrowia szczęścia, pomyślności, pociechy z wnuków składają dzieci

E... przy tobie zapominam o całym świecie, jest cudownie. M

Daleko, blisko gdziekolwiek jesteś - Kocham Cię. Dla E - M

Z okazji kolejnego wspaniałego dnia Pięknej Małej pozdrowienia przesyła zawsze Kochający prostak

Z okazji 19 urodzin Kasi P. ze Strzeszek dużo zdrowia, pomyślności w nowej pracy życzy Bartek M.

Elżbiecie A. z okazji urodzin moc najserdeczniejszych życzeń śle mąż z córkami

Najwspanialszej Justynce A. z okazji imienin moc najserdeczniejszych uścisków przesyła siostra Honorata

Kochanej Justynce A. z okazji imienin najserdeczniejsze życzenia składa rodzina

Serdeczne pozdrowienia dla p. Łucji D. z budynku obok (dawna Spójnia) - młody

Tysiąc całusów dla Marcina Kusika przesyłają: Paula Matuszczak i Kasia Piotrowska

Pozdrowienia dla zwirowanej Moniki Łopatki z kl. Id LO - Aśka

Serdeczne pozdrowienia dla Marty Ch. od starego znajomego

Dla Księża z okazji Dnia Chłopca więcej cierpliwości życzą mama i siostry

Mojemu przyjacielowi z okazji dnia chłopca... Mała

Do sowy! Pomóż mi!!! Mała

Basiu! Dziękuję za słowa pocieszenia

Super pozdrowienia dla Ali i Wieśki od zakochanych wielbicieli - „X”

Kochanej Kludusi Markiewicz z okazji urodzin dużo zdrowia i szczęścia życzą Mamusia i Tatus

Kwiatuskowi z okazji 18 urodzin spełnienia marzeń i doczekania prawka życzy Basia

Mojej Anusi pozdrowionka ze smutnej Środy przesyła A.

Andrzej - nareszcie szkoły nadszedł czas (a jednak sprawiedliwość istnieje, ha ha)!!!

Piękna Mała „czerwonowłosa” przeproszam za okazywane emocje, ale myślę, że mnie rozumiesz.

Z okazji 18 urodzin Agnieszce Sobczak zdrowia, spełnienia marzeń składają rodzice

Młody - nie daj się... (tylko w walce nie strać głowy)

Agnieszce Sobczak z okazji 18-tych urodzin najlepsze życzenia składa siostra Kasia

Z okazji urodzin kochanej siostrze Darii Janickiej serdeczne życzenia składa Kamila

Z okazji urodzin kochanej córce Darii J. serdeczne życzenia składają rodzice

Dla Andrzeja Wojtyniaka z okazji urodzin wszystkiego co najlepsze życzy rodzinka

Kochanej wnuczce Agnieszce Sobczak z okazji 18-tych urodzin wszystkiego co najlepsze życzą Babcia, Dziadek i Ciocia

Z okazji imienin i 25 rocznicy ślubu Teresy i Zenona K. wszystko co najlepsze życzą Rodzice z dziećmi

Pozdrowienia dla Gabiego, Grudki i reszty chłopaków z 8B przesyłają dziewczyny

Serdeczne gratulacje dla nowego Samorządu Szkolnego LO i życzenia siły psychicznej na urzędzie.

Z okazji dnia chłopca najserdeczniejsze życzenia dla Mirka Rózewicza

Moim dwóm dzieciom za to pomocne stukanie wielkie dzięki - lekko zamroczone

Z okazji Dnia Chłopca gorące pozdrowienia dla chłopaków z 8F z „trójki”

Kochanej Wioli z okazji urodzin i 1 rocznicy poznania dużo zdrowia i szczęścia w miłości i pracy życzy zawsze Kochający Tomek

Piękna Młoda... (Ty wiesz co) - Młody

Julitka, Agunia, Asia prosimy zwrócić na nas uwagę - Marcin, Tomek, Przemek

Z okazji 33 rocznicy urodzin Jolce Dłubała wszystkiego najlepszego, dużo zdrowia życzy chrześniak Łukasz i Monika

Dziubku! Oby ta sielanka nie miała swego końca. Ptaszek

A ja znam Piękną Małą i ... Ją!

Dla Kamili Małeckiej w dniu urodzin gorące życzenia składa Piotrek

Gosi Grabowskiej z okazji 18-tych urodzin spełnienia marzeń, prawdziwych przyjaciół, uśmiechu oraz mnóstwa kasy życzy Łukasz

\*Aby życie było szczęściem, a szczęście uśmiechem na Twej twarzy każdego dnia\* z okazji Dnia Chłopca Miśkowi - Miśka

Z okazji imienin wspaniałemu „Mistrzowi Fryzjerskiemu” M. Ziętkowskiemu - życzenia imienninowe składają - Przyjaciele

Z okazji imienin Teresy Ignaszak z głębi serca płynących zdrowia, szczęścia, pomyślności, pięknej starości śle Anna

Maciusiowi P.z okazji urodzin wszystkiego najlepszego życzą rodzice i rodzeństwo

Z okazji Dnia Chłopca mojemu „mężczyźnie” Arturowi - słodkie buziaczki od Małej

Pozdrowienia dla Beaty M. i Karoliny R. z VIII A SP 3 od J.P.

Z okazji wstąpienia w związek małżeński koleżce Robertowi Ochowiakowi wszystkiego najlepszego na nowej drodze życia życzą współpracownicy

NASZYM UKOCHANYM CHŁOPOM ZE ZWOLI - nie Kochajcie serc wiele, lecz jedno wybrane. Pamiętajcie o tym, gdy wam wiele sprzyja - wśród nich znajdzie się blond żmija - Magda i Iza

Michasi całuski imienninowe przesyłają Dwa Przystojniaki - Ten z Kitką i Ten z Bródką

Pozdrowienia dla B.M. i K.R. i wszystkich dziewczyn z VIII A SP 3 od Juchy.

Słodkie pozdrowienia dla Kasi Sumelki śle Cukiereczek.

**INNE**

Zostawiono okulary na ławce, tel. 28-539-80

18 września zostawiono dokumenty na aparacie telefonicznym na ul. Lipowej, uczciwego znalazcę proszę o skontaktowanie się pod numerem tel. 285-62-05

Zgubiono sztuczne zęby, tel. 28-539-80

Lekcje fortepianu - profesjonalne, wysoki poziom - zapisuję dzieci na nowy rok szkolny. Maria Polowczyk, tel. 28-546-90(wieczorem)

Znaleziono cztery klucze w czarnej pochewce z zamkiem. Do odbioru w barze „Blues”.

**UWAGA CZYTELNICY - BEZPŁATNIE PUBLIKUJEMY TYLKO OGŁOSZENIA DROBNE DOSTARCZONE NA ORYGINALNYCH KUPONACH Z GAZETY**

**TREŚĆ OGŁOSZENIA DROBNEGO (max. 10 słów)**

-----

-----

-----

-----

-----

Prosimy o dokładne wypełnienie, ponlższe dane nie zostaną opublikowane

Imię i nazwisko:.....

Adres: .....

**OPTYK JOANNA GÓRNY**  
**KOMPUTEROWE BADANIE WZROKU ZA DARMO** (dla osób, które zamówią okulary)  
 URZĄDZENIEM NAJNOWSZEJ GENERACJI I NAJWYŻSZEJ JAKOŚCI W ŚRODZIE WLKP.!!!  
**PRZYJDŹ · PORÓWNAJ Z INNYMI · PRZEKONAJ SIĘ SAM**  
 Zapraszamy do pracowni optycznej w nowym stylu  
**Oferujemy rewelacyjną kolekcję opraw do okularów renomowanych firm**  
**OKULISTA Dr B. Knitter**  
 GWARANTUJE KOMPLEKSOWĄ OPIEKĘ OKULISTYCZNĄ  
 Możliwość rejestracji telefonicznej tel. 0602-462-809  
**Wtorek godz. 14:30 - 19:00**  
**Czwartek godz. 10:30 - 14:00**  
 ADRES: PRACOWNIA OPTYCZNA **ul. Wiosny Ludów 10**  
 tel. 0602-462-809 (naprzeciwko „Małego Kościola”) Środa Wlkp.





# „IMPULS”

ul. Stary Rynek 17 (ksiegarnia)  
Środa • tel. 285-08-63



## PŁYTKI CERAMICZNE

- ŚCIENNE 20/25cm od 21,19 za m<sup>2</sup>
- PODŁOGOWE 30/30 cm  
33/33 cm od 23,35 zł/m<sup>2</sup>

**Ponadto oferujemy własnej produkcji:**

boazerie sosnowe i świerkowe, deskę podłogową, stopnie, parapety, listwy, poręcze, sztachety, zabudowy grzejnikowe itp...

**CENY KONKURENCYJNE**

GĄDKI, ul. Poznańska 11, tel. (061) 81-71-205  
ZAPRASZAMY

## ZAKŁAD USŁUGOWO-TRANSPORTOWY „OLTRANS 675”

Janina Olszańska, 16-24  
BRODOWO 43B TEL. 285-

- POLECA**
- CEMENT - wszystkie rodzaje
  - WAPNO HYDRATYZOWANE
  - WĘGIEL
  - WĘLNA MINERALNA
  - USŁUGI TRANSPORTOWE SAMOCHODAMI CIĘŻAROWYMI O DUŻEJ ŁADOWNOŚCI
  - CEGŁA
  - NAWOZY SZTUCZNE

**Ponadto wełnę mineralną i okna plastikowe po bardzo atrakcyjnych cenach**



**SPRZEDAŻ:**  
BRODOWO 43B  
(po byłej RSP)  
oraz WŁOSTOWO 10  
w godz. 7.00 - 17.00  
soboty 7.00 - 15.00

## NIEZAWODNE KASY FISKALNE

**OPTIMUS-IC**

już od 670 zł\*

Autoryzowane  
Przedstawicielstwo

**ASPRIMA**  
Piotr Piekarski

Środa Wlkp. ul. Kasprowiczka 7  
tel./fax 285-35-24

Zaprogramowanie,  
szkolenie  
i fiskalizacja  
od zawsze gratis!

\*cena efektywna

## ŚRODKI OCHRONY ROŚLIN

## SADZENIANKI ZIEMNIAKA

NAWOZY  
PASZE

KOSTKA BRUKOWA  
WYROBY HUTNICZE

KONCENTRATY

AUTORYZOWANY DYSTRYBUTOR  
NAWOZÓW KEMIRY AGRO POLAND



PRZEDSIĘBIORSTWO  
HANDLOWE



ŚRODA WLKP. ul. Brodowska 38 tel. 061 285-40-61 wew. 72

## NAWOZY PONIŻEJ CEN FABRYCZNYCH

	Nasza cena	Cena fabryczna
POLIFOSKA 6	700,00/ł	710,00/ł
POLIFOSKA 8	740,00/ł	750,00/ł
SALETRA		
AMONOWA	390,00/ł	410,00/ł
MOCZNIK	470,00/ł	490,00/ł

**MATERIAŁ SIEWNY ZBÓŻ I SADZENIAKÓW ZIEMNIAKA**  
m.in. holenderskie odmiany ziemniaków: IMPALA, FRESCO (bliźniacza odmiana Impala), ACCENT, SANTE

Za zakupione towary przyjmujemy w rozliczeniu

zboża paszowe:	- pszenicę po	400,00/ł
	- jęczmień po	310,00/ł
	- pszenżyto po	310,00/ł

P.H. JACKOWSKI - SIKORA ŚRODA WLKP. ul. BRODOWSKA 32  
tel. 285-67-33

UWAGA - Skupujemy pszenicę w partiach po 25 t płatne gotówką



## Zakład Poradnictwa Zawodowego

63-000 Środa Wlkp. ul. Kornińska 52  
tel. (0-61) 2864964 do 66  
tel. kom. 0-602268755

### SZKOŁY POLICEALNE:

- Prywatne Policealne Studium Zawodowe w Jarocinie kształci w dwóch kierunkach:
  - Technik informatyk
  - Technik ekonomista
- Prywatna Szkoła Policealna „EURONAUKA” w Środzie Wlkp. kształci w kierunku:
  - Technik informatyk

### KURSY PRZYGOTOWUJĄCE DO ZAWODU:

- Księgowość z wykorzystaniem komputera
- Kierowców wózków spalinowych i elektrycznych
- Palaczy kotłowni CO
- Spawaczy we wszystkich metodach

### KURSY DOSKONALĄCE W ZAWODZIE:

- Pedagogiczne dla mistrzów i instruktorów nauki zawodu
- Komputerowe
- Przygotowujące do egzaminów na tytuł robotnika wykwalifikowanego i mistrza we wszystkich zawodach
- Bezpieczeństwa i higieny pracy na wszystkich szczeblach
- Eksploatacji urządzeń energetycznych dla kierownictwa, dozoru i obsługi - uprawnienia O i GE

### KURSY PRZYGOTOWUJĄCE:

- Do egzaminów z zakresu Liceum Ogólnokształcącego
- Aktywizacji zawodowej dla osób bezrobotnych i absolwentów
- Inne

ZAPRASZAMY!!!

od poniedziałku do piątku w godz. 8:00 - 16:00



Jeśli planujesz zakup  
dobrego samochodu:  
**PRZYJDŹ I ZAMÓW!**



## Golf IV

termin realizacji:  
natychmiastowy

## MROCZKOWSKI s.c.

63-020 Zaniemyśl, ul. Poznańska 5 tel. 061 28-570-97

**W ciągłej sprzedaży: Polo Hatchback,  
Classic, Variant, Passat Lim, T - 4**